Estambul. — El número de

Iglesias que han aprobado la

En efecto, después de los pa-

triarcas de Antioquía y de Ale:

jandría, el patriarca de Ruma-

nia y el de Jerusalén han res-

pondido afirmativamente al jefe

Las respuestas de las otras

Ciudad del Vaticano.-El es-

píritu de humildad y sencillez

en que se desarrollará la pere-

grinación de Su Santidad el

Papa Paulo VI en Tierra San-

ta ha sido indicado mediante

una nota aparecida en el pe-

riódico vaticano L'Osservatore

Romano", órgano de la Santa

Sede, en cuanto a las vestidu-

ras que llevarin arzobispos,

La nota en cuestión señala

que los primeros deberán llevar

la sotana sin mantelete y que

los segundos deberán ir vesti-

dos con la sotana negra y no

MENSAJE DEL PATRIARCA

Estambul (Turquia) .- Ha ur-

gido a que se unan todas las

Iglesias cristianas, el patriarca

(Pasa a novena página)

obispos y sacerdotes.

con la escarlata.

ATHENAGORAS

Iglesias se esperan para los pró-

HUMILDAD Y SENCILLEZ

de la Iglesia Ortodoxa.

ximos días.



munidades griegas y turcas.

gustiosa a pelación, a la paz, y

la concordia entre ambas razas,

hecha ayer a travis de la Ra-

dio por el presidente de Chipre,

Makarios, quien advirtió "que

la cruenta lucha, no beneficia-

ria ni a turcos ni a griegos, sino

que por el contrario, pondrían

en peligro el porvenir de la na-

Paris.-El presidente De Gau-

lle ha firmado un decreto dis-

poniendo la puesta en libertad

de 99 personas de edades infe-

riores a los 25 años, que se ha-

(Pasa a novena pagina)

ción chipriota".

AMNISTIA

DE 1963

NUMERO 22.497

"Historico viaje para rezar a Dios por la la unidad»

próxima peregrinación a Tierra Santa

propuesta de ci trevista del patriarca Athenágoras con el Papa Misa del Gallo, en Ameyugo

Se agrava la escisión en el seno del partido socialista italiano

Dimisión del Gobierno griego Asi califica el Padre Santo a su y petición de nuevas elecciones la brecha del

> De Gaulle ha firmado el decreto de libertad para 99 «jóvenes subversivos»

Atenas. - Ha dimitido el Gobierno griego en pleno, encabezado por el primer ministro, Georges Papandreu, quien, al tiempo de presentar en la mañana de hoy su dimisión al Rey Pablo, ha pedido la disolución del Parlamento, y la celebración de nuevas elecciones.

Tras la conversación mantenida en la mañana de hoy con el Rey Pablo, el primer ministro griego, ha declarado: "He informado al Rey que el Gobierno ha conseguido mayoría en la votación de confianza pero no ha querido basarse sobre tal mayoria parlamentaria. Al mismo tiempo he comunicado al Rey que el partido unión del centro ha decidido no participar en ninguna otra formación politica. Finalmente le he aconsejado que en las actuales condiciones se impone la disolución inmediata del Parlamento y la convocatoria de nuevas elecciones generales".

RETORNA LA CALMA A CHIPRE

Nicosia (Chipre). - Una tensa calma, reina en esta capital, después de tres días de continuadas violencias y desórdenes provocados por la lucha entre los greco-chipriotas y los turcochipiotras, a consecuencia de la cual se han producido ya catorce muertos y unos cincuenta

Hoy, en medio de las decoraciones y las parpadeantes lucecillas navideñas, las calles aparecer totalmente desiertas, aunque patrulladas por grupos de vigilanci civiles, fuertemente armados que guardan celosamente, las zonas fronterizas, urbanas que dividen los distritos

«Cola» ante vergüenza donde vive cada una de las co-Flota en el ambiente, la an-

Sels mil personas esperaban a las 4'45 de la madrugada

Berlin.-A las 4,45 horas de la mañana han sido abiertos los pasos en la "muralla de la vergüenza" por las autoridades comunistas.

Formando cola, pese al frío, esperaban la apertura de los pasos unas seis mil personas. Las oficinas comunistas de concesión de pases estarán abiertas hoy desde las diez horas a las a las 15,00 pero mañana permanecerán cerradas durante todo el día.

Francia quiere contrarrestar la competencia turística t de la Costa Brava Ha decidido el Gobiern galo crear la «segunda Costa Azul» sobre el golfo de Lyon

Paris.—En el curso de una reunión interministerial, presidida por Pompidou, se ha decidido, en tre otras cosas, la creación de seis nuevas uni dades turísticas de la lla mada «Segunda Costa Azul", que comprende 180 kilômetros de costa mediterránea sobre el

golfo de Lyon. El nuevo complejo veraniego tendrá una extensión similar a la de la costa de Toulon, en la frontera italiana.

El movimiento de franceses hacia España inquieta, probablemente, ya que el francés prefiere, por razones de precio. instalaciones hoteleras clima y, posiblemente, exotismo folklórico, las playas españolas a las propias. Este nuevo proyecto viene a constituir una respuesta a la Costa Brava, dada su proximidad geográfica. La «Segunda Costa Azul» está pues, en marcha.

Cardenales y miembros

DIARIO DE BURGOS

y para que el personal de este periódico pueda solemnizar la fiesta de Navidad mañana, jueves, no se publicará DIARIO DE

Siguiendo tradicional costumbre BURGOS.

Navidad

iQué tendrá...!

Aspecto parcial que presentaba el Monumento al Pastor (Ameyugo), al terminar

la Misa del Gallo

Por Martin GARRIDO HERNANDO

¡Qué tendrá que rie, qué tendrá que llora -luz de luz- el Ungido, por solio un establo en sombras! ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

Silencio en la noche, y la Fe, de ronda, poniéndole música a un Credo de coplas. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

A una Niña virgen, ingenua y graciosa, le ha nacido un Hijo de cristal de roca. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

¡Claro Infante, presente en la vida sin fausto ni pompa; humilde en su alteza,

divino en sus obras! ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora! Blanca estrella llovida del Cielo, Segunda Persona

de Dios, Uno y Trino, Hombre-Dios en unión portentosa. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

Ungüento de Gracia, lágrima y esponja, bálsamo que cura las dolencias todas. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

Jacinto los ojos, las manos aljófar, terciopelo y armiño la frente, y sus gozos requiebros de alondra. ¡Qué tendrá que ríe! ¡Qué tendrá que llora!

En su cuna de gárrulas pajas, surtidor de suspiros su boca, como un pajarillo que pía en la fronda. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

¿No le mece el amor en sus bra ¿No le brinda el cariño sus trovas? ¿No le dicen sencillos pastores ternezas bucólicas? ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

¿No le exaltan, rendidos, los ángeles? ¿No le dan los Tres Reyes escolta? ¿El oro y la mirra, y el incienso, su alcurnia no abonan?

¡Qué tendrá que llora! José le acomoda, y la mula y el buey le contemplan con pupilas de luna redonda. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora! Maria le aduerme,

¡Qué tendrá que rie!

M.E.C.D. 2017

Corderuelo de Dios, inocente, que alienta entre rosas, que pasta entre lirios, que sueña entre tórtolas. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

Sonajas y crótalos, parches y zampoñas saludan, alegres, al Rey de la Gloria. ¡Qué tendrá que rie! ¡Qué tendrá que llora!

"¡Herodes le espía!" -así el Angel, con voz misteriosa-. "¡No te angusties, José...! Unas Pirámides y una Esfinge serán su custodia!" ¡Qué tendrá que ríe! ¡Qué tendrá que llora!

La maldad en cónclave, la perfidia en órbita, y la "Perla" de Dios-Humanado, a cubierto del odio, "en su concha". ¡Qué tendrá que ríe! ¡Qué tendrá que llora!

¿No es Señor de los cielos y tierra? "No se cine brillante corona? ¿No sostiene en sus manos el cetro de todas las cosas? ¡Qué tendrá que ríe!

¡Qué tendrá que llora!

¡Qué tendrá que rie!

¡Qué tendrá que rie!

¡Qué tendrá que rie!

¡Qué tendrá que llora!

¡Qué tendrá que llora!

Mensajero de Pana los hombres que han sed y hambre de amor y concordia, Arco-Iris, tendido en el tiempo, sobre un mundo en perpetua zozobra.

No bien es nacido, su postrera oblación le acongoja. ¡Allá, en lontananza, Tres Cruces y el Gólgota!

¡Qué tendrá que llora! Deseado de todas las gentes, centro y piedra angular de la Historia por todo Palacio Real,... ¡una choza!

¡Ya sé por qué rie! ¡Ya sé por qué llora! Porque el Cielo bendice su Nombre, porque, ingratos, los suyos le ignoran, porque Dios no le niega cobijo, porque el hombre sus puertas le entorna. porque el Malo -ladrón de tesorosel amor de las almas le roba, porque todo al "Pequeño" le falta,

y todo le sobra! ¡Ya sé por qué rie! ¡Ya sé por qué llora!

Desembarcan en Tenerife el capitán, el primer oficial y 24 pasajeros del «Lakonia»

Al parecer sólo cincuenta personas han perecido en la catástrofe

Otro barco griego lanza el S. O. S. en el Mediterraneo

Ramstein (Alemania occidental).-El casco en llamas del trasatlántico griego «Lakonia» todavía se mantiene a flote sobre las aguas del Atlántico, frente a las islas Madeira, según ha comunicado el servicio de salvamento atlántico de las fuerzas a é r e a s norteamerica-

Los pilotos de los aviones norteamericanos que han sobrevolado por el lugar del desastre, han comunicado que no existían señales de vida a bordo del barco, ni en las inmediaciones del mismo, en las primeras horas de la mañana de hoy. AUMENTA EL NUMERO DE SUPERVIVIENTES

Londres.-El número de su-

pervivientes del trasatlántico griego « Lakonia », se eleva a 919, según indican los servicios de salvamento norteamericanos en las Azores.

En las oficinas de la compañía propietaria, la «Greek Line», de Londres, se había informado que el número de supervivientes era de 876, de acuerdo con las declaraciones de los barcos que han participado en las operaciones de salvamento, operaciones que fueron extremadamente dificiles, dada la mar gruesa.

Alrededor del «Lakonia», entre salvavidas y lanchas de salvamento, se ven flotando sobre las olas algunos juguetes: son regalos de Navidad que el capitán Zarbis iba a repartir entre los treinta y cuatro niños

del pasaje. El trasatlántico griego llevaba a bordo 1.036 personas -651 pasajeros y 385 tripulantes-. La inmensa mayoría de estos viajeros eran súbditos británicos que huían del tiempo brumoso y frío de esta época del año en su país, buscando el sol. Solo treinta y uno de los pasajeros no eran ingleses ni escoceses. La mayoría de la tripulación estaba compuesta por griegos y alemanes, con algunos británicos.

Los agentes de la empresa armadora del «Lakonia" han recibido instrucciones de pro-(Pasa a novena pág.)

de la Curia felicitan las Pascuas a S. S. Paulo VI Apertura de la frontera jordano-israeli, con motivo de la Navidad Ciudad del Vaticano.-Su San-

tidad, el Papa, Paulo VI ha recibido esta mañana en la Sala del Consistorio la felicitación tradicional de Pascuas de los Cardenales y prelados romanos. Le ha sido formulada por el Cardenal decano, Eugene Tisserant, a quien el Santo Padre ha respondido con una breve alocución.

APERTURA DE FRONTERAS

Jerusalen. Israel y Jorda nia han abierto sus barreras fronetrizas en Jerusalén con el objeto de permitir a los 3.500 cristianos israelies cruzar a la ciudad vieja de Jerusalén y a

Belén en su peregrinaje anual. Los peregrinos, en su mayor parte árabes católicos, celebrarán la Navidad al mismo tiempo que hacen una visita a sus parientes en la parte jordana de la ciudad. No obstante, los peregrinos sólo podrán permanecer 36 horas en el barrio viejo de Jerusalen,-Efe.

> La Campaña de Invierno se dedica a nuestros hermanos los pobres. Contribuye a ella con tu dos nativo de caridad.

Cruzando el «muro de la vergüenza» en el Berlín oriental



Berlin.-Un guardia oriental en el puesto fronterizo de Oberbaunbrücke revisa el salvoconducto de esta señora que, con sus hijos, cruza el «muro de la vergüenza» para visitar a sus fa miliares en el Berlín oriental.

(Telefoto Cifra)

¡Feliz Pascua!

A llegado Navidad. Navidad, con su augusto sentido espiritual, evocador del sacrosanto Misterio de la Natividad del Hijo de Dios hecho hombre por amor a nosotros. Navidad, con su vertiente lógica derivada del mandato divino, es decir, con su perfil impregnado de caridad hacia el humilde, el menesteroso, el pobre. Navidad con su regusto intimo, hogareño, familiar, nostálgico y tierno...

El clima ambiental, vigorosamente acusado y exaltado a través de los diversos actos de exaltación navideña de que ha sido escenario nuestra ciudad, ha alcanzado su nota culminante anoche, en el monumento al pastor, allá en Ameyugo, con la misa del Gallo en coincidencia cronológica con las de los distintos templos de la ciudad después de la cena familiar en todos los hogares burgaleses.

Nochebuena y Navidad, hermanadas en ese triple perfil a que aludimos al principio, son fechas de tan honda raigambre popular, tan fervorosamente vividas, que en modo alguno precisan de ser glosadas si no es para subrayar, con intima satisfacción, como de año en año va acrecentándose el recio sentido espiritual de su conmemoración, mucho más en las ciudades y provincias que, como Burgos, forman la vanguardia de esa labor meritisima propulsada y y patrocinada por el Ministerio de Información y Turismo, bajo el bellísimo lema de "Paz en la Tie-

Esa es nuestra salutación también, que no en vano ese fue el mensaje angélico a los hombres en la primera Navidad. Completemos, por lo demás, el contenido de aquella salutación, resumiendo el deseo de que todos rindamos culto al deber de adoración del Divino Niño. Y, así indudablemente, tendrá pleno sentido el clásico salu-

do, pletórico de hermandad y de RIRENSE amor. ¡Felices Pascuas!

RIO FEMENINO "SANTO DOMINGO DE GUZMAN'

Sanz, María Jesús Fernández TITULOS. - Se han recibido titulos de maestros de pri mera enseñanza a favor de las señoritas siguientes: Emilia García Fuentes, María Purificación Sicilia Lafont, Isabel Julio Delgado Alvarez, María Rosa Micaela Eguiagaray Giménez, Elisa Miguel García, Paula González Ibeas, Carmen Saenz del Pozo, Eladia Sanz Aldea, Angeles Guevara Hernando, Sara González González, Ana María Palacios Alvarez, María Luz Fernández Garcia, Isabel Antolin Garcia, Maria del Carmen Velazquez Delgado, Ana María Magdalena García Arconada, Inés González Ausin, María Josefa del Pilar Ortiz Oteo, Elena Monasterio Sanchez, Rosa Ruiz Labarga, María Teresa Hernando Izquierdo, Josefa Martínez de Castilla Santos, María Antonia Asunción Fortun Lacabe, Maria Lourdes Gutiérrez Hurtado, Humildad Rebolleda Escalante, María Natividad Maté Maté, Edita Palma Huidobro, María Concepción Ubierna González, María de los Dolores Mena Gil, María Pilar Merino Obregón, Juana Sánchez López, María Purifificación Araujo García, Carmen Alvarez Diez-Andino, Facunda Manzanedo Gil, Isabel Villoldo Ortega, María Antonia Ceba-

llos Lara, Sofia Santiago Ser-

na, Angela Murillo Barrasa,

Maria de los Angeles Cuesta

Las misas que se ce-

lebrarán el día 27, a las

9, 9'30, 10 y 10'30, en la

iglesia parroquial de

San Cosme y San Da-

mián, serán aplicadas

por el eterno descanso

LA SEÑORA

Gnozález

Que falleció en Burgos

el 27 de Diciembre 1961

Q. E P. D.

tonio Alzaga y demás

familia agradecerán a

sus amistades la asis-

tencia a alguna de di-

chas misas.

Su esposo, don An-

Aurora Palau

del alma de

Serna, María Magdalena Fernández de las Heras, Fabiola Estefania Aparicio, Leonor Maté López, María Teresa Pérez Izquierdo, María del Rosario Josefa Martinez Yuste, María Covadonga Espinosa González, Paz Bermejo Martínez, María Asunción Bernarda Palacios Sebastián, María Jesús Palomino Peña, María Nieves Araus Gutiérrez, Maria Carmen Cuevas Alonso, María Victoria Olalla del Hoyo, Emilia Adela Tejada Ramos, Ana María Carmen Figuero Rico, Gloria Peña Mate, Paula Gutiérrez Monedero, Sofia Villanueva Saiz, María Crescenciana González González, Clara Ibañez Benito, María Angeles Zorraquino Lázaro, Maria Rosa Santidrian Manrique, María Elena Eulogia Rodríguez Huidobro, María Angeles Francisca Rodríguez Huidobro, María Rosario Arnáiz González, María Carmen Miguel Sedano, Visitación Ibañez Cámara, Leocricia Rojo Temiño, María de las Mercedes Fernández Barquín.

Sanz, María Belén Porres Ba-

rrenechea, Aurora Somavilla

Los títulos anteriormente relacionados pueden ser retirados por las interesadas, los días habiles a las horas de oficina, en la Secretaria de la Escuela.

Jefatura provincial de Sanidad

Campaña nacional de vacunación "antipoliomielitica"

Aunque la campaña de vacunación antipoliomielítica terminó oficialmente el día 20, por orden de la superioridad, y para vacunar niños que por una u otra causa no lo han podido hacer durante la campaña, se prorroga la vacunación hasta el dia 28 inclusive, y durante las horas de 10 a 2 en el Instituto provincial de Sanidad.

Se necesita con título universitario o equiparable. Preferible con experiencia en empresas comerciales.

Dirigirse por escrito, enviando curriculum vitae a la Unión de Cooperativas del Campo, calle Santander, 11. (Registrado Oficina de Colocación núm. 779-179.)



SEGUNDO ANIVERSARIO

EL SEÑOR

(INDUSTRIAL QUE FUE DE ESTA ULAZA) Que falleció en Burgos el 26 de Diciembre de 1961, a los 53 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Su esposa, doña Paula Calle; hijos, don Carlos, doña María de las Nieves, don Valentín y don Fernando; hijos políticos, doña Carmen Ruiz y don Jesús Esteban; nieta, sobrinos y demás familia

Ruegan a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que por el eterno descanso del alma del finado, tendrán lugar mañana, día 26, a las 8 y 9 en la iglesia de Santa Clara; a las 10, 10 30 y 11 en la parroquia de San Cosme y San Damián, por cuyos actos de piedad, les anticipan las gracias Burgos, 25 de Diciembre de 1963.



MOVIMIENTO DEMOGRAFI-CO.-Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones Nacimientos. — María Jesús Delgado y María, Carlos Renedo

y de la Peña, Ana Isabel Martín y Ruiz, Cándida Saez y González. Matrimonios.-Don Victor de la Fuente y Palacios con doña María Anunciación Muñoz y Alonso, mañana a las doce en San Cosme y San Damián; don Jesús Romero y Monedero con doña Orquidea Villán y Blasco,

mañana a la una y media en San Julian San Pedro y San Felices; don José María Barquín y Poza con doña María Visitación Barquín y Barco, mafiana a las doce en San Cosme y San Damián.

tinez y Mariscal de Rojas de

Desde 1.000 Ptas Primeras Plazos y contado.

mingo una caravana compuesta por lambrettistas y usuarios de

lles de la capital para repartir juguetes, dulces y refrescos entre todos los niños acogidos a los centros de Beneficencia. Causaron la natural alegría entre la grey infantil que pudo comprobar cómo en estos días navideños la caridad cristiana no les deja solos, ya que gracias al magnifico espíritu de este grupo de motoristas, pudieron pasar un rato agradable, que no dudamos se prolongará en días sucesivos, también por el generoso espíritu de otros

DONATIVO PARA EL ASILO nuestra Redacción se ha reci-

Campaña artística de Navidad

Caja de Ahorros del Circulo Católico

por la Caja de Ahorros del Círculo, se proyectará en su salón de actos (Concepción, 15) la película de largo metraje

en las siguientes fechas y horas: Días 26, 27, 30 y 31, en sesiones de cinco y siete y media de la tarde; día 29 y 1.4 Enero a las doce del mediodía.

Las invitaciones podrán retirarse en las oficinas que la Caja de Ahorros del Circulo tiene en la capital.

Nuestra Señora de las Mercedes. Dicha cantidad puede ser recogida por el referido centro benemérito en las oficinas de la Administración de este perió-

ACCIDENTES DE CARRE-TERA. - En Monasterio de Rodilla volcó en la calzada el camión matricula M-588423 que conducía Eusebio García-Pavón García-Rojo, vecino de Los Yebenes (Toledo), el cual salió ileso, no obstante la gravedad del accidente que causó grandes deperfectos al camión.

Este transportaba una carga de aceite de oliva. El accidente fue debido a que el camión circulaba a gran velocidad, y a que la carretera estaba he-

-En Buniel, el camión matricula C-19850 que conducia Francisco Cespón Conde, residente en Santa Eugenia de Zibeira (La Coruña), volcó en una tierra de labor al ser deslumbrado el chófer por las luces de otro vehículo cuando circulaban de noche.

No hubo desgracias personales y fueron escasos los daños materiales.

MUERTO AL CAER A UN SIERRA INDUSTRIAL - A las once y media de la mañana de ayer ocurrió un accidente

mortal en la fábrica de maderas

industriales de la empresa "Calvo e Hijos", en la carretera de

El obrero Francisco Ruiz Ramirez, de 30 años, soltero, que tenia su domicilio en paseo de los Pisones, número 93 se encontraba entregado a su trabajo habitual, a una distancia de metro y medio de la máquina de aserrar troncos cuando al apalancar un madero y estando de espaldas, resbaló con tan mala fortuna que fue a caer precisamente en la sierra que le alcanzó la parte izquierdel cuerpo, seccionándole el

En el acto dejó de existir el malogrado obrero.

Inmediatamente se dio aviso al Juzgado de Instrucción de guardia, que corresponde al número uno, el cual se constituyó en el lugar del suceso y ordenó el traslado del cadáver al depósito judicial.

FARMACIAS DE GUARDIA. Reol, plaza de José Antonio 19; De la Maza, Concepción 12 y Del Rio, Diego Lainez 16.

INSTALACIONES ELEC-TRICAS.-Por la Jefatura de Obras Públicas de Burgos se han otorgado las siguientes concesiones de instalaciones eléctricas:

A «Hermanos Abasolo», una linea entre la actual Aria-Villasana de Mena, centro de transformación en proyecto y a Electra de Burgos otra entre el poste número 5 de la línea de Quintanapalla-Briviesca y la estación de transformación en esta última ciudad.

rrespondiente al lunes 25 Diciembre de 1933

De nuevo, otro año más, ha no sado la Nochebuena, Aunque lució el sol, hizo frío duran. te todo el día, por lo cual le gente se recluyó en casa tem

El tránsito per las calles era dificil a causa del hielo siendo numerosas las caídas En la S. I. Catedral se celebra la Navidad con un pontifical oficiado por el Rvdmo, Señor Arzobispo, doctor Castro.

Calificación moral de espectáculos

解除所被被除所被被使使使使使使使使使

COLISEO. - "Orgullo contra orgullo" (2) AVENIDA. - "Venus Imperial" (3R).

CALATRAVAS. -- "EI sabio en apuros" (1). CORDON .- "Los reyes del sol" (s. c.). GRAN TEATRO._"Es.

cándalo en las aulas"

(3 R). ASTORIA. - "Un es. pia en Hollywood" (2) y "El niño de las mon-

REX .- "Furia en el va. lle" (2) y "Los defrauda. dores" (2). CONSULADO. - EI

analfabetos (2) GOYA.—"El tesoro del lago de la plata" (s. c.).

1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3 R. mayores de 18 años con reparos y & gravemente peligrosa.

CELEBRE LA

NOCHE VIEJA SALA DE FIESTAS

COMO TODOS LOS AÑOS SERA LA MAS ANIMADA, ALEGRE Y DIVERTIDA

Reserve personalmente su mesa para la cena o el baile NUMERO DE CUBIERTOS LIMITADO

SALA DE FIESTAS

Desde hoy 25 de Diciembre hasta el 6 de Enero proximo, ambos inclusive, en sesiones de tarde y noche IDOS MAGNIFICAS ORQUESTAS! Gran Teatro

CON LA DELICIOSA CANTANTE MELODICA Mari Carmen Alemán Y EL CONJUNTO - ATRACCION Miguel Coruña

y "Los cuatro de Madrid"

Todos los domingos y festivos, sesión vermouth de 1 a 2'30 animado por la Orquesta "GRAN TEATRO".

CINE CORDON MONUMENTAL Y APASIONANTE ESTRENO

WIRESEE REPAIRY PRESENTA



(AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS) UNA GRANDIOSA EISTORIA ANTIGUA DE LA HUMANIDA

que se esperaba en España. MARVOX presenta la imagen en una pantalla cuadrada de gran luminosidad, protegida de reflejos. La visión es en ella nítida, incluso si el aparato se utiliza en lugares demasiado iluminados. Solicite información en cualquiera de los establecimientos de la cadena CRAE. Examine, sin compromiso, sus características; no echará en falta ni una sola de las mejoras logradas por la técnica.

el televisor que



MARVOX

666

SE VE ... QUE SE VE BIEN: ES IMAGEN MA

M.E.C.D. 2017

hermanos cristianos.

FELICES

Defunciones -Fernando Mar-

Bureba, 5 años. TRANSISTORES

marcas. Un año garantía

AGUINALDO.-El pasado do-Mobylette, en colaboración con una famosa casa de refrescos, recorrieron las principales ca-

DE LAS MERCEDES. - En bido un donativo de doscientas pesetas, enviado por V. G. G., "de una cena de amigos" con destino al Asilo de Niñas de

ESTUFAS A GAS Y ELECTRICAS Siempre primeras marcas Plazos y contado

Dentro de la Campaña Artística de Navidad organizada

Felices Pascuas

NAVIDADES

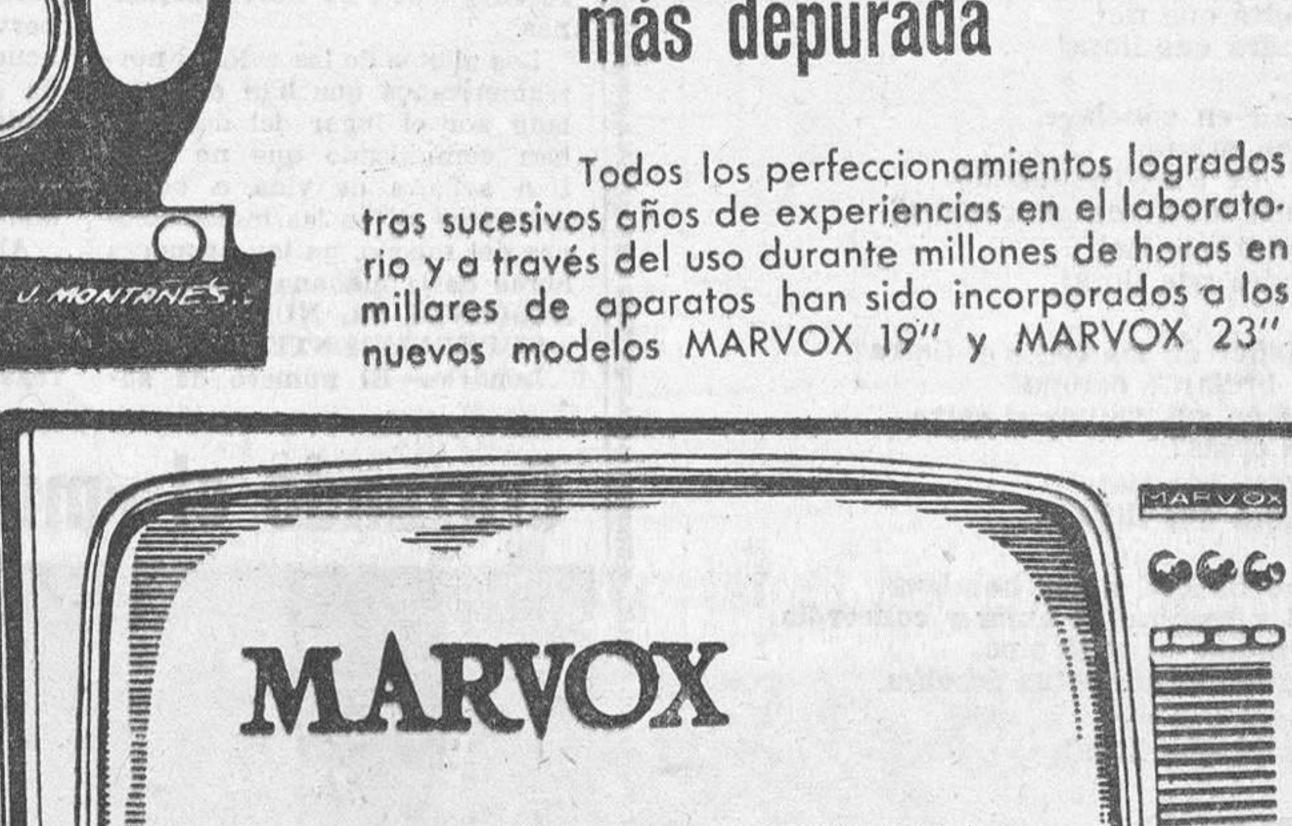
LE OBSEQUIAREMOS

VISITENOS

wieme de Italia y aporta al

mercado la técnica más depurada

Todos los perfeccionamientos logrados tras sucesivos años de experiencias en el laboratorio y a través del uso durante millones de horas en millares de aparatos han sido incorporados a los



Ahora es el momento de adquirir un MARVOX, el televisor

b/c. Industry Service Laboratory R.C.A. Zurich

Canciones navideñas

Noche de Dios, Noche de paz...

Stille Nacht, Neil'ge Nacht

primer escenario que fuera del

concierto aqui aludido. A la

benemérita y loable compren-

sión de los montañeses de hoy

se debe la sencilla capillita que

rememora la desaparecida igle-

En cambio subsisten de

aquella época las casitas fami-

liares de los dos protagonistas.

Sobre la puerta de la casa rec-

toral un epigrafista descono-

cido ha grabado con singular

empaque la expresiva idea de

un escritor alemán: «Pensemos

que la inspiración del párroco

F. Morh ha hecho por el bien

de la Humanidad, más que mu-

chos personajes representativos

Por otra parte hubo una

omisión, prolongada hasta

tiempos recientes, salvadas a

raíz de la gran guerra mun-

Franz Gruber, los americanos

del Ejército de locupación en

Europa han puesto reciente-

mente la siguiente inscripción:

«In honor of a teacher for his

universal message of peace

and goodwill». (En honor del

maestro por su universal men-

Cuando, durante estas fies-

tas natalicias, las notas de

«Noche de Dios», penetren en

las casas de los cristianos, po-

bres y ricos, y en sus piadosos

ecos se dejen sentir en las

iglesias con las corales infan-

tiles, recuerden todos a estos

ignorados artistas. Su mensa-

je de paz y de amor, con la

pulcritud y limpieza de sus co-

razones llegue a todas las par-

tes del Mundo, para servir de

guía a los HOMBRES DE

BUENA VOLUNTAD, que son

los únicos capaces de captarle.

saje de paz y de amor).

En la fachada de la casa de

de la alta política».

Por Manuel AYALA LOPEZ

(Canónigo penitenciario de la Santa Iglesia Catedral)

s poco conocido el origen de este canto navideño, hoy tan difundido por todo el Universo, y poquisimos los que recuerdan los nombres de los autores, tan beneméritos. La historia de esta ranción es más que el relato de una composición musical, la hiografía de dos almas sencillas y modestas, pero de profundos sentires.

Fue en la aldehuela de Oberndorf, perdida en el cantón de Salzkammergut, región plena de paisajes encantadores con multitud de lagos y rientes praderias, donde tuvo su ori-

se asienta en la cordillera de los Alpes, sistema orográfico de la Europa Central en la zona que corresponde a los limites de Austria y Baviera, constituyendo un nudo de dispersión muy importante en la doble vertiente de las tierras germánicas. Su acceso se logra mediante cabalgada que brinda variedad de accidentes imprevistos. El espectáculo de los profundos valles, efecto de la vigorosa erosión de la naturaleza, forma violento contrasto con las soberbias cimas, pobladas de robustos abetos, ofrecidas a todos los vientos y duenas de todos los horizontes.

Oberndorf es hoy un poblado tranquilo, pero lo era mucho más hace 145 años, cuando por las cumbres nevadas de sus montes se dejaron oir por primera vez los ecos del canto natalicio: «Stille Nacht, heil'ge Nacht», que es actualmente conocido en todo el Mundo y cantado en todas las lenguas: «Noche de Dios, Noche de paz..» El único recuerdo que ensombrecía la imaginación de tos buenos montañeses era el paso de las tropas invasoras de Napoleón, acaecido diez años antes, el 1808.

Por lo demás, en el año que comentamos, la vida lugareña se deslizaba plácida y serena en torno a la parroquia, constituyendo los actos parroquiales, en les que niños y ancianos tomaban parte con no pequeño entusiasmo, como salientes efemérides, los hitos que jalonan sus sencillas crónicas.

Así cuando se aproximaban las solemnidades de Nochebuena, todos los años, se preparahan con anticipados ensayos para acompañar en los cultos las armonías que el buen organista había de difundir en la devota iglesia aldeana.

Mas en el año de gracia de 1818, ya en la Vigilia de Navidad, el órgano misteriosamente enmudece. El aire no pasa por los tubos, por lo que no emiten sonido alguno. Toda tentativa de arreglo fracasó; ni se averiguaba la causa, ni el modo de repararlo.

El motivo se supo pocos días después. Se descubrió que alguien había querido darse anticipadamente un banquete a costa de los recursos de la iglesita. Eran las ratas, que carentes de comida, por la abundancia de nieve, y no encontrando mucho en las chozas del campo para saciar su voracidad, optaron por atacar al indefenso órgano parroquial, royendo estopas y engrudos, utilizados para el ajuste y empalmes de piezas y tuberías.

Y esto precisamente en la tarde de Navidad creaba un problema insoluble. ¡El órgano mudo y en consecuencia los niños no podrían cantar los villancicos! Toda la aldea estaba hondamente preocupada, pero especialmente el párroco y el organista. Los buenos amigos Her Morh y Franz Gruber, compañeros de lances y fatigas, durante un prolongado periodo de cordial y sincera colaboración en los ministerios parroquiales, pasaron tarde y comienzos de la noche en lamentaciones y comentarios en busca de solución. Al fin dieron de lado por un momento a que-Jas y lamentos, dedicándose a admirar la sublime belleza del Paisaje, cubierto con una extensa sábana de nívea mono-

Era una de aquellas noches en que parece que la nevada no tenía fin.

El campo había desdibujado sus contornos conocidos. Un metro de nieve sobre los tejados hacía desaparecer de la vista las casas, que se destacaban sólo por las luces opacas apreciadas a través de pequehas vidrieras, poco transparenles, además, por los copos adheridos. Los árboles parecían transformados en descomunales agujas, elevadas bacia el cielo, arrancando desde la nívea alfombra que se iba formando pausadamente.

Los montes, con el acolchado le la nieve, creaban un auguso silencio, y entre valles y oquedades parecía aletear el disterio de místicos presagios, que hallarían eco en la imagihación de aquellos buenos ami-

Por qué no hacer unas covilla para esta noche de mara-

el Por qué no obsequiar a la alquilleria de la aldea con un llancico o pastorela navide-¿Por qué no alegrar a los feligreses en noche

tan santa con una música que fuese juntamente un canto de venturas y augurio de bienandanzas?

Y este mensaje fue compuesto (mejor improvisado) por el párroco, Mohr y el organista, Gruber, en la nochebuena de 1818, sin llegar a suponer el éxito que la composición habria de lograr por todo el orbe.

En la madrugada de Pascua los rapaces de Oberndorf tuvieron su canto propio, que en lugar ser acompañado de órgano lo fue de ghitarre, tan semejante a nuestra popular guitarra en el nombre y en sus cualidades técnicas. Aun hoy, a 145 años de distancia, instrumentos de cuerda, la guitarra (o su sustituto equivalente en cada región) suelen acompañar a los niños en su canto, recordando aquella feliz noche

Esta música con su letra, llenas, aquélla de alta inspiración y ésta de profundo sentimiento, constituyen un conjunto de singularísima valía artística.

Dentro de una línea sencilla y elegante con rasgos melódicos afortunadísimos, todas las ideas que contiene son capaces de lograda expresión musical.

Después de 1818 los autores de música y letra de «Stille Nacht, heil'ge Nacht" quedaron en un inexplicable silencio, eclipsándose por completo; y así se comprende el por qué a través de tan largo espacio de tiempo, hayan estado ignorados los nombres del organista. Franz Gruber, y del párroco Her. Morh.

Esta cantata con el correr de los tiempos tuvo curiosas peripecias. La modestia de los compositores, que optaron por permanecer en el incógnito, hizo que fuese atribuída a autores de suma nombradía.

Sobre todo a Haydn, a quien suele asignarse en América del Norte, y también a Beethoven, aunque no tanto en Alemania. Téngase en cuenta que no hay música más elegante, más tierna y más regocijada que la de Mozart y Haydn, ni más íntima, más apasionada y más dramática que la Beethoven; y ello nos dará idea de la valía de nuestra composición,

Nacido como música popular este «lied», se ha difundido en todo el Mundo, siendo traducido hasta en chino.

Comparadas estas versiones aparece luego la duplicidad de criterios seguidos en ellas, en unas prevalece la tendencia hacia la traducción literal y en otras hacia la libre interpretación, buscando en el primer caso el modo de reflejar preferentemente los matices del original, aunque resultase la traducción poco flexible y poética; mientras que en otros idiomas se ha procedido con amplia libertad, a costa de la fidelidad a la letra primitiva. De esta doble iniciativa han surgido las múltiples variantes con que aparece en las emisiones de radio y en las ediciones de discos.

He aquí, en castellano, la primera de las tres estrofas de Herf. Morn.

> Noche de Dios, Noche de paz... Claro Sol brilla ya, Y los ángeles, Cantando están: Gloria a Dios, gloria al Rey Inmortal.... ¡Vino ya el Redentor, Vino ya el Redentor!

(Versión directa de Lerky). Y son igualmente innumerables las piezas teatrales que se han inspirado en este tema, en especial en Estados Unidos y Alemania.

Durante la primera guerra mundial (1914 - 1918) «Stille Nacht» recibió el nombre de «Friedens lied» - canción de paz», y durante cuatro Navidades sus notas de cristiano amor se cantaron en las trincheras de los dos frontes, y en ambos resonaban idénticos ecos anhelosos de paz.

Se ha dicho también, para empequeñecer el mérito de los simpáticos autores, pretendiendo restarles originalidad, que la pieza ha resultado del recuerdo de una leyenda en la que el tema básico ha perdido los contornos que harían posible su identificación. No hay tal leyenda; ha nacido sin tales antecedentes, únicamente de la sensibilidad poética que es la riqueza de los pobres.

Si Obenrdorf fuese una aldea abundante en recursos materiales, un mensaje de amor escrito por un poeta que no tenía conciencia de serlo, y llevado al pentagrama por un organista pueblerino, que hacía sus primeros ensayos en composición musical, acaso pudiera ser olvidado, perdiéndose ante la abundancia de temas exóticos, que las riquezas materiales, suelen importar generalmente; pero no fue

En Oberndorf, actualmente conocida con el nombre de Nueva Oberndorf, no queda nada de la antigua iglesita,

encanto del Nacimiento

Por Pascual DOMINGO JIMENO

N un rincon del hogar silencioso y acogedor, el pequeño de la casa, 3 ojos negros y cabello rubio, ha ido colocando figuritas de barro y casas de cartón que componen su Nacimiento.

En las manos del niño, aquellos muñecos de arcilla dormiditos entre serrín y .usgo adquieren vida; sus cuerpos policromados comienzan a moverse al compás de la ilusión infantil d' l'nene rubio y él le da su almita inocente y candorosa, llena de ensueño y vida.

Un portalito risueño con diminuto establo de doradas espigas alberga al Niño Jesús; San José y la Virgen Maria le miran con embeleso e inclinan sus frentes besando los pies —capullo de rosa— del pequeño injante.

Bajo la cúpula celeste, el castillo oriental de los Magos se eleva evocador, lluminado con destellos de plata y oro por la estrella guiadora que conduce a los Reyes al portal belemita.

Molinos de viento grises y blancos agitan sus aspas, mientras el río de cristal y papel de plata susurra la canción de su corriente infinita.

Caminos floridos y sendas de arena finisima surcan zagalas y aldeanas portadoras de ricos presentes para el Niño Dios.

Mozuelas que lavan al son de un cantar; corderos de armiño y ovejas que corren entre el frio musgo; y alla en la montaña, cuajada de nieve, zagalillos y pastores celebran la noche divina del Mesias con sones de panderos y rabeles.

En lo alto del firmar:ento, salpicado de luceros azules y rojos, les Angeles cantan con sus violines: "Gloria a Dios en las alturas, paz en la Tierra a los hombres de buena voluntad".

Ante el en anto maravilloso del Nacimiento el pequeño de dorados cabellos sueña y vive aquella vida de figurillas animadas por su propia alma: aquella humanidad se desliza tranquila y alegre, sin odios r.i envidias, colmada de amores, llena de Gloria y Paz.

Y este encanto del Nacimiento vibra también en el hombre y el hombre torna a ser niño y su alma experimenta la misma felicidad de aquella sociedad en que todo es paz y amor. Y por un momento olvida la realidad existente, este mundo de hoy de torcidos destinos y falsas manifestaciones.

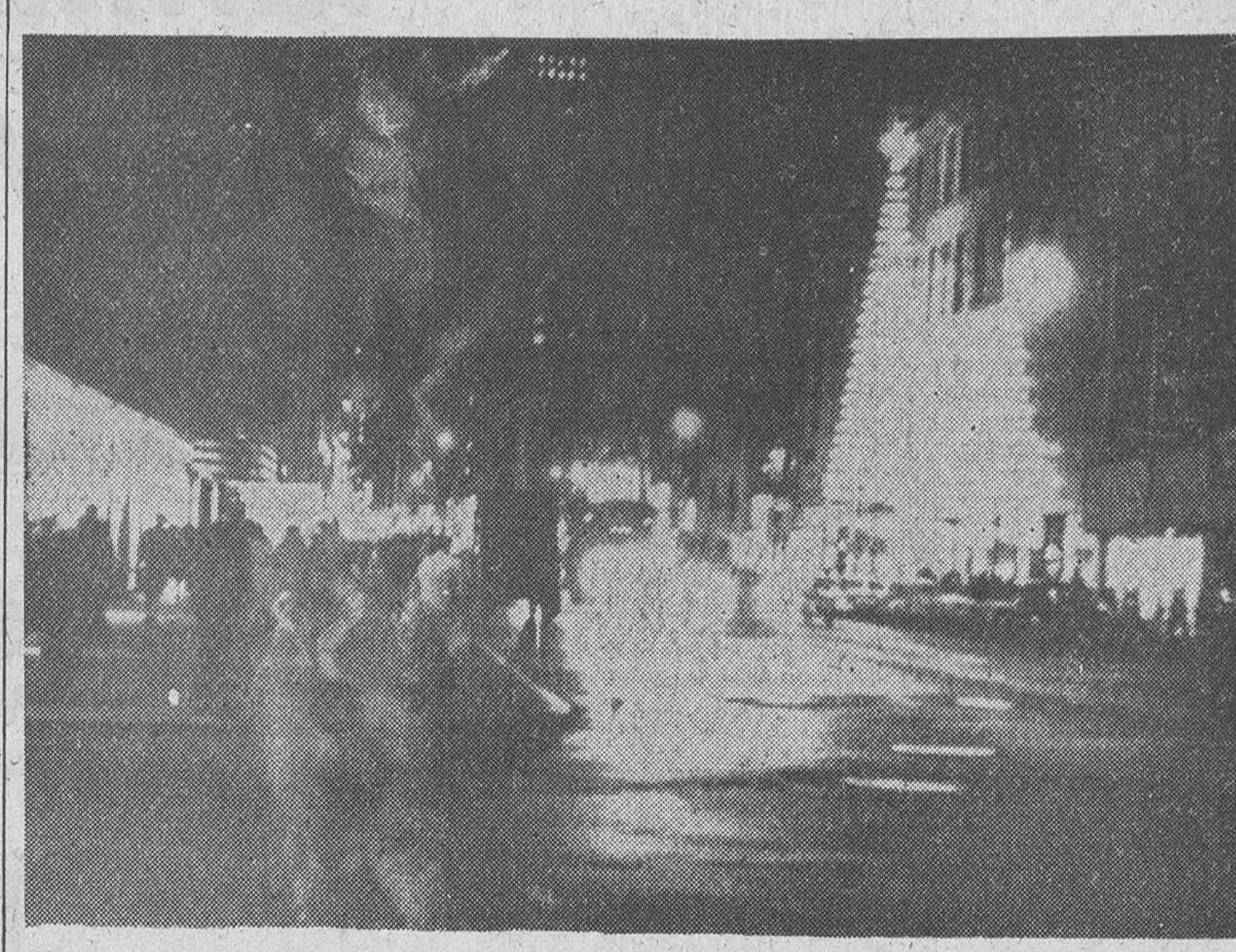
No privemos a nuestros niños de este encanto del Nacimiento, dejémosles que coloquen sus figurillas de barro y casas de cartón, haciéndoles ver así la vida, alegre y soñadora; modelemos su alma en un ambiente de ternura. Y este nino de hoy, hombre de mañana, llevará la semilla redentora de la nueva sociedad sedienta de esa paz bienhechora cantada en la noche di encendidos amores entre los hombres de buena voluntad.

Navidad en los Estados Unidos

Antes era una fiesta familiar exclusivamente y ahora, una inmensa feria comercial y una manifestación de generosidad

Los norteamericanos gastan más de sesenta mil millones de pesetas en regalos, tarjetas de felicitación y fiestas y banquetes

Pot René l'ERNIER



Nueva York. — Una idea de esa inmensa Feria Comercial que suponen las fiestas de Navidad en EE. UU. es esta vista de la calle 34, con sus grandes almacenes iluminados y tentadores. - (Foto Cifra)

WANDO llega la noche del 24 de Diciembre, el presidente de la República acciona un botón y el inmenso árbol de Navidad que se alza sobre el césped de la Casa Blanca enciende de pronto sus innumerables bombillas multicolores. Más que ninguna otra, esta ceremonia tradicional simboliza la celebración por toda Norteamérica del nacimiento de Cristo. En cientos de otras comunidades de los Estados Unidos, se repite una escena semejante con los árboles navideños erigidos en parques o plazas públicas, desde California hasta el Estado de Maine y lesde Texas hasta la frontera canadiense.

Pero, en realidad, la Navidad comienza mucho antes. Lo que algunos denuncian como «comercialización» de las fiestas, incita a los almacenes, a los anunciantes y empresarios cuyos intereses están basados en esta época del año a iniciar «las fiestas» varios meses antes del 25 de Diciembre. COMO ERA Y COMO ES LA

NAVIDAD Navidad era, en los Estados Unidos, hasta hace pocos años, una fiesta familiar exclusivamente, una reunión de parientes en torno a una mesa bien provista y el gozoso descubrimiento por los niños de los regalos que el Papá Noel les había dejado en casa el día anterior. Poco a poco se ha ido convirtiendo en una inmensa feria comercial y en un inacabable intercambio de regalos. La Navidad ha salido de su circulo familiar. Hoy incluye, en una inmensa ronda de regalos y propinas, al cartero, al

ascensorista, al basurero, al

tendero, y hasta a las amista-

des contraidas durante las va-

caciones veraniegas. Según ciertas estadísticas dificilmente controlables, los norteamericanos gastan cada año en regalos, tarjetas de felicitación, y festejos de Navidad, más de mil millones de dólares. Los clientes comienzan ya en Noviembre a vaciar los grandes y pequeños almacenes de Nueva York, Chicago y las pequeñas ciudades del país. A ello les animan los anuncios que aparecen en todas las oficinas de Correos: «Comprad pronto y enviad pronto»; y almacenes como «Macy's» de Nueva York, «Marshall Field» de Chicago y «Nieman Marcus» de Dallas, contratan cientos de empleados eventuales para hacer frente a la riada de compradores.

Pero donde la afluencia es mayor es seguramente en las oficinas de Correos. Millares de empleados son sumergidos por millones y millones de tarjetas de felicitación y de paquetes de regalos que cada año abruman con su peso a los carteros encargados de distribuir-

LA RAZA NEGRA Y LA NA-VIDAD Este año, el problema racial.

el más grave problema interior al que los norteamericanos de hoy tienen que hacer

frente, se ha convertido en un factor importante de la celebración de la Navidad desde el punto de vista económico.

Ciertos dirigentes negros han lanzado una campaña que tiende a boicotear los almacenes durante las fiestas navideñas, como un medio más de lucha. para obtener la igualdad de derechos. Aunque otros dirigentes se hayan opuesto a semejante campaña, de la que las víctimas serán los niños, tanto blancos como negros, es muy fácil que en el Sur esta campaña afecte las ventas de los comerciantes de raza blanca.

Sea como fuere, la temporas da navideña, comience en Oca tubre, en Noviembre o en Dia ciembre, constituye uno de los barómetros más seguros de la economía nacional. Las estadisticas de los almacenes, de los fabricantes, de las Cámaras de Comercio dan una imagen exacta del estado de las finanzas del Tio Sam.

SE HA PERDIDO LA IDEA RELIGIOSA DE LA NAVI-DAD

Lo que acabamos de decir sobre la comercialización de la Navidad en los Estados Unidos puede ser quizás criticado por los miles de piadosos norteamericanos que piensan que el nombre de Cristo debe continuar figurando en «Christmas». Pero hay muchos que han olvidado el aspecto profundamente religiosò de estas fiestas y del mensaje eterno de «Paz en la Tierra a los hombres de bue-

na voluntad».

Justo es decir que las iglesias están abarrotadas de fieles durante las misas de media noche del 24 de Diciembre y las misas diurnas del día siguiente, y que en los púlpitos de las iglesias católicas y protestantes, la comercialización de la Navidad es condenada o deplorada. Pero el cumplimiento de los ritos religiosos cristianos no es, en la mayoría de los casos, más que el corolario tradicional de la inmensa ore gia materialista de compras, banquetes, regalos y diversos festejos.

Los dirigentes eclesiásticos de toda Norteamérica deploran cada año esta tendencia «paga» na», pero sus voces no pueden contener la subida de la marea. Este año, como los precedentes, todo ha comenzado. muy pronto. Mucho antes de Navidad, los «Papás Noel» (hombres corpulentos que se plantan un uniforme rojo y ponera cara alegre detrás de una barba blanca, postiza) han iniciado su servicio en los grandes almacenes, subiendo en sus rodillas a los entusiasmados pequeñuelos que les recitan la lista de los juguetes que quieren encontrar junto a sus zapatos la vispera de Navidad. En las calles, los «Papás Noel» del Ejército de Salvación y otras organizaciones caritativas semejantes tocan sus campanillas pidiendo para los pobres. Su llamada no cae en vano, pues hay que decir que la generosidad de los norteamericanos no tiene igual. Y es sin duda esta generosidad la que en definitiva compensa el materialismo que va progresivamente envolviendo a las Navidades norteamericanas.

> La Navidad se acerca. ¿Has pensado en los pobres? Entrega tu donativo para la CAMPAÑA DE INVIERNO



el regalo que disfruta toda la familia

En estas fiestas, Vd. puede llevar la felicidad a su hogar, con el televisor 5 Z 2 de GENERAL ELEC-TRICA ESPAÑOLA

La calidad de sonido del modelo 5 Z 2, le permitirá disfrutar de una auténtica alta fidelidad. Su pantalla negra le proporciona una imagen nítida y perfecta, evitando deformaciones y rayos verticales, que tanto molestan y perjudican.

Pida a los Reyes un televisor 5 Z 2 de GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA, y toda la familia se lo

agradecerá.

TELEVISOR 5 Z 2 de GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA



DISTRIBUIDOR VACELS ATEL. 6543

ASISTENCIA TECNICA, Y VENDEDOR AUTORIZADO: RADIAN. 17

Hasta el año 354 no se celebró la Navidad el 25 de Diciembre

San Cirilo, obispo de Jerusalén, pidió al Papa Julio I se estudiase la fecha en que vino Jesús al Mundo

Se estuvo celebrando el 6 de Enero, el 2 de Febrero, el 25 de Marzo, el 19 de Abril, el 20 de Mayo y hasta el 29 de Septiembre

Por A. J. González MUNIZ

)RQUE al filo de la medianoche va a nacer el Hijo de Dios -el aire trae y lleva villancicos, que son canciones de cuna- esta noche es santa y buena. Nocho de paz. noche de amor, Nochebuena. El mensaje angélico bajará otra vez a la Tierra abriéndose, como una rosa, en los corazones: "Gloria a Dios en las alturas y paz en la Tierra a los hombres de buena voluntad". Es el mismo mensaje que oyeron los pastores de Belén en la primera Nochebuena del Mundo. Belén era, en tiempos de Jesús, una caudad bastante misera; había sido el hogar de Rut y Noemí, y allí nació también David y pasó su infancia y adolescencia. En Belén, ciudad pequeña casi ignorada por entonces, despreciada por los judios, iban cumplirse las profecias: "Y tu. Belén de Judá, no eres la más pequeña, porque en ti nacerá el Cristo o Mesías".

Pero, ¿cuándo nació Jesús? Vamos a conmemorar ahora la festividad de su venida al Mundo, y no se sabe a ciencia cierta si fue en este día y en este mes. ni el día en ue vino al Mundo Cristo. Han sido numerosas las tentativas para fijar, si no el día, al menos la estación en que nació Jesús, pero los intentos han sido vanos. La circunstancia de que en la noche en que Cristo nació hubiese en torno a Belén pastores que guardaban sus rebaños al aire libre, no prueba que la estación fuese cálida o templada -- primaveral u otoñal--, como a veces se ha deducido, puesto que en Palestina, especialmente en la región meridional, donde está Belén, había rebaños que permanecían al raso sin inconveniente alguno, incluso en las noches invernales. ¿CUANDO NACIO JESUS?

Entonces, ¿cuándo nació Jesús? Esta pregunta no ha tenido todavía respuesta exacta. Según todas las probabilidades y después de numerosos estudios históricos como se han hecho, parece ser que Cristo nació a fines del año 748 de Roma. Esta fecha viene a ser seis años antes de nuestro cómputo actual; es decir, que debió nacer hace 1969 años. Se ha llegado a esta conclusión estudiando la referencia que hace San Lucas, respecto al tiempo en que San Juan Bautista iniciaba su predicación en el desierto: "En el año decimoquinto del imperio de Tiberio César, gobernando la Judea Poncio Pilatos, siendo tetrarca de Galilea Herodes y Filippo, su hermano, tetraca de Iturca y de la región de Traconítide, y siendo Lisanias tetrarca de Abilene, bajo el sumo sacerdote Anás y Caifás, la palabra de Dios fue sobre Juan, hijo de Zacarías, en el desierto".

A partir de esta fecha vaga que aporta San Lucas, y no comprobada por completo sobre la cronología actual, se deducen los estudios que llevan, como probable, al año 748 de Roma, como el del Nacimiento de Jesús. Pero no epecifican dia, mes, ni estación.

NO HUBO NAVIDAD

HASTA EL ANO 98 Ante ésto surge una pregunta lógica. ¿Por qué conmemoramos entonces el día de Navidad el 25 de Diciembre? Hay que anticipar que no siempre fue esta fecha, ni tampoco que se celebró con la solemnidad de hoy. Según las referencias que se poseen, y con una firme base de tradición, la fecha del nacimiento de Jesús no se comenzó a celebrar hasta el año 88 de nuestra era, y parece que fue instituída por el Papa San Clemente I, que gobernó la Iglesia entre los años 88 y 98. Y no se conmemoró ni un día 25 ni en el mes de Diciembre. Fue una fiesta que tuvo varias fechas, pues se celebró el 6 de Enero, el 2 de Febrero, el 25 de Marzo, el 19 de Abril, el 20 de Mayo y hasta el 29 de Septiembre, según los diferates sistemas que se emplearon para llevar la cuenta del tiempo.

Relata la tradición que la fecha actual del 25 de Diciembre se debe a San Cirilo, obispo de Jerusalén, y la primera Navidad que se conmemoró en tal día fue en el año 354. Al menos esta es la referencia que aparece escrita en los primeros documentos romanos; hasta ese año no hay ningún escrito que nos lleve a la conmemoración

LA FECHA DEL 25 DE

DICIEMBRE Según cuenta la tradición San Cirilo rogó al Papa Julio que se estableciese, con la mayor exactitud posible, la fecha del nacimiento de Jesús, y que se conmemorase el día en toda la Iglesia, porque hasta entonces variaba con frecuencia la fecha, que era celebrada en distinta época, a criterio de las comunidades cristianas. Mientras unas Iglesias orientales celebraban el nacimiento de Jesús en les tres primeros meses del año, otras se decidían por el mes de Septiembre, y algunas por los meses de Abril y Mayo. El ruego de San Cirilo al Papa Julio I obedecía a una unificación cronológica.

El Papa oyó al santo obispo de Jerusalén, y ordenó que una comisión de tcólogos estudiase el asunto. El resultado fue que teniendo en cuenta las correcciones hechas en los sistemas de contar el tiempo, se decidió que la fecha correcta era el 25 de Diciembre, fecha que desde entonces no se ha modificado, adoptándose la festivic d universalmente. El año 354 San Cirilo celebró la Navidad por vez primera el 25 de Diciembre, en su diócesis de Jerusalén. Pero solo en Jerusalén, porque el resto de las diócesis continuaron celebrándola en distintas fechas.

EL AÑO 400 SE HIZO UNIVERSAL LA FESTIVIDAD

La fecha del 25 de Diciembre no se extiende a toda la Iglesia hasta el año 400. Hay que señalar una excepción: las Iglesias griegas continúan celebrando el día de Navidad trece días más tarde que lo hacemos nosotros; es decir, el 7 de Enero, porque aun se rijen por el antiguo calendario Juliano, que fue reformado por el Papa Gregorio XIII en el año 1582.

La Navidad se estableció en Inglaterra en el año 604, y se debe a San Agustin de Canterbury; San Bernardo la llevó a Alemania en el año 754. No se sabe la fecha en que se estableció en España, pero sí se conoce que en el año 1492 los españoles de Cristébal Colón celebraron la primera Navidad de América en la isla que ahora se llama Haití, y que ellos bautizaron con el nombre de Navi-

En cuanto a la costumbre de instalar los belenes en los templos y en los hogares para recordar las escenas de Belén, es sobradamente conocido que se debe a San Francisco de Asis, que puso el primer nacimiento -utilizando un buey y una mula vivos, y grandes figuras de la Virgen, San José y el Niñoen la gruta italiana de Greccio, en la Nochebuena de 1224. En esa gruta dijo el santo la misa del Gallo ante el primer belén de la Historia.

Luego, los franciscanos Ilevaron la costumbre de los belenes o nacimientos por todo el Mundo, costur bre que tan hondamente arraigé de donde pasaría de América. Desi después, vino el ário 7 Navidad costelado de luce adornos, y cuyo origen es may discutido. Para unos en el árbol

Son las características que

distinguen nuestros trabajos ti-

pográficos. La moderna maqui-

naria recién instalada le garan-

"Diario de Burgos"

tizan su elección.

sobre el que se posó el ángel en primera Nochebuena del Mundo, para dar la buena nueva a los pastores. Para otros es una costumbre pagana de los paises del Norte europeo, que la han introducido en todas las na-

DIOS NACE ESTA NOCHE

Hay quienes dicen que la conmemoración de la Navidad en los últimos días del año es el bautizo de la antigua flesta pagana de festejar el triunfo de la luz sobre las tinieblas. El 21 de Diciembre es el día más corto y la noche más larga del año. A partir de entonces comienzan a crecer los días. Por eso los antiguos pueblos paganos, sobre todo los del Norte de Europa, celebraban en esos dias la fiesta de la luz, que comienza a triunfar sobre las tinieblas. Cristo es la Luz del Mundo, y el cristianismo, como hizo con otras fiestas paganas. ganó la antigua conmemoración. Puede ser que también tu-

N rasi todos los hogares es-

"Nacimiento" preside estes dias

navideños las reuniones familia-

res, cálidas y entrañables al ca-

lor de ese amor que Dios ense-

La fe y la tradición van uni-

das de la mano. La costumbre

de construir "Belenes" arranca

en nuestra Patria desde media-

dos del sigle XVIII, en que re-

nombrados escultores se entre-

gan a esta tarea piadosa con

apasionado celo y gran entu-

siasmo. Pero son también, an-

dando el tiempo y desde prin-

cipios del XIX, modestos arte-

sancs los que reciben la divina

inspiración alentados por esa

misma fe que anida en sus co-

Uno de esos Nacimientos, con

creado por un laborioso artesa-

no residente a la sazón en Gra-

nada, don Vicente Montune

Ruiz, quien concebida la idea

hacia el año 1850, dió comien-

zo a la árdua tarea de ir ta-

llando figuras, mcbiliario, edifi-

caciones y demás piezas. Pasa-

dos varios años de paciente y

delicada labor, llega a ver ter-

minada su obra. Esta asembra

al ser contemplada en conjun-

to al cabo de más de un siglo.

En la plasmación de este Belén,

que ocupa una amplia habita-

ción, fueron cuidados hasta los

más insignificantes detalles, que

per su perfecta sincrenización y

conseguidos matices simbólicos,

constituye hoy una joya de ima-

gineria minúscula. Una maque-

ta de abscluta fidelidad y sin-

lugar encanto, en la que se ad-

da propia.

JOYA DE IMAGINERIA

hó a los hombres.

razones creyentes.

pañoles, como en el resto

del Mundo católico, un

vieran esto en cuenta los teólogos que por encargo del Papa Julio I investigaron la fecha del nacimiento de Cristo. Puede ser también que sea una coincidencia el nacimiento de Jesús y la fiesta de la luz.

Lo importante es que el mundo celebre con espíritu cristiano la fecha del nacimiento del Hijo de Dios en un día determinado y universal. La Nochebuena se viene otra vez. Está ya ahî. El aire se llena de villancicos. A las doce de la noche del 24 de Diciembre, al filo mismo del 25, las voces angélicas repetirán un año más aquella salutación que movió al gozo el corazón de los pastores que cuidaban de los rebaños en los alrededores de Belén. Cristo va a nacer en esta noche, "Noche de Dios, noche de paz" como dice el internacional villancice. Es noche de amor. Es Nochebuena. Jesús va a nacer a las doce para todos. Para todos, sin distinción alFiestas navideñas hispanoamericanas

TRADICION EVANGELICA DE LAS «POSADAS» MEXICANAS

Hay "posada" que cuesta al "posadero" medio millón de pesetas.

Con champán o con tequila no hay familia mexicana que no participe en estas conmovedoras conmemoraciones

Por Francisco XAVIER DE BURGOS

nay que reparar en ellas. Y aqui les llevo de una mano a una vieja palabra, la de las posadas. Las posadas tienen su tradición. Antes de inventarse los grandes hoteles se inventaron las cuevas, se inventaron posteriormente las hosterias, al lado de las carreteras con carretas y siguiendo mas adelante llegaron los mesones (palabra introducida en España por los extranjeros del Carlos V o Carlos I) una traducción mal hecha o adapt a de la palabra maison. Posada vale más que mesón, porque posada viene del que quiere posar, descansar,

LA "SENA" MARIA SE VA . LELEN

Dentro de unos días se inician en todo México, se repiten mejor dicho, unas clásicas evocaciones as las posadas. Solo conoci algo parecido pero muy lejano en la idea las "marzas" que se celebran en las Vascongadas, en donde salen los mozos cantando con sendos palos como batuta, por las calles lindas canciones en vascuence Creo que es por Santa Agueda. Tampoco tienen parecido con



La Navidad en América del Sur forzosamente ha de tener sabor y estilo español. Los viejos villancicos de la Madre Patria, son cantados en hispanoamérica con un estilo propio. Esta estampa nos muestra unos «manitos" cantando villancicos en un escaparate de Méjico.—(Foto Fiel)

la vela en la mano, recorren

los atrios del patio rezando

todos en voz alta el Santo Ro-

sario. Siguen con la letanía y

la invocación a la Guadalupe.

Terminado esto todos ya se

abrazan otra vez (hasta enton-

ces, ni un murmullo más que

el del rezo) y empieza la fiesta.

Como preludio de la Noche

champan, la sidra, o la li-

monada según los gustos y los

No hay casa en México, pero

sobre todo en Jalisco que no

celebre las Posadas. Y desde

luego con distintas variaciones

y a que todo también en par-

te depende de la posición eco-

nómica de los "posaderos". Pro-

veer de una casi cena fria con

bebida para 80 o 90 personas

no es precisamente invitar a

café a un amigo. El coste es im-

portante y hay algunas que

rebasan el medio millón de pe-

setas, aunque también los de

clase media y pobre tienen sus

Posadas, suprimiendo el cham-

pan y limitándose al tequila y

limonada, pero nadie se queda

Y si escribo esto es porque

me cansa y aburre ya eso de

considerar al mexicano como al

tipo peliculero, maton y pen-

sin sus Posadas.

bocaditos, etc.

Buena, (no me agrada escribir

Nochebuena) corre el tequila,

las rondallas aragonesas porque para eso México tiene otra cosa que son las "mañanitas", o "dar gallo a la requerida de amores". Yo no he encontrado nada parecido a esto en ninguno ue los tantos países que co-

Es por demás delicioso, lleno de flolklore e inspirado en la tradición, que es evangélica de las posadas.

Todos sabemos el pasaje público de la ley de empadronamiento dictado por el Pretor de Galilea, siguiendo las instrucciones del César Augusto y que afectara directamente al Señor José y a la Señá María que residentes en Nazaret, tenian que desplazarse hasta Belén, su lugar de origen para cubrir la obligación legal. recordaremos como en Belén los parientes ue la "señá" Maria no la quisieron recibir que todos preguntaban primero por la bolsa y al saber que llegaban unos pobres parientes, cerraban la puerta y apagaban la luz.

Esta es precisamente la escena reconstruida a su manera por los mexicanos que yo un año tuve el gust de seguir como participante de ella, invitado por una familia tapatia.

El orden es el siguiente: En esta época todos tienen que tener provisiones alimenticias, de comer y de beber, más cierto número de velas (como 70 o 90) para atender a los que vengan a pedir posada.

Il dia 15 de Diciembre empiezan las "posadas". Se reunen varios amigos y acuerdan entre si pedir posada aquella noche a don Fulano de Tal. Este no debe saber nada. Y cuando ya esta oscurecido y las estrellas ya ...cen claras bajo el cielo de Jalisco, se reunen los compromisarios y se dirigen a la casa para suplicar posada.

Como son portales con puertas cerradas se estacionan ante ella. Una mujer y un hombre, simbolizando a José y a la niña María, dan el primer aldabonazo. Claro al primer zumbido y estos días ya supone el dueño de la casa que vienen a pedir "posada". Pregunta desde dentro que quién vive, que quién va. Il que está fuera en nombre de José le dice que viene de lejos, que viene con Maria que va a parir y no tiene donde. CANCIONES PARA ENTER-

NECER AL "POSADERO" Mientras, el de dentro aparenta pensarlo y pregunta si tiene dinero, los acompañantes entonan unas bellisimas canciones para enternecer al po-

sadero: El de dentro no replica más que si hay o no dinero.

Vuelve José a suplicar y los acompañantes vuelven a cantar en tono de súplica, diciendo que María está preñada y en trance de alumbrar y que si hoy no le pagan otro dia le pagara.

El posadero vuelve a la casa recordando lo del dinero. Y que Belén está lleno de gentes que acuden de todas partes y no hay lugar. Que a las afueras hay un pesebre que es de su propiedad y pueden hacer uso de él en caso de necesidad.

Ahora ante esta respuesta, José tiene que aparentar que su compromiso con el Español será sólo por una temporada llora y le comunica a la "señá"! María lo que hay sobre el par-

es entonces (a la tercera va la vencida) cuando los acompafiantes go'pean la puerta y el posadero (el dueño de la casa) la abre de par en par.

Se abrazan todos y cada uno recibe una velita que van encendiendo al entrar en la casa. La casa es casona con patio y columnas tipo andaluz (como casi todos los de Jalisco) y sucede otra novedad para el forastero, el uueño de la casa saca un rosario y todos los de-

tólico y con tradiciones bellista mas que conserva integras. Tradiciones dulces, de amor, hus mano aliado con el Divino. EN PUERTO RICO Hace unos años vi en San Juan de Puerto Rico un nacimiento situado en una plaza del Puerto Rico Viejo en el

que las figuras eran vivas. Alla había un portal tal como lo concebimos hoy y dentro estaba una jovencita de unos 15 años, una cuna con un nino y un joven apuesto galán con su vara de nardos. A su lado estaba una mula y al otro un huey -animales vivos- y varios corderitos pastando alrecedor.

La jovencita bonita con Lanas, ni pestancaba casi y no atendia con su mirada más que al niño (también un niño de verdad) juguetón y alegre y algo gordinflón y el José estaba absorto en los dos. Dia y noche, cambiando claro los personajes, turnandose. El niño es el que no resistia tanto, Pero daba gusto contemplar la escena tan candorosa, tan ingenua, tan humana y tan oe hondo sentido cristiano. Y en el corazón de San Juan de Puerto Rico.

Claro que hay cosas que alla sa pueden hacer porque es absurdo pensar en un Puerto Rico con copos de nieve como d europeo porque alli se va en este Diciembre en mangas de camisa. Pero dá gozo al corazón y alegra a la mente despejando problemas sin ir a Aristóteles, ni a Fitágoras, vera observa: y luego reparar el paso nuestra 'lispanidad cont vertida en ecumenicidad:

> (Reportaje especial pas ra agencia FIEL. Prohis bida la reproducción).

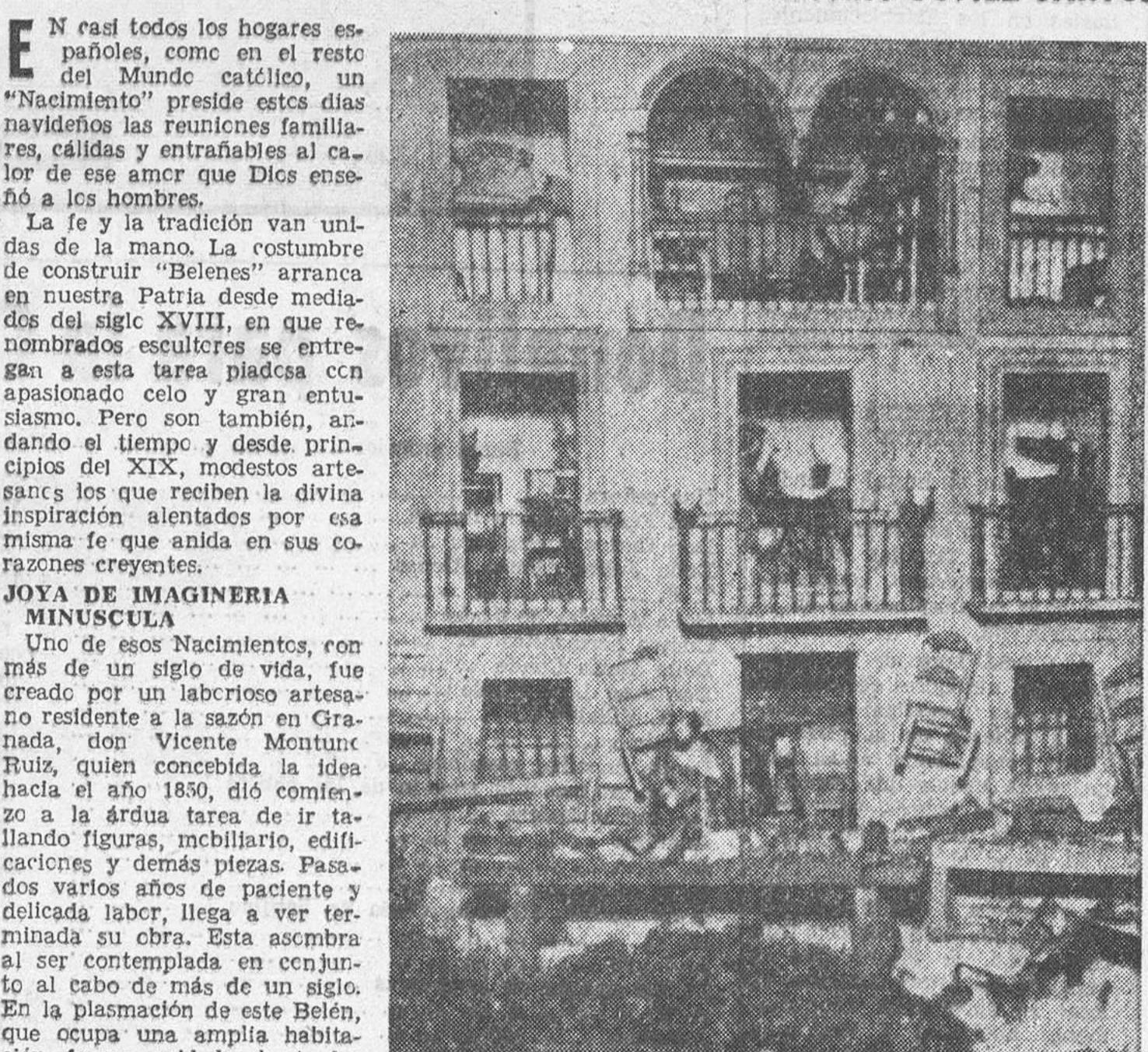
JAMA DE CASA!

Las altas y vajas de sus servidores domésticos se notifican at Montepia Nacional del Servicio Dos mestico, mediante la tars jeta postat impresa a tales fines o a través de los servicios de los carteros, dentro de los ocho días siguientes a aquel en que se produzca.

que ha recorrido casi toda España

Lo construyó, en 1850, un artesano granadino, y han disfrutado de él 5 generaciones de la familia de su autor

Por Antonio GOMEZ SANTOS



Este "Nacimiento" ochocentista tiene un raro encanto; de él trasciende un espíritu de trabajo, de oración y de paz. De paz de Dios, que no necesita de tratados y de reuniones diplomáticas para adue. narse del corazón de los hombres de buena voluntad... (Foto LOGOS)

vierte la mano maestra que dió existencia al monumento, a esas figurillas que parecen tener vi-CASA Y TALLER FAMILIAR

DE BELEN Hace dos años tuvimos ocasión de admirar este bello Nacimiento en el domicilio de nuestro particular amigo don Alfonso Monge, ayudante de Obras Públicas con destino en Segovia. A nuestra ciudad habia llegados; convenientemente embalade, desde Madrid, donde radican les más allegados miembros de la familia Montuno Ruiz. Y a Madrid volvia pasadas las.

fiestas navideñas. Destacan del conjunto del maravilloso Belén, la "Casa de la Virgen", en Nazarth, en cuyo patio tiene instalado San José su taller de carpintería.

A través de los abiertos balcones, se advierte el mobiliario, de estilo cchocentista, con su comedor, sus pulcros dermitorios, con las camas, sillas y mesas ordenadamente colocadas. En el balcón central del primer piso destacan al fondo las divinas figuras de la Sagrada Familia, el matrimonio amorcso de José y María. Frente a la fachada, en el patic, el beatifico carpintero trabaja feliz...

Sus herramientas -cepillos, garlopas, sierras, azuela, mazo, martillos, compás, tenazas...están admirablemente construi-

das. Parecen de verdad y puede fina y delicada factura, conden desarmarse fácilmente, funservan inalterable y limpio su cionando a la perfección. Sobre el paisane, las estrellas brillan intensamente y la tierra se puebla de pintorescos personajes: pastores, aldeanos con ofrendas, pajes, animales do-

mésticos y aldeanos. Todas las casas --- con tejados mugosos y rejas de forja auténtica- están iluminadas con bombillitas "pulga", animando el conjunto los palacios y fortalezas medievales, con sus centinelas armados con yelmos y corazas, lanzas y es-

CADA ANO VISITA UN HUGAR

Por tradición familiar -nos ha dicho el señor Monge-, el Nacimiento es instalado casi todos los años en una población distinta.

No han sufrido daño las piezas que lo integran al cabo de tantos años de mudanza. Por verdadera fortuna las figuritas,

color y dibujos, pese a ser de barro y haber sido modeladas en Granada, hacia 1855. Y son muy pocas las que se encuentran reparadas tras su mutila--Los deterioros son insignifi-

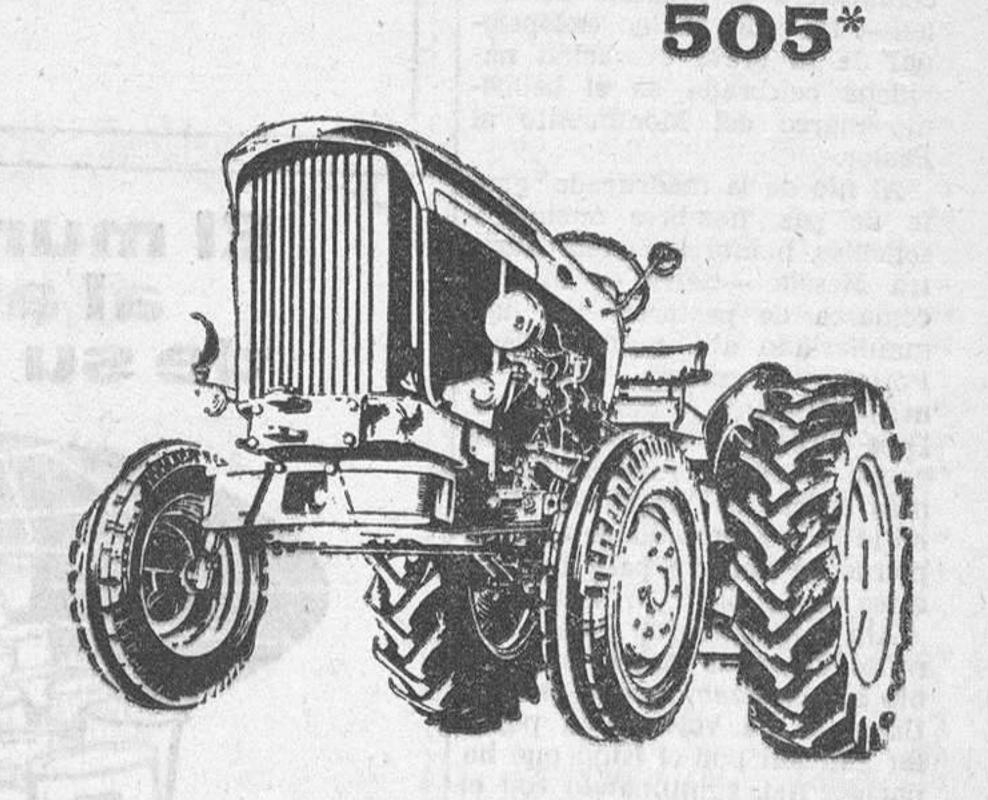
ficantes. Las piezas más dañadas son las de mayor volumen: castillos, palacios, viviendas y mon--¿Cómo calificaría usted este Nacimiento familiar? -he-

mos preguntado al señor Monge. -Sencillamente, como poema plástico sacro de magnifica eje-Efectivamente. Podemos rati-

ficarnos en la opinión que nos mereció, cuando el maravilloso Belén fue montado en Segovia aunque en aquella ocasión no nos fuera posible escribir sobre esta estupenda reproducción de la Natividad y la Adoración del Salvador del Mundo.

Hoy es Navidad ¿Has pensado en los pobres? Entrega tu donativo para la CAMPAÑA DE INVIERNO

EL TRACTOR DEL FUTURO JOHN DEERE



el tractor que ha ganado la confianza del agricultor español

Equipado con el nuevo elevador exclusivo "REGLAMATIC" que permite cuatro formas de trabajo: APERO FLOTANTE, CON-TROL DE PROFUNDIDAD, CONTROL DE CARGA, CONTROL MIXTO.



Una caja de cambios y un elevador hidráulico que permiten el máximo aprovechamiento de la potencia del tractor. *FABRICADO, EN ESPAÑA POR LANZ IBERICA, S.A. BAJO LICENCIA DE JOHN DEERE

Por una agricultura mejor...

RICARDO MEDEM-JOHN DEERE

SOCIEDAD ANONIMA

BURGOS - Plaza Dr. Albiñana, 1

M.E.C.D. 2017

tervor cristiano y familiar en la Nochebuena burgalesa

En numerosos centros benéficos se sirvieron cenas extraordinarias El obispo vicario capitular sentó a su mesa a una familia humilde Gran concurrencia de fieles a las misas del "Gallo" en la Catedral) y demás templos de la ciudad

Conmovedoras solemnidades en el Monumento al Pastor

Dentro del tradicional ambiente que rodea a las fiestas navideñas, bajo una temperatura fría aunque en esta ocasión ayuna de nieves y humedades, hemos celebrado los burgaleses la "Nochebuena". En las calles, desde primeras horas de la tarde de ayer, la animación fue extraordinaria, transitando por calles y avenidas miles de personas, cargadas de las clásicas compras y los comercics rutilantes de luz y luciendo sorprendentes adornos navideños, ponian una multicolor nota alegre a la conmemoración de la fiesta cristiana.

En diversos Centros benéficos de la ciudad fueron servidas cenas extraordinarias a los acogidos, merced a la generosidad de entidades, organismos y numerosos particulares, acudiendo a varios de dichos Centros las primeras autoridades de la ciudad, para compartir la alegria de los humildes y llevarles el calor y consuelo cristianos tan consustanciales de esta festividad.

Por su parte, el excelentisimo y reverendísimo señor obispo vicario capitular de la diócesis S. V., doctor don Demetrio Mansilla Reoyo, a la hora de la cena y en su domicilio particular, sentó a la mesa a una familia humilde y con ella compartió el pan y la sal, el amor y la alegría jubilosa, en la conmemoración sin par del nacimiento del Niño-Dios.

A partir de las once y media de la noche, volvieron a cobrar animación las calles de Burgos, registrando el tránsito de millares de fieles que acudieron piadosamente a la S. I. Catedral y a los demás templos de la ciudad para oir la tradicional misa del "Gallo". Los cánticos y villancicos resonaron armonicsamente en los templos, alabande y glorificando al Señor y a la hora de repartir los sacerdotes oficiantes el Pan de los Angeles, fueron millares los fieles que se acercaron a la Sagrada Mesa, para recibir a Jesús Sacramentado.

Luego, la alegría se concentró en el seno de los hogares. Y la Nochebuena de este año, que nos deja la estela imborrable de tantos y tantos recuerdos, se enlazó con la gran fiesta de Navidad, que hoy vive el pueblo cristiano.

NOCHEBUENA EN AMEYUGO De nuevo el cielo azul, frío y distante, cuajado de miles de estrellas en la medianoche más hermosa del año -la que conmemora el Misterio de Belén-, ha sido testigo excepcional de la grata evocación navideña celebrada en el bellisimo marco del Monumento al Pastor.

Al filo de la madrugada, gente de paz, hombres buenos y sencillos, hombres de esta nuestra Meseta -tierra de Mestas, comarca de pastores- se han manifestado allí junto a "su" Portal, en ruidosa alegría desbordamiento, honrando Dios alrededor del Nacimiento necho escena y realidad en lo más áspero del valle del Ebro, en la roca misma donde Castilla pierde su nombre para confun-

dirse con el cielo: en Pancorbo. Alli centenares de personas y niños de todas clases, un pueblo enfervorizado por su fe cristiana, se ha volcado en popular canción por el Niño que ha nacido. Así, continuando con el programa de actos organizados por el Ministerio de Información y Turismo en su campaña de "Paz en la Tierra", anoche en el Monumento al Pastor de 'Ameyugo, hemos asistido a un gran ensayo -uno más- del resurgimiento del belenismo, en una nochebuena silenciosa y helada y llena de paz y gra-

Jubilo numilde e indescriptible en la Noche Santa, cuando en la Misa del Gallo resonó el "Glorio in excelsis Deo". Si, Dios ha bajado a la Tierra. La misa continúa y el párroco de Ameyugo don Jesús Barriocanal oficia el Santo Sacrificio. Hace mucho frio, pero ni los hombres, ni los niños lo

> Con la ayuda econômica y colaboración de usted como socio protector el Montepio Nacional dei Servicio Doméstico prote-

notan. En sus corazones arde la llama del amor. Se confunden los rezos de los mayores y las cien voces blancas de los pequeños cantores de la Escolanía de Bujedo. Allí jui to a los comarcanos de Miranda, Pancorbo, Ameyugo, está la gente de

la cludad y al frente de todos te y alaban en ruidosa alegría las autoridades de la Delegación de Información y Turismo, presididos por su delegado don Emilio Villalain. Chicos y grandes comulgan al Dios recién nacido y al terminar la Misa, adoran al tierno Infan-

Martiniano

Desea a sus clientes y amigos

Felices Pascuas de Navidad

y próspero Año Nuevo

FENIX ESPANOL

Elmundo

Artículos de

ETC.

alimentación

QUESOS, LICORES,

BEBIDAS, FIAMBRES,

CONSERVAS, CAFES,

Importados directamente de

Depositario Regional en Pontevedra, León, Zamora, Orense

AMERICA, EUROPA, ASIA

Burgos: PEREZ TORRES Y CIA. S. L.

de su mesa

alacance

Felices

Navidades

desbordamiento de cánticos, panderos, castañuelas y hasta tapaderas e hierros, mescolanza de las Campanas de Belén en nueva ve sión de la tradición popular de la Vieja Castilla, de Burgos su Cabeza.

En Ameyugo no importa el frio, pastores y zagales de España, codo a rodo, junto al hombre de la ciudad, cantan con alborozo la venida de Jesús. Y cuando la luz de las fogatas se hace en medio de la oscuridad, todo parece ser que adquiere nuevos perfiles, únicos y singulares en esta Santa Noche.

La cena tipica de Nochebuena puso fin a la jornada esplendorosa y reluciente. En los platos, verdura, besugo y pavo, y sin faitar el lechazo de Burgos. Confituras y licores y después, para todos, migas con chocolate. La fiesta seguia mientras los dulzaineros burgaleses ponian toda su fuerza y mejor estilo en interpretar los villan-

Aleluya, Dios está entre nosotros! Y el desfiladero de Pancorbo sonrie mientras en Burgos —la capital— las gentes de paz sueñan ...

PROGRAMA PARA EL DIA 27

El próximo viernes día 27, a las ocho menos cuarto de la tarde, en el Hogar Sindical de los Vadillos, conferencia de don José María Gárate Córdoba, sobre el tema "Mensaje de Belén para el hombre de hoy". A continuación recital poético y proyección de la película "Plácido".

EN LOS ESTABLECIMIENTOS DE BENEFICENCIA

Según tradicional costumbre, se ofrecieron cenas extraordinarias en los Establecimientos de la Beneficencia municipal y provincial : al acto de bendición de la mesa asistieron el alcalde del Ayuntamiento y su familia y miembros de la Corporación municipal, y por otra parte, el presidente de la Diputación y familia, y diputados residentes en Burgos.

En todo momento reinó la mayor alegría y contento, y al final, los asilados adoraron al Niño-Dios, cantándose alegres villancicos.

SIMPATICA FIESTA EN EL HOSTAL "LANDA"

Otro año el hostal "Landa" tuvo el cristiano y simpatiquisimo rasgo de reunir en sus instalaciones a familias necesitadas y menesterosos, acogiéndoles bajo su hospitalidad en la Nochebuena.

A última hora de la tarde, y en dos autobuses cedidos por la empresa municipal de autobuses, salieron de la plaza de Calvo Sotelo, hacia aquel hostal, nada menos que centenar y medio de pobres, agrupados muchos de ellos por familias. Al llegar al hostal "Landa"

sus propietarios don Jesús Landa y señora y familiares reci-Dieron a sus invitados con toda cordialidad, lo mismo que personal del establecimiento. El local se encontraba exquisitamente adornado y destacaba un gran árbol de Navidad con juguetes para los niños y regalos para los adultos.

Bendijo la mesa el obispo vicario capitular, sede vacante, don Demetrio Mansilla que felicitó la Pascua navideña todos los presentes. La fiesta transcurrió en un clima de cristiana alegría y fue amenizada por distintos grupos musicales y recreativos.

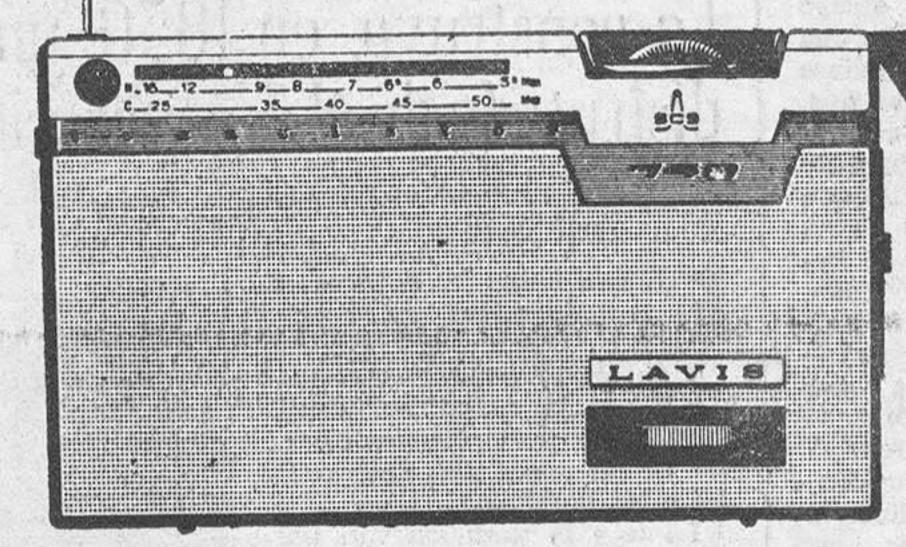
En suma, resultó una cena de Nochebuena, muy hermosa conmovedora. Los señores de Landa-Vicente hicieron los honores con su familia.

DONATIVOS PARA TAN SIMPATICA FIESTA

Sumándose a la generosa iniciativa de los propietarios de Hostal "Landa", varias firmas comerciales y diversos particulares quisieron contribuir, enviando donativos en especie 3 en metálico, que según su desec fueron distribuidos entre los necesitados asistentes a la cena. En la relación de los donantes de obsequios en especie figuran "Giménez Cuende S. A.", "Comanche-Hijos de Miguel Ruiz", Dregueria Mata, Almacenes "La Puebla". Calzados Perez, Joyería Villanueva y Frutería Félix. Los donativos en metálico corresponden todos a personas que ocultan su nombre.



Vitoria, 14 - BURGOS



Mévese un lavis!

Miércoles, 25 Diciembre de 1968

Donativos para la Campaña de Invierno

Suma anterior ... 88.178,-

Una señora Don Felipe Vicario Ibáñez Don Carlos Arangüena Doña Julita Alonso Alonso T. F. Doña Angeles de Jesús Cuatro hermanitos "Z" Doña María Conde Don José Luis Conde De un capellán castrense De un matrimonio amante de los pobres De una burgalesa Anónimo Doña Lucinia Delgado, viuda de Sanjiau De un amante de los pobres Anónimo El suscriptor número 691 De una quiniela Don Ignacio Avendaño, párroco Hijas de Pío Fernández Don José María Manrique Dos hermanos de Pradoluengo Don Pedro Pineda Heras Una familia Doña Porfiria Barbera Una amante de los pobres Señora viuda de José Moro Doña Consuelo Ceballos Don Jacinto Rica 50,-Madre e hijos Don Clodoaldo Padilla Niñas Juanita y José N. R. Señora de Pérez F. Barcenilla Señorita Bernal Niñas Marisa y José Don Marcelino Sagredo ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· Don Gerardo Gutiérrez Don Daniel Carpintero Don Celedonio Cortezón

Don Juan José González sod sod sod sod sod sod Don Francisco Carpio Don Alejandro Cayuela Don Angel de la Fuente Delegado Provincial de Sindicatos Don Jesús Torres Hijos de Eustaquio Villaverde Don José María Rivero Don Amancio Herrero Don Ignacio Fernández Don Félix Arrarás Don Rodrigo de Sebastián ··· ··· ··· ··· ··· ··· Don Quintiliano Moral Hostal "El Cid" "Máquinas Alfa" Doña Marieta Villegas Sr. Ingeniero jefe y personal del Dist. Forestal. ... Azucarera del Arlanzón Droguerías "Nieva" Bar Marimba "La Amuebladora" La Cellophane Española, S. A. Don Antonio Gómez López Don Carlos Moliner López Novedades Eduardo Confitería Arribas Don Juan Manuel Reol Tejada Perfumerías "Oriente" Continental Auto Linea Continental Auto tiendas Don Antonio Ubilla Agrupación Sindical de Tratantes Burgos Don Ursino Vitoria Bar Garilleti San Pablo Inocencio Arranz Rioyo Martinez Aduriz Un amante de los pobres Hijos de Santiago Rodríguez Tejidos "El Zamorano" Un matrimonio La Buena Marcha Lucas Sáiz Sevilla ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· Anónimo Seguros Bilbao Don Félix Calvo

Suma 133.453,-

Laboratorio Farmacéutico

Precisa Representante para BURGOS, capital y provincia, qui se dedique exclusivamente a la venta y propaganda de sus productos. Experiencia en visita médica.. Preferible disponga de vehículo y resida en Burgos capital. Comisión y ayuda por gastos de viaje. Escribir a maro al apartado 718 — Barcelona, indicando datos personales y "curriculum vitae", adjuntando fotografía.

Muelles Comercial. — Tel. 452-453. — MARIN (Pontevedra) ge a sus servidores domesticos en los casos de Delegación para Ventas: enfermedad, vejez e inva-ATILANO GONZALEZ CARDENAL. Santa Cruz, 6. 5.° Burgos lidez. Felices Navidades les desea

Don Claudio Merino

M.E.C.D. 2017

500. Cine Calatravas

sando por los "Cancioneros",

romo el de Upsala, el de Valla-

dolid, la "Recopilación de so-

netos y villancicos", que se

conservan en catedrales y mo-

nasterios, como en Sevilla, To-

ledo, Granada, Córdoba, en el

convento de las Descalzas Rea-

les y en el de la Encarnación,

de Madrid, Iñigo de Mendoza

Alvarez Gato, Ambrosio de Mon-

tesinos, etc., nos ofrece nuestra

literatura popular las variacio-

nes más bellas, la más rica 110-

resta de inspiración y de go-

zosa ternura que haya motiva-

do nunca el recuerdo divino

de la gruta de Belén. Ello es

revelación de la sensibilidad

religiosa de un pueblo y de su

fe acendrada, que conserva in-

tacta su fragancia ; su encan-

bien venido. - Del amor ven-

Mi Dios humanado. — Seáis

Y en un cuarderno de "VI-

A Belén, Zagalos, que ha na-

cido el Sol; quedito, que llo-

ra, pasito, que rie humando

Dios. No, no lo recuerden, no,

que en los brazos del Alba des-

cansa el Amor. ¡Ay, qué >

lor! Recibid, Niño hermoso,

Ay, qué dolor! Recibid, Niño

hermoso mi corazón, que a

mi me duele y os adora a Vos.

Ay, que dolor! Ay, que pla-

cer! Pues a oro a un Niño-

Dios, déjenme, que llorando mi

Y en otro cuaderno de "vi-

llancicos" de las Descalzas Rea-

les, de Madrid, vemos esta le-

trilla que, sin dudar cantaban

unidos en un mismo sentimiento

de adoración las claustrales y

el pueblo, los reyes y magnates:

de amor, que amante y desnu-

do, en dura prisión, llora como

un niño y ama como un Dios.

"Villancicos" del convento de

11 Encarnación, de Madrid, lee-

mos estos deliciosos versos, pe-

S. estás desnudico, que te

abrigue tu Madre Cuerpo de

Cristo, Niño, no llores; calla,

bien mio, que aqui traigo yo

para tu desabrigo monterilla

de plumas y pellico de armi-

1 DS, zurroncillo moteado, (a-

yadito florido; ¡quiérole yo pa-

¿Quién podrá decir todo el

fervor y el candor de las en-

dechas y trovas al Recien na-

cido, de fray Inigo () Mendoza

y fray Ambrosio de Montesi-

nos En la frondosidad de nues-

tros clásicos el tema de Navi-

dad se multiplica y reitera de-

li iosamente hasta convertirse

en una verdadera selva de ro-

mances, églogas y villancicos,

de aire popular y de inconfun-

dible gracia. Solamente la pro-

ducción lopesca en torno a los

motivos de Navidad y de Re-

yes bastaria para acreditar este

género literario y para hon-

rar la tradición y la fe de un

pueblo, que supo, como nin-

gún otro, captar la dimensión

En los "Pastores de Belén"

es donde la musa torrencial de

Lope se prodiga incansablemen

te en romancillos, letrillas, glo-

sas y villancicos, de una bos

lleza insuperable. Nadle como

Lope, al nablar del Nacimiento

del Redentor, supo hacerse ni-

no y transmitirnos su emoción,

su "ubilo claro y gozoso, para

convertir en niños a los lec+

tores, que llevan prendido en

cl oido del alma el ritornelo de

sus villancicos, como el tañido

dulce de campanillas lejanas

y nostálgicas, o de voces in-

co y florido, se enternece ante

al pesebre de Belén y nos deja

Caído se le ha un clavel

Hoy a la aurora del seno;

jqué glorioso que está el

porque ha caído sobre él!

. :te Niño se lleva la flor

Valdivielso, el transfigurado

que los otros no.

Y1 antes Lopez de Ubeda ha-

Los ojos del Niño son

que roban el corazón.

Pero es imposible seguir por

esta senda, toda sembrada de

La literatura romántica y neo-

clásica del XIX vuelve a fre-

cuentar el tema navideño, pe-

ro esporádicamente y sin acen-

to universal y entrañable que

tiene en nuestros días áureos.

Más que expresión de una pie-

dad intima y de un sentimien-

to religioso acendrado, es te-

ma de circunstancias, literatu-

ra ocasional, escarceo lírico o

novelesco, no obstante que 1 3

sea posible seleccionar páginas

ns iradas y nobler, referentes

a: tema de Navidad en Querol,

"Fernán Caballero", Selgas, Pe-

reda, Alarcón, Coloma, Muiños,

etc. Excetuamos en su gloriosa

scledad esa cima armoniosa,

tocada de dulzor y traspasados

ervores, de Mosén Cinto Verda-

guer. de nuestros días, sea-

me permitido citar ese retablo

elicioso de Navidad, del me-

jor aire clásico y moderno, de

Luis Rosales, y los villancicos

airosos —música y flor— de

Gerardo Diego.

abundante y religiosa flor.

lindos, graciosos y bellos,

y tiene un no sé qué en

bia experimentado que

cantor espiritual que no cesa,

esta maravilla:

genuas de corros infantiles.

de lo divino.

ra mis pastorcillos!

netrados de gracia popular:

Y recordemos la colección de

Adoren los hombres finezas

mal consigo mi bien.

to lírico y contagioso.

llancicos" de Toledo:

Una caravana compuesta por «Lambrettistas» y usuarios de «Mobilette» realizó el reparto de aguinaldos a niños acogidos en Hospitales y establecimientos de Beneficencia





Un numeroso grupo de motoristas compuesto por usuarios de "LAMBRETTA" y "MOBYLETTE", recorrieron el pasado domingo varias calles de nuestra ctudaa en una gran caravana de alegria. Repartieron juguetes, dulces y refrescos entre todos los niños acogidos en el Hospital de San Juan, Casa Rejugio, Hospital provincial y Asilo de Nuestra Señora de las Mercedes.

En la foto de arriba se observa el paso de la caravana por la Avenida Palencia, y, abajo la alegría de los niños al llegar a uno de los establecimientos benéficos. "Servela", distribuidora de "LAMBRETTA" y "MOBYLETTE", llevó el pasado domingo la alegria a cada niño necesitado de la ciudad.

situada en las cercanías de San Sebastián. Relacionada con la industria del Automóvil. Instalaciones totalmente modernas. En plena y favorable marcha. Buenos beneficios. Venderá 50 % acciones a socio industrial capitalista, para desempeñar Dirección de la Empresa. Dirigirse: G. H. Apartado 194. San Sebastián, Con máximos detalles. Reserva absoluta.

Hay muchas posibilidades de que en 1964 La Navidad en la EE. UU. elijan un presidente republicano poesía castellana

La política exterior norteamericana se verá afectada por el asesinato del presidente Kennedy

Este se había convertido en hábil diplomatico y a Johnson le talta práctica en este terreno

Por Richard VAN DYCK

de los negros? ¿Qué influencia

tendrá la motivación política

que exista una motivación-

en la gigantesca ola de repug-

nancia contra el asesinato de

Dallas? ¿Se dirigirá el pueblo

contra los extremistas de de-

rechas o contra los de izquier-

El asesinato de Dallas ten-

drá también, naturalmente, re-

percusiones en la politica ex-

terior. En los tres años de su

mandato presidencial, Kennedy

errores y llegó a sir un reco-

tico en política interna, le fal-

to concepto, respeto y compren-

miento de Kennedy, que soli-

Parlamento como en la Pren-

sa. el periodista Victor Lasky

publicó hace poco una biogra-

fia y glosa de la per onalidad

d: Kennedy, que inmediatamen-

El libro ae Lasky, que no de-

ja muy bien parados a la per-

sona de Kennedy y a su Go-

bierno, contiene un verdadero

arsenal de declaraciones anti-

Kennedy, de la Prensa, que

fueron recibidas con regoctjo

por los republicanos como mu-

nición para la lucha electoral.

Ahora anuncia que la editorial,

a instancias suyas, ha suspen-

dido la venta, pues él (Lasky)

no quiere criticar a un muer-

NUESTROS TELEFONOS:

REDACCION: 1280

ADMINISTRACION: 2015

te fue un "bestseller".

ve meses de que dispone.

das o contra ambos?".

EXTERIOR

LA FALTA PRACTICA



desarrollar sus jacultades. En estas ctrcunstancias no es de extrañar que la Prensa norteamericana haya lanzado ya la pregunta de si con la muerte de Kennedy han mejorado sensiblemente o no las perspectivas republicanas para las elecciones presidenciales del próximo año. La teoría de que las posibilidades de éxito de los republicanos aumentaron la sustenta, por ejemplo, un artículo del "New York Times": el asesinato de Dallas "llevó a la presidencie y a la jefatura del partido demócrata a un homc. 2 más conservador, que lucha por desembarazarse de u herencia sudista. El trágico suceso incrementó en gran :nanera las posibilidades de que el próximo Noviembre Norteamérica tenga un presidente repu-

Muchos son de otro parecer y opinan que el atentado de Dallas, que casi todos los norteamericanos condenan como un hecho repugnante y absurdo y como un terrible delito contra la nación, ha destrozado

BLANCO

Vino fino de mesa

prácticamente las perspectivas electorales del senador republicano Barry Goldwater, radical de derechas.

AMENAZADO: DE MUERTE Cuando en la televisión, radio y Prensa se oy y lee cómo juzgan el hen re y la mujer de la calle assinato de Dallas, con que la incitación al odio y de m intolerancia, amargura y desprecio hablan, cuesta comprender como los re-

publicanos —que han atacado al presidente Kennedy en su politica- puedan tener excelentes oportunidades electorales. Noticias llegadas de la ciudad tejana, que pasará a la historia, aseguran que varios parlamentarios republicanos de derechas recibieron llamadas telefónicas anónimas amenazándoles de muerte. Uno de ellos, el senador John G. Tower, trasladó a su familia desde Dallas a Maryland, a casa de unos amigos. El antiguo general Walker, uno de los más encarnizados enemigos de Kennedy, consideró prudente abandonar Tallas con rumbo desconocido después de la muerte violenta

del presidente. Hasta que punto los republicanos pueden ser los maximos beneficiarios de la espantosa tragedia de Dallas, no podra juzgarse claramente hasta tener respuesta a una serie de l interrogantes, que lanza el "Ti-

mes" desde sus columnas: "¿Esta el presidente Johnson en condiciones de asegurar su propio nombramiento en Agosto de 1964 (en el congreso del partido demócrata, en Atlantic City) apoyándose sólo en los nueve meses en la Casa Blanca? ¿Podrá Johnson, primer candidato presidencial de un Estado sudista que en este siglo penetra en la arena, ganar adeptos y apoyo en el Sur, pese a abogar por los derechos civiles

Testamento de Kennedy Lega 25.000 dolares

anuales y todos sus objetos personales a su viuda

Boston. - El testamento del presidente Kennedy, protocolizado aquí hoy, designa a la señora Kennedy, a sus dos hijos y a cualesquier hijos que ellos puedan tener, heredercs princi-

Son nombrados albaceas la senora Kennedy y los hermancs del presidente fallecido, el fiscal general de los Estados Unidos, Robert Kennedy y el senador por Massachussetts. El testamento, con fecha del 18 de Junio de 1954, establece que la viuda recibirá 25.000 dólares y todos los objetos perso-

nales de Kennedy y menaje de la vivienda familiar. Además, se dispone que el resto del patrimonio se dividirá en dos partes iguales. La primera parte se aplicará a constituir un fideicomiso, cuya renta percibirá la señora Kennedy hasta su muerte, dividiéndose entonces

entre "mis hijos y la descenden-

cia de cualquier hijo mio que haya muerto anteriormente". Los fiduciarios del fideiccmiso reciben además autorización para hacer entregas adicionales de dinero cuando lo tengan por conveniente. Estas cantidades no podrán exceder del 10 por 100 del valor del fondo del fideicomiso, y se harán a comienzos

de cada año. Con la ctra mitad, los albaceas constituiran un fideicomiso directamente en beneficio de les hijos del presidente.-Ele.

Por el P. Félix GARCIA val es tan coriosa la producción poética sobre el tema de la Navidad que bien podriase afirmar que no hay poet, mediano o de renombre, anónimo o romanceador, que

del asestno y su acto -stempre | Dnomio Monional

no haya tocado con la mano de-

licada y piadosa el motivo di-

choso del Nacimiento del Se-

nor. Desde el venerable "Auto

de los tres Reyes Magos", pa-

El Departamento Nacional de Actividades Culturales del SEU convoca el Premio Nacional SEU de Novela Corta 1964, a través del Departamento de Actividades Culturales del SEU de Salamanca, que se regirá por

se convirtió en un eficaz y há-Primera. - Podrán participar bil diplomático, aprendió de sus en este Premio los estudiantes españoles que pertenezcan al nocido estadista, jeje del mun-SEU y los estudiantes hispanodo no comunista. Su sucesor, americanos que se hallen matriel presidente Johnson, si bien culados en alguna Facultad o es un brillante estratega y tác-Escuela Técnica de la Universidad Española, durante el curso ta práctica exterior, que se du-1963-64, así como los graduados da pueda aprender en los nueespañoles e hispanoamericanos que hayan finalizado sus estu-Ante todo hay también que dios a partir de 1960. considerar que Kennedy goza-

ba frente a Kruschef de un alpresentarán sus trabajos por triplicado, mecanografiados sión. ¿Hubiese sido, si no, tan doble espacio, por una sola carapidamente atendido el llamara, y con una extensión que no rebasa los cien folios. Se admicitó la libertad del científico tirán originales en lengua castenorteamericano profesor Barllana, catalana, gallega y vasghocre, encerrado en la cár-

cel Lubianka, de Moscu? En los editoriales y artículos ser originales e inéditas, reserde los más prestigiosos perióvándose el SEU el derecho de dicos norteamericanos se rehacer una primera edición de fleja estos dias una imagen del las obras premiadas, en cuyo presidente que éste jamás tucaso correspondería a su autor vo ocasión de leer en vida. De el 10 % del precio sobre ejempronto le ensalzan incluso aqueplar vendido en concepto de llos que le combatieron más derechos de autor. encarnizadamente, tanto en el

bre elección, y cada autor podrá presentar cuantos originales desee.

rán entregarse bajo un lema, que se repetirá en un sobre, en cuyo interior constarán los datos completos de filiación del concursante.

Sexta. - La presentación de los trabajos habrá de efectuarse antes del día 15 de Febrero de 1964 en el Departamento Nacional de Actividades Culturales del SEU -Glorieta de Quevedo, 8. Madrid-10, o en el SEU de Salamanca (Plaza del Caudillo, 1, 2. planta), bien personalmente o por correo certificado, de cuya entrega se expedirá el re-

cibo correspondiente. Séptima. — Se concederá un

las siguientes bases:

Segunda. — Los concursantes

Tercera. — Las obras deberán

Cuarta. — El tema será de li-

Quinta. — Los trabajos debe-

único premio de seis mil pese-



Felices Navidades Bon Nadal Merry Christmas Yoyeux Noel Buon patale Frohliche Weihnachte

No deje para más tarde

los encargos de talonarios de participación de Lotería, tarjetas de felicitación, hojas de propaganda, calendarios, etc., para la próxima Navidad y Año Nuevo.

Sepa también elegir donde

encarga todos aquellos trabajos tipográficos. La moderna maquinaria recién instalada en nuestros Talleres Gráficos garantizará su

> Talleres Gráficos «Diario de Burgos»

Vitoria, 13.

elección.

Teléfono, 2852

FIBROTUBO, S.A.

TUBERIA DE FIBROCEMENTO PARA PRESION

* * *

Alta calidad Precios de competencia

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BURGOS Y PROVINCIA

* * *

Iosé Cámara Rica

San Pedro y San Felices, 22 Teléfono 3888

M.E.C.D. 2017

La próxima cabalgata de los Reyes Magos

Reyes y al hacerse la entrega

Terminados estos actos, se-

suira su marcha la comitiva,

dando vuelta a la plaza de Jo-

se Antonio y recorriendo el si

guiente itinerario: calle del ge-

neral Queipo de Llano, plaza

de Santo Domingo de Guzmán.

calle de Santander, calle de San

Juan, calle de Lain Calvo, (2.

lle de la Paloma, plaza del Rey

San Fernando, calle de Nuño

Rasura, calle de la Asunción

de Nuestra Señora, avenida de

Generalisimo Franco, puente de

Santa María, plaza de Vega, ca-

lle de Madrid, calle del gene-

ral Mola, calle de San Pablo,

plaza del Conde de Castro,

cuartel de la Agrupación Blin-

GUERRERO - CENTENERA

En la capilla de la Escuela

de Estado Mayor en Madrid, se

celebro dias pasados, el enlace

matrimonial de la encantadora

señorita Maria Estela Cente-

nera y de Villena con don Luis

Guerrero y Carranza, capitán

La novia que vestia traje de

ilusión,

raso natural y encaje, con fi-

entro del brazo de su padre

y padrino don Angel Centenera

Garchitorena y el novio ofre-

ciendo el suyo a su madre y

madrina doña María Carranza

Portaba las arras la niña

Paloma Rodrigucz Centenera,

sobrina de la desposada. Ben-

dijo la sagrada unión el R. Pa-

dre Angel Centenera, S. J., pri-

Firmaron como testigos por

parte de la novia, don Julio

del Banco Zaragozano, don Vic-

tor Jiménez Fuentes, abogado,

don Lorenzo García Cabezón,

coronel de Ingenieros ; su her-

mano politico don Joaquín Ro-

driguez Solano, capitán de In-

Por parte del novio lo hicie-

ron don Miguel Rodrigo Marti-

nez, teniente general, don Ser-

vando Fernández-Victorio, mi-

nistro del Tribunal de Cuentas

del Reino, don Rafael Miranda

Barredo, coronel de la P.I.S. y

procurador en Cortes, don Cle-

mente Garay Eguía, industrial,

don Francisco García Tofé, te-

niente coronel de Infanteria 3

-don Diego Guerrero y Castro,

coronel de Infanteria, padre del

Los numerosos invitados fue-

ron obsequiados con un exqui-

sito "lunch" y ics muevos es-

fanteria de Estado Mayor.

Barrera Sánchez, subdirector

nisimo velo de tul

de Infanteria.

de Guerrero.

mo de la novia.

dada España número 11.

de juguetes.

El cinco de Enero de 1964 recorrerá las calles de nuestra ciudad la tradicional cabalgata de los Reyes Magos, organizada por el Excmo, Ayuntamiento.

En la citada cabalgata podran observarse acertadas innovaciones que creemos serán del agrado del público burgales y, sobre todo, colmarán la ilusión de los espectadores infantiles.

Les tres Reyes figurarán en la comitiva sentados en magnificos tronos orientales maravillosamente ambientados con adecuados elementos decorativos y colocados sobre artisticas carrozas, en las que acompanaran al respectivo monarca su mayordomo, dos damas y un paje, todos ataviados con los suntuosos trajes de la región que representan.

Los Reyes, en sus carrozas, irán precedidos de elegantes palanquines que, conducidos por servidores ataviados con vistosa indumentaria oriental, portarán simbólicamente las tradicionales ofrendas de oro, incienso y mirra.

También podemos adelantar que con el fin de dar la mayor brillantez posible a la regia comitiva, se estrenarán sesenta trajes que llamarán seguramente la atención por su riqueza, vistosidad y colorido, todos ellos ajustados a la más rigurosa propiedad en indumentaria histórica y confeccionados en Burgos con arte y exquisito gusto.

Los figurines han sido diseñados por el artista local Luis Ortega, -autor asimismo de los proyectos de carrozas y palanquines- y primorosamente confeccionados por las RR. Madres Benedictinas de San José. Finalmente es de justicia ha-

cer constar, una vez más, l valiosisima colaboración militar que, según costumbre realzará con su asistencia la brillantez de la popular cabalgata,

ORDEN DE LA CABALGATA

Alférez a caballo, llevando la insignia de la cabalgata; cua tro heraldos trompetas, a caballo; grupo de pastores, con panderetas, dulzaina y tam-

Comitiva del Rey persa. cinco trompetas persas, a caballo; grupo de persas a pie; palanquin, conducido por cuatro persas, llevando la ofrenda de oro; escolta de seis persas pie; seis palafreneros hebreos; carroza con el trono del Rey persa, con su mayordomo, dos damas y un paje; escolta d hebreos; Carga de juguetes en mulos.

Comitiva del Hey oriental. -Grupo de orientales, a pie; palanquin, conducido por cuatro orientales, llevando la ofrenda de incienso; escolta de seis orientales a pie; seis palafreneros hebreos; carroza con el trono del Rey oriental, con su mayordomo y dos damas; escolta de hebreos; carga ce juguetes en mulos.

Comitiva del Rey etiope. -Grupo de etiopes, a pie; palanquin, conducido por cuatro etiopes, llevando la ofrenda de mirra; escolta de seis etíopes a pie; seis palafreneros hebreos; carroza con el trono del Rey etiope, con su mayordomo, dos damas y un paje; escolta de hebreos; Carga de juguetes en mulos; grupo de hebreos; carro romano; escolta de nueve etiopes a caballo.

a pie de las distintas comitivas, serán portadores de antorchas. La cabalgata saldrá del cuartel de la Agrupación Blindada España número 11 a las 20 horas y hará el siguiente recorrido: Avenida del Conde de Vallellano, puente de Gasset, calle de Vitoria, plaza de Miguel Primo de Rivera, plaza de Santo Domingo de Guzmán, calle del general Queipo de Lla-

Nota. - Los acompañantes

no, plaza de José Antonio. Al llegar a dicha plaza, se detendrá la comitiva ante la Casa Consistorial.

En este momento saldrán del palacio municipal los dos representantes de la ciudad y entregarán simbólicamente las llaves de ésta a los Reyes Magos. Delante de la Casa Consisto-

rial estará instalado un "Portal de Belén" ante el que los Reyes, que habrán descendido de sus tronos, harán la ofrenda de oro, incienso y mirra, adorando brevemente al Niño Jesús. En este momento se hará sonar el Himno Nacional y se elevarán varias palmeras lu-

minosas. Una vez realizada la adoración, los Reyes con sus pajes subirán a la Casa Consistorial por la escalera principal, para hacei entrega de juguetes a los niños de los Establecimien'os

benéficos de la ciudad. Mientras se realiza este caritativo y simpático acto, un l grupo de pastores interpretará diversas danzas ante el "Portal

de Belén". En el balcón principal de la Casa Consistorial esperarán a la cabalgata el Excmo. Ayuntamiento y las autoridades invitadas, asi como las niñas y niños de los Centros benéficos que recibirán los juguetes de

manos de los Reyes. Los timbales y clarines de la Corporación municipal estarái situados en el vestíbulo del piso principal, e interpretarán la marcha de la ciudad a la llegada de las autoridades y de los

M.E.C.D. 2017

Retablo navideño

Ameyugo ante la Historia

Por Guillermo AVILA Académico C. de la Historia

lleva estatuitas entre columnas

En su primer cuerpo, al cen-

tro y bajo amplia hornacina, se

destaca esbelta imagen de la

Virgen titular, el Niño en bra-

zos y a sus lados, igualmente

protegidas, las de San Pedro

y San Pablo, separadas por co-

lumnas doradas en sus fustes

por festones y las hornacinas

con rocallas. En el último, muy

parecido en su composición, va

la imagen de San Juan Bautis-

ta; las acróteras son dos ánge-

les. Ocupa el centro el busto

del Padre Eterno. En el pres-

biterio había una talla de Je-

sús entre los doctores, siglo

XVI, hoy guardada en el Pala-

La capilla de la derecha se

adorna con un retablo del mis-

mo estilo, donde se venera la

estatua de Santa María la An-

tigua siglo XIV. Un arcosolio

conopial gótico florido forma

la tumba de un presbitero, re-

presentado en estatua yacente

con breviario y casulla. El arco

se adorna con relieve de la

Anunciación de Nuestra Se-

La opuesta, dedicada a San

José, con retablo moderno, ofre-

ce dos arcos sepulcrales como

el anterior, con estatuas ya-

centes en piedra de dama y

caballero, éste con armadura

de guerrero y paje, ella con

Una de las dos inscripciones

sostenidas por ángeles y que

puede leerse, dice: «Aqui yace

el noble señor Hernando de Po-

lanco, marido de la señora do-

ña Constanza de Guevara, se-

ñora que fue de esta villa de

Ameyugo, falleció a veinte e

seis días de Octubre de mil

e quatrocientos e noventa año».

La otra corresponde a la se-

ñora, de apellido Ladrón de

Guevara y Ayala, la cual en

1511 hizo fundación de dos ca-

pellanías en esta iglesia, con

cargo a la misa rezada diaria

por su esposo (capellanías de

1747. Archy. Dioc.). Hay bue-

nas imágenes en los retablos

del Santo Cristo y del Pilar,

una ecuestre de Santiago, del

siglo XVII y otra de Santa

El ostensorio de plata es

hermosa pieza del gótico plate-

resco de principios del siglo

XVI. Fue labrada en Burgos

y repujada en su base: el es-

pigón consta de tres anillos

con agujas y un nudo de doble

arquería con profusión de tra-

cerías, globetes y pináculos de

donde parte el templete, pro-

vistos de cresterías colgantes y

tres hornacinas en el frente

protegidas por membranas con

escenas de la Pasión en el pri-

mer cuerpo y efigies de Após-

Próximo al templo, a mano

derecha, se levantó el hospital

fundado en 24 de Abril de 1479

por doña Constanza de Gueva-

ra, con el título de San Jeróni-

mo y dotado por la misma. Ins-

tituyó, además, una obra pía

con ocho mil maravedis de ren-

bres pasajeros y otros fines,

ta anual, para conducir po-

Ana, siglo XVI.

San Juan.

doncellita a los pies.

cio arzobispal.

La villa de Ameyugo es en estas Navidades punto importante de solemnes actos ante el

Monumento al Pastor. Ahora bien, no estará de más recordar que Ameyugo es importante por su historia, por su arte y por su antigüedad, pues ya se cita en 24 de Noviembre del año 978 en la fundación del Infantado de Covarrubias, hecha por el Conde de Castilla Garci-Fernández, a favor de su hija doña Urraca, como libre de forado, portazgo y otros tributos, con el nombre de Amiugo, según consta en el Cartulario de Covarrubias y en el Alfoz de Pancorbo y en el fuero de Cerezo de Ameincus, del año 1146.

Al llegar a la mencionada villa se deriva el arranque de la calzada militar que, según dicen los historiadores, mandó abrir Napoleón para comunicar la carretera general de Francia con la ciudad de Frias, plaza fuerte por su situación y antigua defensa al Poniente sobre el Ebro. Se asienta al pie de una montaña rocosa y se entra a dicha villa por la calle principal. que es estrecha y larga.

Fueron señores de la villa de Ameyugo el noble caballero Don Hernando de Polanco y su mujer Doña Constanza de Guevara, conservándose todavía un torreón que formaba parte del palacio que dichos señores tenían en dicha villa.

Tuvo esta villa un castillo muy notable, que figura entre los reclamados al Rey de Castilla por el de Navarra, el año

La iglesia, bello ejemplar del siglo XVI, está bajo la advocación de Nuestra Señora de la Antigua y la describe el inolvidable arqueólogo burgalés D. Luciano Huidobro, en su notable obra titulada: «Las Peregrinacoines Jacobeas», cuando dice:

La actual fábrica se levantó en el siglo XVI. Su estilo es ojival en el atrio y nave mayor y a modo de Renacimiento en las capillas. El primero es abovedado y elegante, sobre la puerta lleva una imagen de madera, del siglo XV, representando a la Virgen.

La nave mide 23 por 16 metros de anchura con las capillas. Se forma por cuatro tramos abiertos de bóveda de crucería múltiple, iguales en el brazo mayor y desiguales aunque muy semejantes en el menor. La del lado izquierdo es más pequeña que su opuesta y la cubierta más sencilla.

El retablo mayor es un ejemplar vistoso de forma grecoromana y decoración rococó, pintado de blanco y dorado. El Tabernáculo, en sus frentes,

dejando por patronos de ésta al

párroco y alcalde. El edificio debió ser digno de la magnificencia de dicha dama, pues tenía su capilla donde colocó un bellisimo triptico hecho en el taller de Membling, que adornó hasta hace poco tiempo, junto con otro cuadro estimable, los muros de la iglesia. Hoy se halla expuesto en el Museo de la Catedral de Burgos.

En la tabla central está la figura de la Santisima Virgen con el Niño sentada en campo florido, y en las laterales invocaciones a la misma y el escudo de los Guevara, obra exquisita de arte realista e idealista a la vez, con suavidad de lineas, sin contrastes violentos, frescura de colorido, plácida y serena religiosidad. Aunque la fecha coincida con la época del maestro, le falta expresión profunda, por lo que debe atribuirse a uno formado en su escuela.

El hospital actual está construído de piedra, es obra del siglo XVIII, y consta de piso bajo y alto, éste con tres luces al camino, dos salas y vistas a la huerta propia y al río

Oroncillo. Sobre su portada tiene un relieve en piedra, que figura a San Jerónimo penitente, su ti-

La fundadora dejó el patronato al prior del monasterio de San Miguel del Monte, Orden de San Jerónimo, próximo a Miranda de Ebro, quien ponía aqui por administrador, a un religioso, el cual celebrara misa en la capilla del establecimiento desde 1680, pues según la fundación, antes fue un seglar a quien ayudaban los

Por todo lo que acabamos de exponer puede deducirse que, la villa de Ameyugo, ha tenido gran importancia en nuestra provincia, ahora doblemente exaltada en las fiestas de Navidad y con motivo de los solemnes actos que se celebran en el Monumento al Pastur.

Radio Castilla

MATINAL. - 9,00. Apertura. Lectura de programas. Música popular española. 10,00. Página mañanera. 10,30. Capítulo tercero de la novela "Traición a un amor". 11,00. Al compás de la mañana. 12,00. Santa Misa para enfermos retransmitida desde la iglesia de San Lesmes Abad, Patrón de Burges. 12,45. Capítulo séptimo de la novela "Un hombre del Sur".

SOBREMESA .- 13,00. Discomanía, Por Raúl Matas. 13,30. Discos dedicados, 14,00. Cantar y rezar. 14,15. Noticias locales. 14,20. Tres minutos con la Orquesta de Acordeón Aimable. 14,30. Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 15,00. Discos dedicados. 15,45. Canciones a varias voces. 16,00. Capítulo tercero de la narración "Romance de Navidad" 16,30. Músicos célebres: J. S.

TARDE .- 17,30. Capítulo tercero de la novela "Aventura bajo las estrellas". 18,00. Programa en cadena: La vida de Carlos Gardel. 18,30. Capítulo 48 de la novela "La mentira". 19,00. Usted elige: Discos solicitados per los señeres abonados. 19,30. La hora de la zarzuela: "La Dclorosa", de Serrano.

NOCHE. 20,00. Capítulo 23 de la novela "Tormenta". 20,30. Programa en cadena: Revista Platino. Amores decisivos. Matilde, Perico y Periquin. 21,45. Avance informativo. 22,00. Retransmisión del diario hablado de Radic Nacional de España. 22,15. Noticias locales. 22,30. Programa en cadena: Con la "A de la Asturiana. El Zorro. 23,30. Concierto para la noche. 24,00.

a comisión, necesita importante Empresa Confeccionista del Norte de España. Posibilidad de obtener cifras muy interesantes. Se requiere experiencia, vehículo propio y estar introducido en el mercado. Dirigirse a Sr. Oyarzabal. Elcano 4, 6.2. - BILBAO.

Guia del radioyente con brillantes conferencias en Prádanos de Bureba Las Vesgas, Los Barrios de Bureba y Cornudilla concluye el segundo ciclo de los cursos de divulgación rural

EN PRADANOS DE BUREBA A esta localidad se desplazaron don José Pavon Fernández, oficial instructor de Juventudes y don Luis Garcia Santamaria, maestro nacional del Grupo Es-

colar "Generalisimo Franco". El primero disertó scbre la "Revolución agraria del Plan de Desarrollo económico" y el señor Garcia Santamaria, sobre "Protección Escolar", comentando el alcance del Fondo Nacional para el Principio de Igualdad de Oportunidades.

Ambcs oradores fueron muy aplaudidos y abrieron al final de sus brillantes intervenciones un colcquio en el que participaron numerosos oyentes. EN LAS VESGAS

Apertura del acto a cargo de don Salvador Martin Zabalza, lugarteniente provincial de la Guardia de Franco y extracrdinaria conferencia a cargo de don José Maria Ortiz, abogado, del Cuerpo Técnico administrativo que presta sus servicios en la Jefatura Agronómica.

El señor Martin Zabalza expuso algunas de las realizaciones del Movimiento Nacional por mejorar las condiciones de las gentes del campo y den José Maria Ortiz, comentó y expuso con todo género de detalles la vigente legislación agraria y los beneficios que de la misma puede nobtener lo sagricultores españoles.

EN LOS BARRIOS DE BUREBA

En esta localidad pronunciaron sendas charlas don Constantino Cabezón Arribas, maestro nacional, de la Agrupación de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes y el doctor don Ignacio González Castroviejo, especialistas en Pediatría El señor Cabezón hizo un es-

tudio scbre "Zonas subdesarrolladas" y explicó los planes que deben ponerse en práctica para elevar el nivel de vida de las gentes de nuestros lugares. El doctor Castroviejo pronun-

ció una magistral conferencia sobre "Higiene infantil", que fue muy del agrado de los numerosos oyentes quienes siguieron con gran interés las palabras de tan prestigioso especialista. EN CORNUDILLA A esta localidad se desplaza-

ron don Jesús A. Zaldívar Pérez, delegado provincial de Organizaciones del Movimiento don José-Luis Hermosilla, intendente mercantil y asesor económico de la Delegación de Sindicates.

El señor Zaldívar abrió acto pidiendo a los oyentes que prestaran su máxima colaboración a estos Cursos que quieren despertar entre las gentes del medio rural el sentido de unidad y el espíritu asociativo.

Seguidamente, el señor Hermosilla, conocedor de los problemas agrarios desde el punto de vista económico, pronunció una charla interesantisima sobre la necesidad de hacer las explotaciones agro - pecuarias, constituyendo sociedades o Cooperativas donde cada productor asegure un salaric minimo y obtenga a fin de ejercicio los beneficios correspondientes a su esfuerzo. Justificó la necesidad de hacer la Concentración Parcelaria y la Cooperativa al mismo tiempo para obtener de la tierra el máximo rendimiento con el menor costo. Ambos oradores fueron larga-

3.000.000

DE LAMBRETTAS EN EL MUNDO

cera fase comenzando nuevamente por Quintanadueñas, Santibáfiez Zarzaguda, Huérmeces v Desde estas lineas queremos

mente aplaudidos y departieron

con los oyentes en animado co-

Se suspenden los Cursos de

Divulgación Rural hasta el pro-

ximo día 13 de Enero de 1964.

fecha en que se iniciará la ter-

felicitar a los señores alcaldes. jefes locales del Movimiento y vecindarios, por la colaboración que prestan a esta acción que ha puesto en marcha la Jefatura provincial del Movimiento. Y al mismo tiempo, queremos agradecer también su desinteresada colaboración al centenar de especialistas y técnicos que colaboran desde la capital de la provincia y a otros tres numeroso grupos que actúan desde Aranda de Duero, Miranda de Ebro y Villarcayo. Para todos, el reconccimiento público de las jerarquias y mandos del Movimiento.

parisino «La Costa del Sol»

Paris.-Entre los anuncios de centenares de restaurantes 3 salas de fiestas que ofrecen sus servicios para los tradicionales días de pascua, figura uno con gran lujo de texto y detalles en el que se recomienda el restaurante típico "La Costa del Sol", En la propaganda se dice, entre otras cosas:

"Los muros están llenos de cuadros que representan personajes "atormentados" de la recia y valerosa España. Pero sobre todo es en la cripta donde se encuentra de verdad este "fragmento del corazón" de Es-

A continuación, nombra a los artistas de su cuadro flamenco. todos ellos "recién llegados" de Andalucia.

Cita los platos típicos de la cocina española y concluye con este ofrecimiento tentador: "Usted se sentirá feliz al probar el Rioja, ese vino andaluz que semeja un poco el ro-

F. V. Española

MIERCOLES

ESPECIAL

sado vasco".

12,6): Bendición Urbi et Orbe impartida por Su Santidad Paulo VI.

SOBREMESA 2,15: Primera página.

2,30: Páginas especiales.

3,00: Telediario.

3,30: Para vosotras.

3,40: Estampas de Navidad. 4,00: Final.

NOCHE

7,30: El padre de la novia, Telefilm. 8,00: Biografia del recuerdo?

Los villancicos a través del Mundo.

8,30: Dibujos animados. 8,39: Fiesta brava.

8,53: Mundo ligero.

9,00: Rosy y los demás: "La

Navidad". 9,30: Telediario.

El tiempo. 9,55: Marcando el compas.

Telefilm. Primera fila. "Navidad

en la plaza", de Henry Gheon.

Telediario.

El programa de mañana, 12,23: Medianoche.

12,30: Cierre. JUEV ES

SOBREMESA 2,15: Primera página.

2.30: Páginas especiales.

Telediario.

Para vosotras. Escenas de Navidad,

4,00: Final. INFANTIL

4,02: Dibujos animados.

4,07: Caravana. Telefilm. 5,05: Recreo.

6,00: Final. NOCHE

7,32: Telefilm seriado. Destino: TV.

8,30: Dibujos animados. La familia or dentra

8,53: Mundo ligero. 9,00: Enigma. "El cartel de

Toulose Lautrec".

9.30: Telediario. El tiempo.

Marcando el compas, Perry Mason.

Concertino.

Telediario. 1",00: El programa de mañans,

__,23: Medianoche. 12,30: Cierre.



Rodeya Cooperativa de Carinena

Navidades más alegres con

posos emprendieron el tradicional viaje de novios.

Les desea felices PASCUAS a todos consumidores

o a su DISTRIBUIDOR EN BURGOS Telf. 6610.

VINOS CARINENA

y amigos

Pidalos en tiendas de comestibles y Supermercados

toles en el segundo, rematando en airosa aguja calada con brotes en sus aristas y filigranada bola, sobre la cual están una cruz de brazos espinosos, que sostiene la Divina Victima y las imágenes de la Virgen y

PIDALAS A SU PROVEEDOR MANTAS DAVID - Palencia

IIMANTAS para los económicamente débiles!!

MANTA de LANA 250 pesetas

AL PUBLICO

MORADILLO

desea, con CHAMPAN,

En cada compra una botella de CHAMPAN



VIDA RELIGIOSA Santoral

SANTOS DE HOY La Natividad de Nuestro Se-

mr., Eugenia, vg. Hoy todos los señores sacerdotes pueden celebrar tres misas. En la segunda misa conmemoración de Santa Anastasia. SANTOS DE MANANA

nor Jesucristo. Ss. Anastasia.

Ss. Esteban protomártir. Mariano, mr., Dionisio, Zósimo, p.

Misa, con rito de segunda clase y color encarnado, de San Esteban, segunda oración de Navidad, tercera Et famulos.

Cultos

JUEVES EUCARISTICOS Esta Archicofradia celebrará sus cultos en comuniones conmemorativas y con una Hora Santa Reparadora en la iglesia de San Lorenzo, a las siete y media de la tarde. A continuación, como último jueves del año, se hará el acto de veneración y fidelidad a la Bandera.

Garaje ORLY

Pl. de Vega. ESTANCIAS CON RESERVA

La feligresia de San Esteban celebra mañana su fiesta patronal

Mañana celebrará la parroquia de San Esteban la fiesta de su Santo Titular y con este motivo se celebrarán los siguientes cultos: Como preparación hoy, a las ocho, habrá misa de comunión y en la tarde, a las

cinco, función eucaristica. Mañana. a las ocho, misa de comunión. A las once, misa solemne, con sermón por don Daniel Simón Rey. Por la tarde, a las ocho, rosario, ejercicio del Triduo, exposición, bendición y reserva adoración de la Reliquia.

Al regreso de sus esponsales resulto muerto el novio

Pamplona. - Se tienen noticlas de que en El Fresno, Estado de Nevada (Norteamérica), donde residian desde hace años, han sido victimas de un trágico accidente de automóvil, los componentes de una familia navarra, de Valcarlos.

Según informes recibidos, el joven de dicha villa navarra Marcelino Arresagaray, había contraido matrimonio con una señorita americana, y varios familiares de aquél, asistieron a la boda. Al regreso del templo a su residencia, se produjo un accidente en el que resulto muerto el novio, su hermano Miguel, la esposa de éste último, doña Maria Jesús Urtasun, una niña de este matrimonio, y dos jóvenes, primos también del contrayente. La novia sufrió heridas de carácter grave.

"Sencillez humildad", de la peregrinación del Padre Santo

(Viene de primera página)

de la Ortodoxia griega, monse. ñor Athenágoras, en un mensaje de Navidad, en el que entre otras cosas dice: "Tode 3 las confesiones cristianas, deben hacer realidad la paz espiritual proclamada por el Concilio Ecuménico. La Iglesia ortodoxa, no cesa de rogar por la paz ecuménica, y por ello es urgente el deseo de su patriarca, reunirse con el Papa, Paulo VI, en Jerusalén".

PREPARATIVOS EN JORDANIA Amman. -- El Rey Hussein

Garaje ORLY Pl. de Vega

FRENUS Y

DIRECCIONES

Dos personas muertas y tres heridas por un joven irascible en EE. UU.

Perecen en Londres una mujer y sus cuatro hijos por emanaciones de gas

Seattle (Washington).—Un joven extraordinariamente violento e irascible, en estado de tremenda excitación e indignación por haber sido expulsado de una casa donde se celebraba una fiesta particular de visperas de Navidad en razón de la mala conducta que había observado durante la reunión, regresó de nuevo al domicilio de donde había salido despedido y, empuñando una pistola, disparó contra cuatro invitados que lo habían echado y causó la muerte instantanea a dos de ellos. Las otras dos víctimas fueron alcalzadas por las balas y se encuentran heridas en grave estado.

La alegre reunión se convirtió en cuestión de segundos con el fragor de los disparos y los muertos y heridos, en un "pandemonium" de confusión. El agresor, del que creían haberse librado el dueño de la casa y sus invitados, disparó su arma sobre el grupo de personas a quienes consideraba culpables de su expulsión. La fiesta era ofrecida por Robert T. Darrah, distrito suburbano de Bothell, en la ciudad de Seattle.

El sherff del condado de King, con sus agentes, ha procedido a la detención del agresor, llamado James Moi, de 25 años de

TRAGICA RESOLUCION París.—Uno de los más destacados danzarines franceses de ballet clásico, Jacques Touroude, ha puesto fin a su vida ahorcándose con un nudo corredizo pendiente de una escalera en su apartamento, a causa de la desesperación que le produ-

jo el ver su carrera artística

acabada como consecuencia de

una fractura que sufrió en una

rodilla y que le impedia total-

mente dedicarse a la danza, se-

gún ha notificado la prefectura de policía.

El suicidio tuvo lugar la semana pasada, pero la noticia de la muerte de Touroude se ha procurado mantener en secreto durante unos días -el mayor número posible- por parte de la compañía de ballet de la ópera, en razón de que tenían programas dificiles para el público durante la semana última y la presente. SEIS PERSONAS MUERTAS,

EN UN INCENDIO Tokio.—Seis personas, de ellas dos niños, han muerto abrasadas, y cuatro han resultado con quemaduras graves, al declararse ayer un incendio en un local, de esta capital, durante una fiesta de Navidad.

CINCO VICTIMAS, POR EMANACIONES DE GAS Londres.-Asfixiados por el gas han sido encontrados muertos una madre, llamada Sheila Blake, y sus cuatro hijos, de 10, 9, 7 y 4 años de edad, en la cocina de su piso, en un suburbio londinense. El trágico hallazgo fue hecho por el pa-

dre Donald Blake. FIERAS, ABRASADAS POR LAS LLAMAS

Brescia (Italia).-Doce fieras -tigres, panteras, leopardos y jaguares- han perecido abrasadas, a causa de un devastador incendio que se ha declarado en el parque zoológico de Brescia. El siniestro, debido a un cortocircuito de una estufa electrica instalada para la calefacción del parque, se propagó tan rápidamente que el personal no pudo intervenir para salvar a las pobres bestias, cuyos atronadores aullidos de dolor causaban conmiseración. Los daños materiales son importantes: pero, la mayoría de los animales se han salvado.



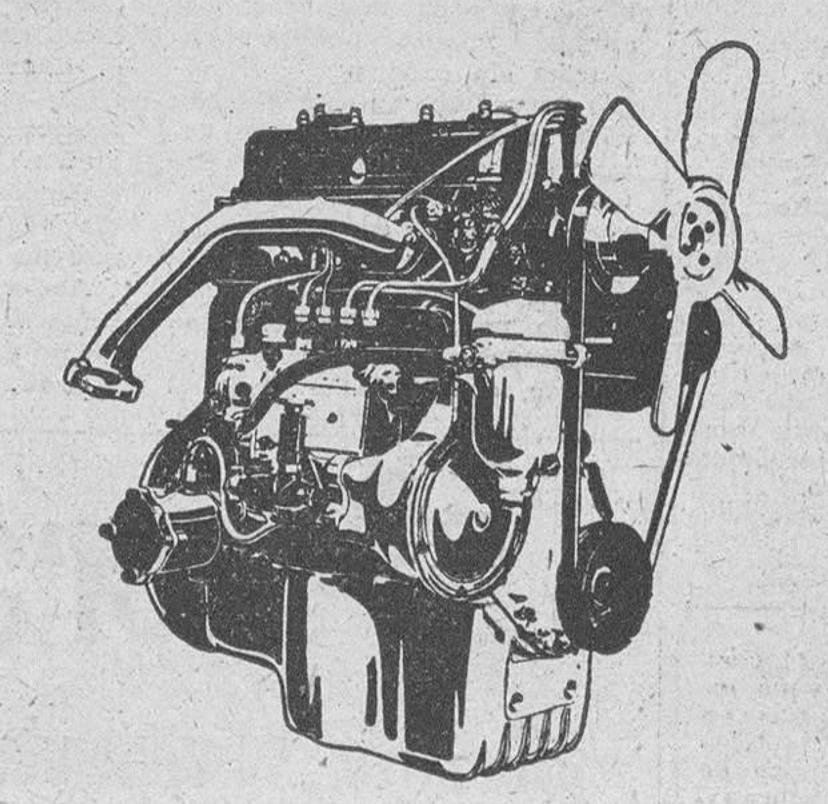
MODELO 3 TONELADAS DE CARGA Motor PERKINS HISPANIA

con Servo-freno

Distribuidor:

Pl. Sto. Domingo Guzmán, 6

AHORRE MUCHO DINERO



montando en sus vehículos



JAIME ANDRES URETA

Calle Madrid, 26

M.E.C.D. 2017

BURGOS

de Jordania, ha presidido is

reunión del comité gubernamental destinada a elaborar todos los detalles referentes la visita del Papa, Paulo VI, a Tierra Santa. Durante la sesión se sabe que el monarca, ha pedido a todos los componentes del comité, que no ahorren esfuerzo alguno, para conseguir, que el histórico peregrinaje del Santo Padre sea un completo

Terminada la reunión el Rey ha declarado: "Estoy muy complacido por la próxima visita de Su Santidad el Papa, Paulo VI, a Tierra Santa, y me ocupo personalmente de todo lo referente a ella'. Por su parte, el director general de Información jordano ha manifestado que el monarca dará una conferencia de Prensa, sobre este asunto, el próximo día 2, ante todos los corresponsales de Prensa extranjeros.

EL PAPA HABLA DE SU VIAJE

Ciudad del Vaticano. - El Santo Padre ha declarado ante los miembros de la Curia Romana que su peregrinación a Tie rra Santa no es un viaje de turismo, sino más bien un "histórico viaje para rezar a Dios por la paz y la unidad". Alirmo que su viaje será rico

en gracia y raz para la Iglesia y para el Mundo.

Garaje ORLY

Pl. de Vega PINTURA DE BAJOS

Caso número 180.- Se neceno para el Asilo de Ancianos Desamparados. "Mejor es dar que recibir",

(Act. 20, 35). RELACION DE DONATIVOS DE LA PRESENTE

SEMANA Quien más da, más tiene: Asi son las matemáticas de Dios.

Quintiliano Moral, 300 pesetas; E. I. D., por sus difuntos, 100; un matrimonio, 50; Rodrigo de Sebastián, 250; excelentísimo y reverendisimo señor obispo capitular S. V., 2.000; señora viuda de Alonso, 100; un sacerdote, 50; en memoria de un ser querido, 50; anónimo, 150; alumnos del Colegio de la Merced, 460; María Genzález, 10; en un sobre azul, 200; una cbrera, 25; un sacerdote, 400; anónimo, 2.000; idem, 100; un sacerdote, 100; un feligrés de Santa Agueda, 25; S. C., 500; J. M. I., 500; S. M., 130; Saturnino Arteche, 100; anónimo, entregado al cobro, 25; En un sobre azul, cinco hermanos, 25; C. Vilumbrales, 100; anónimo, 200; idem, 100; Pio Cámara, 400; un párroco, 200; doña Angeles Villegas, 500; un sacerdote, 25; Santamaría Ribarredonda, 100; parroquia Villegas, 200; María Moral, viuda de Núñez, 200; Mari-Carmen Moral Novilla, por sus difuntos, 200; una devota de San Antonio, 25; José Requeni Navarro, 20 pesetas en Lotería número 52.899; P. L. A., 25; Angela Ruiz, 25; Maruja G. Barriccanal, 400; señores de Troncoso, 500; la niña Mari-Carmen del Río, 50; párroco de Orbejón, 40; dos amantes de los pobres de Melgosa de Villadiego, 100; señores de Torralba, 1.000; un cursillista del Capiscol, 125.

Un jubilado, para la Campana de Invierno, 100 pesetas; V. V., Campaña de Invierno, 10; don Elías Gutiérrez, Campaña de Invierno, 100; T. G., caso 54, 100; Conchita, caso de los niños, 25; en memoria de su padre, 25; un empleado de jardines del Ayuntamiento, 100; una familia de Buniel, ropa y 50 pesetas; una señora, último caso, 25; aquél, 25, último caso; A. F., de Villariezo, último caso, 25; anónimo, caso de los niños, 25; Teófilo López Mata, 300; la niña Yolanda Fernández, ropa y 25 pesetas; anónimo, último caso, 25; L. E., 50; anónimo, último caso, 50; Campaña de Navidad, 50; anónimo, Campaña de Invierno, 150; en un sobre blanco, 25; Enrique Vallejo, 100; F. R., 100; un capellán castrense, 100; un amante de los pobres, 50; F. P., 25; M. R. último caso, 100; el misme, para el Sanatorio, 100 y 100 para la Campaña de Invierno; anónimo, 25; D. Carlos Ayusc Salinas, 1.000; anónimo, 25; J. J., medicinas y 30 pesetas; M. Pardo, en memoria de su hermana, 25; anónimo, caso más necesitado, 50; Visitación Bermejo, 50 para Los Formidables; Nicolás García, 25; un sacerdote, 100; D. G., 100; Clarita Pérez, ropas de niño y 25 pesetas; R. P., 25; anónimo, 200; señora de Sanmartin, en memoria de su madre, 50; viuda de Uruñela, en

Garaje ORLY

Pl. de Vega

LAVADO - ENGRASE PETROLEADO

(Viene de primera pag.)

porcionar a los náufragos todo lo que puedan necesitar con carácter de urgencia, en los puertos en que sean desembarcados. El radiotelegrafista del buque inglés «Montcalm» ha informado que los trabajos de rescate y salvamento han concluído, ya que no hay supervivientes por la zona.—Efe.

EL CAPITAN DEL «LAKO-NIA EN TENERIFE

Santa Cruz de Tenerife.-Con cinco pasajeros, veinticuatro tripulantes, el capitán del barco y el primer oficial del mismo, arribó a Tenerife el navío belga «Charlesville» que durante la travesia a este puerto desde el lugar de la catástrofe, arrojó al mar a seis cadáveres del «Lakonia».

Un gran gentia se encontraba en el puerto para presenciar la entrada del buque belga, al que subieron las primeras autoridades, así como los cónsules de Inglaterra y Alemania y representaciones de las casas arma-

El capitán belga, comandante Lepas, hizo un impresionante relato del salvamento y dijo que su buque permaneció junto al «Lakonia» incendiado, como se sabe, desde las nueve de la mañana hasta las tres de la tarde de ayer. El salvamento del capitán y del primer oficial se hizo lanzando botes que se acercaron al buque en llamas, procediéndose al rescate en condiciones sumamente peligrosas para todos. Durante las operaciones pudo comprobarse cómo una señora británica, Violeta Pearn, se lanzaba a las aguar desde lo alto del barco. Pudo ser salvada y se encuentra bastante bien, aunque ha ingresado en una clínica de esta capital. Añadió que muchos viajeros y tripulantes del «Lakoniaz pudieron salvarse gracias a los botes lanzados por los

memoria de su esposo, 50; Hersitan dos estufas de gas buta- manos Hierro, 50; L. V., último caso, 25; Somieres Numancia,

> Anonimo, 25 pesetas; J. A., 100; cobrador Marañón, 50 pesetas y seis tabletas de chocolate; L. G., en memoria de su difunta esposa, 25 para el Asilo de Hermanitas de los Pobres; un jubilado, 25; párroco de Grijalba, 150; ídem de Saldaña. de Burgos, 100; idem de Villarroz 100; una maestra, 75; la niña María Victoria Arnáiz León, 10 pesetas y dos tabletas de chocolate; un sacerdote, 500; un canónigo. 1.000; J. D., 600; anónimo, 400; Lucas Rodríguez, 2.000; párroco de Quisicedo, 100; un amante de los pobres, 100; J. B., 50, entregado al cobrador; María Luisa Pérez, 25; un párroco, 400; señores de López, 500; anónimo, 100; un beneficiado de la Cátedra, 200; un suscriptor, 50; los alumnos del Colegio de la Merced, 1.000: hijas de Pío Fernández, 100; de uno de Pedrosa de Muñó, 100; María Jesús, 25; anonimo, 50; José Martinez, 25; anónimo, 100; idem, 25; de una madre de 17 hijos, 100; anónimo, 10.

to en nombre de Cristo y de sus pobres.

Medicinas, 784,15 pesetas. Vergonzantes, 3.200 pesetas. Socorros extraordinarios, pese-

Los donativos se reciben en Cáritas Diocesana, Martínez del Campo, 7; Casa Pérez Cecilia, Espolón, 2 y Radio Popular de Burgos, Plaza de Alonso Mar-

A todos nuestro agradecimien-

DONATIVOS EN ESPECIE Comidas, 2.600 raciones. Leche, 3.577.

to no podia hacer declaración alguna hasta tanto no recibiera permiso de la Embajada de Grecia en Madrid. El primer oficial del buque se llar a Dimitri Val-

> Se da el caso curioso de que una turista alemana que se encuentra en Tenerife se la llevado la gran sorpresa de encontrarse con que entre los supervivientes llegados figuran dos parientes suyos. S. O. S. DE OTRO BARCO GRIEGO dos por radio en La Haya dan

Reciente fotografia del capitan

M. Zarbis que manda el buque

griego "Lakonia". Dicho buque

se incendió en aguas de la isla

de Madera y los supervivientes

estan siendo recogidos por los

barcos llegados al lugar del si-

niestro para el rescate de las

victimas.—Telefoto Cifra Gráfica

aviones que sobrevolaban el

punto del siniestro. Por todas

las partes —agregó— se podía

ver cómo los pasajeros y los

tripulantes se aferraban a la

vida nadando entre encrespa-

das olas o bien asidos a obje-

El total de muertos, hasta el

momento, se calcula en veinti-

cuatro y en veinticinco el de

desaparecidos, cifra en la que

ya están incluídos los seis ca-

daveres que el "Charlesville"

El capitán del "Lakonia", Ma-

teo Larbis, se encontraba al

desembarcar sumamente afecta-

do lloraba como un niño mien-

tras se celebrada la conferencia

de Prensa. Dijo que, de momen-

tos flotantes.

arrojó a la mar.

La Haya .- Mensajes recibicuenta de que el buque griego "Amazón", de 7.281 toneladas ha lanzado un S. O. S., en demanda de auxilio al haber encallado en el mar Mediterráneo, cerca de Cabo Bon, en Tunez. El mensaje de petición de so-

corro enviado por el radiotelegrafista del barco helénico, di-"Encallado con mar gruesa.

Necesitamos ayuda inmediata", LLEGAN A FUNCHAL 533 SUPERVIVIENTES

Funchal (Isla de Modera). -Quinientas treinta y tres personas, algunas de cllas heridas naufragos del buque "Lakonia". han llegado a esta isla.—Efe.

Garaje ORLY

Pl. de Vega

losé Alonso

MEDICINA INTERNA. CO-

RAZON Y NUTRICION.

RAYOS X

Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6

Espolón. 24. — Telf. 1912

ODONTOLOGO

TALLERES REVISION GENERAL

GUIA FACULTATIVA

I. López Sáiz ENFERMEDADES MENTA-LES Y NERVIOSAS Consulta 12,30 a 2. Tel. 3478 Plaza Santo Domingo de

A. López Gómez GARGANTA - NARIZ Y OIDOS Consulta de 11 a 2 y de 4 a

Guzmán, 8, 1.°

Espolón núm. 28. Teléfono 3577 F. Martin Marassa MEDICO ODONTOLOGO

Consulta de 4 a 8. — Telf. 3119

Avda. Cid. 10 (Edificio Feygon S. lñigo Calle Madrid, 4, 1.º derecha

Médico oculista Lain Calvo, 17, 1.8 Telf. 1311 Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7

L. Rodriguez Pascual Enfermedades de la Piel

Depilación eléctrica definitiva. Limpieza de cutis. Imperfecciones estéticas (acnés, verrugas, etc). Cansulta: de 1 a 2 y de 5 a 7 San Pablo, 6, 4.9 - Teléfono 2946



Distribuidora de Iberduero

Teniendo que realizar trabajos urgentes de consolidación en la línea Urbana Sur, de esta capital, efectuaremos previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria un corte en el suministro de energía eléctrica el día 27 del actual, en las horas que se indican, a los centros de transformación que igualmente se detallan:

De 7'15 horas a 13,00 horas aproximadamente, Centros de Transformación de Carretera de Arcos y Lan-

De 8,00 horas a 8,30 horas aproximadamente, Centros de Transformación Fábrica de Yeso, Granja Artilleria, Industrias Paquín, Galletas Burgos, Flor Burgalesa, Alfares, Textiles del Norte y Pisones.

De 8,00 horas a 13,00 horas aproximadamente, Centros de Transformación Fundición, Alfareros, Piedras y Mármoles y Telefónica.

El corte anunciado afectará a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector, alguno de los números siguientes:

190 200 210 220 230 620 630 640 710 730 760 780 1010. En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.



William Mes

CARGAS COMPLETAS PARA TODA ESPAÑA

San Agustin, 1 Telétonos 4750 y 5840 - 723

Desea a clientes y amigos FELICES PASCUAS

En Lugo una mujer se confiesa autora, de la muerte de su yerno

Un furioso temporal causa graves pérdidas en el valle canario de Guimar

Santa Cruz de Tenerife.— Ascienden a más de cuarenta millones de pesetas las pérdidas producidas en el valle de Guimar por el reciente temporal de viento que azotó a esta rica zona agricola del Sur de Tenerife. Les Municipios afectades son, los de Guimar, Arafo y Candelaria, cuyas plantaciones de tomates, patatas y plátanos, sufrieron graves daños por el viento huracanado que azctó du-

SE CONFIESA AUTORA DE LA MUERTE DE SU HIJO POLITICO

rante dos días el valle.-Cifra.

Lugo.— Como oportunamente informamos, el pasado miércoles, apareció muerto, a consecuencia de una puñalada en el corazón, José Rebello Gengoro, de 34 años de edad, casado, empleado en una industria cárnica de esta capital. El cadáver apareció bajo un castaño.

Realizadas por la Policia las opertunas investigaciones, ha sido detenida Maria Panela Liz.

Garaje ORLY

Pl. de Vega Equilibrado de ruedas REGLAJE DE FAROS

Aldea cercada

Lima. - Alrededor de sels mil indios incas, que se cree pertenecen a organizaciones politicas de extrema izquierda, cercaron ayer la pequeña aldea de Izcuchaca, en la region andina. de Cuzco y amenazaron destruir tal localidad, defendida solamente por unas 300 personas. Los bandidos izquierdistas, trataron de abrir las reservas de agua embalsada.

de 54 años de edad, madre politica del muerto, quien se ha declarado autora del asesinato corpulento que pesaría alrededor de los 100 kilos.—Cifra.

socialismo italiano.

(Viene de primera página) llaban encarceladas por actividades subversivas, anunció hoy el Gobierno.

Serán puestos en libertad ans tes de Nochebuena.-Efe. ESCISION EN EL SOCIALIS MO ITALIANO

Roma. - La facción "rebela "le" del partido, socialista italiano, formada por 25 diputados, y trece senadores, que se oponen a la formación del Gobierno de tendencia centro-izquierda, se disponen, según ciertas informaciones de Prensa, a formar un nuevo partido político, que se denominará "parti-

do socialista de unión popular". Ello, en caso de llevarse a cabo supondría la división del partido socialista italiano, virtualmente quebrado, desde el gesto rebelde de los citados diputados y senadores.

LA "UNIDAD DE EUROPA" Paris. - "El acuerdo alcana zado en Bruselas, demuestra que la unidad europea es indestructible", ha declarado Monsieur Monnet, presidente del Comité de acción, para los "Estados Unidos de Europa". Inmediatamente ha añadido que el acuerdo debe dar paso a otro más amplio, de deseos y voluntades

comunes. ACUERDOS RUSO-PERSAS Teheran - Persia y Rusia, an firmado ayer circo acuerdos, para la asistencia técnicaeconómica, en la construcción de una serie de proyectos hidroeléctricos, en los ríos que cruzan la frontera entre ambas naciones

Portico de Navidad

Aranda de Duero

Clausura del I Cursillo de Formación sobre «Administración y Gestión de Empresas Agropecuarias»

Ha tenido lugar la clausura del I Cursillo de Formación sobre "Administración y Gestión de Empresas Agrohpecuarias", dando comienzo con una misa de Espíritu Santo, que fue oficiada en la iglesia de Santa Maria por el coadjutor de la misma, reverendo don Felipe Ontoso y a la que asistieron profesores, alumnos cursillistas e invitados.

A la una y en el salón de actos de la Casa Sindical, se celebró el acto de clausura de los cursillos, con asistencia del director general de Capacitación Agraria, don José Garcia Gutiérrez; secretario general de la Dirección, don Miguel Olivas; jefe de la Sección de Actividades, don Ricardo Despujol; jefe del Gabinete de Prensa del Ministerio, don Cristobal Paez; inspector regional y director de la Escuela de Capataces de la Santa Espina de Valladelid, don Fernando Aguilar. De Burgos vinieron el delegado provincial de Sindicatos, don Benito Vázquez Feijóo; presidente de la Cámara Oficial Agraria, don Victor Barbadillo; jefe provincial del Servicio de Concentración Parcelaria, don Joaquín Rabinal; ingeniero jese de la Jefatura Agronómica, don Manuel Torralba; secretario de la Camara provincial Agraria, don Manuel Ballesteros. La representación del alcalde de Aranda la ostentaba el concejal don Juan-Gabriel Abad y la de la Delegación Comarcal de Sindicatos. el secretario don Jesús Gutiérrez, asistiendo también el personal de la Agencia Comarcal del Servicio de Extensión Agraria y actuando de secretario de la Mesa que se constituyo, el agente don Luis-Javier Martin

Abierto el acto, el director general de Capacitación Agraria, que ostentaba la presidencia, dió orden de que se procediese à la lectura de los diplomas de asistencia al cursillo, que fueron entregados a los cursillistas, que fueron subjendo al estrado a recogerlos, según iban siendo nombrados, dándose el raso de que entre los 20 alumnos que han asistido, figuraba una senorita.

Seguidamente, la presidencia concedió la palabra al alumno Fabio Salgado Alonso, quien en nombre de todos sus compañeros de cursillo, expresó su gratitud por el interés que les han demostrado por los problemas del agro, que está falto de capacitación para constituirse en empresa, siendo ésta la meta ansiada de los agricultores. Agradece en nombre de la gente humilde y trabajadora las enseñanzas recibidas y aboga por que se organice otro cursillo de mayor amplitud en el que se complementen las ensenanzas recibidas con otras de carácter técnico, para enseñar a los agricultores a comerciar, pues es igualmente necesario aprender a saber valer sus productos ante el mercado. Los numerosos defectos de los agricultores castellanos están compensados por su esfuerzo y su comportamiento. Termina ofreciéndose en nombre de todos sus compañeros al director general, haciendo un elogio de la labor que vienen desempeñando las 'Agencias del Servicio de Extensión Agricola.

A continuación, el delegado provincial de Sindicatos, don Benito Vázquez Feijóo, mostró el agradecimiento de Burgos por haber sido designada esta población burgalesa para la celebración del I Cursillo de Formación, sobre "Administración y Gestión de Empresas Agropecuarias", rogando al director general que transmita al ministro de Agricultura ese agradecimiento. Habló de la trascen-

dencia que para la mentalidad

del campo supone el que sepa ser empresario el propio agricultor y puso de relieve la estrecha colaboración que existe y existiră entre la Organización Sindical y las Agencias del Servicio de Extensión Agrari, estando del todo acordes aquélla con éstas, agradeciendo la dedicación de las agencias en cumplimiento de su misión. Terminó diciendo que es necesario que el campo se una para avanzar, no para defenderse, pro-

nunciando un ¡Arriba el Campo! que es contestado por los asistentes. Finalmente, el director general de Capacitación Agraria, dijo que no pensaba pronunciar más que unas palabras finales, pero en vista de las manifestaciones del señor Salgado y del delegado provincial de Sindicatos, se veia obligado a manifestar que la ayuda que presta Ministerio a estos cursillos, no merece agradecimiento, sino que es una obligación, pues para eso se ha creado la Dirección que regenta, para ayudar a los agricultores y también es misión del Ministerio preparar las personas para la marcha y conversión de la empresa agricola, para lo que se organizarán cuantos cursillos sean necesarios. Hace un breve resumen histórico de la explotación agrícola, que antiguamente estaba concentrada en cosa familiar, luego al reducirse las propiedades mediante la sucesión, el agricultor empezó a sufrir las necesidades por la reducción de la prepiedad y más posteriormente, se ha visto en la precisión de unirse en forma de Cooperativas de Explotación y trabajo comunitario de la tierra y precisamente a la administración de estas Cooperativas y su conversión en Empresas tienden estos cursillos que se han celebrado y que dentro de poco se van a clausurar. Los actuales niveles de vida y la facilidad de las comunicaciones -dice- han forzado la evo-

medida que vayan urgiendo y termina elogiando el espiritu admirable de los agricultores. (Una gran salva de aplausos ccronó las últimas palabras del director geenral).

declaró

Seguidamente, éste

clausurado el Cursillo.

lución de la agricultura la evo-

unión de los agricultores, de lo

que los burgaleses son un vivo

ejemplo, siendo las Cooperati-

vas creadas con estos fines, mc-

delo en su género y creándose, a

consecuencia de esto, el pro-

blema de los gerentes de las

Cooperativas que son el frutc

de la unión de los agricultores

y el motivo de celebrarse estos

primeros Cursillos. Promete apo-

yo y ayuda por el personal de

la Dirección para resolver cuan-

tos problemas se presenten a

ADJUDICACION DE VIVIENDAS Ha celebrado Pleno la Entidad "Constructora Benéfica Nuestra Señora de las Viñas". bajo la presidencia de su presidente y alcalde, don Luis Mateos Martin, al objeto de revisar los informes recogidos de los diversos solicitantes que tienen interesada vivienda y una vez revisados los citados informes, se procedió a la adjudicación de las viviendas de las que está

Pagaria

buena renta en Burgos, por naves de unos 1.000 metros cuadrados, de ellos unos 300 cubiertos. No importa situación. Apartado 68. ARANDA DE DUERO.

en la «Mesa de Burgos» de Madrid construyendo mencionada Entidad en el barrio de Santa Ca-

OPTIMISTAS DEL MINISTRO

MADRID

UNAS DECLARACIONES

DE AGRICULTURA

(Crónica de Argos especial

En recientes declaraciones

para (DIARIO DE BUR-

del ministro de Agricultura,

don Cirilo Cánovas, ha ex-

puesto, con toda claridad, la

verdadera situación de la

agricultura española. En con-

tra de los que siguen tenien-

do una visión demasiado ve-

simista respecto al progreso

de la política del campo, pue-

de valer la afirmación de

que en les últimos nueve

años, la producción agraria

ha aumentado un 50 por 100,

le cual supone un crecimien-

to anual del 5,5 por 100, re-

basando el crecimiento anual

de la población que no al-

¿Es que ha llegado al má-

ximo la producción del cam-

po?... Bien se comprende

que no. Hay muchos facto-

res que impiden, por el mo

mento, la racionalización de

las exportaciones; el cambio

de estructuras por el que se

está luchando, los programas

de formación profesional, las

mejoras de los métodos de

gestación empresarial, la me-

canización progresiva, incre-

mento de la productividad,

regulación de precios y, en

general, el conjunto de me-

didas que pretenden dar al

campo español su rendimien-

Pero baste saber que el

plan de desarrollo está injer-

tado dentro de este mejora-

miento campesino. Se pre-

tende aumentar la produc-

ción agraria de forma que,

cubriéndose las produccio-

nes previstas, permita colo-

car trescientas cuarenta mil

personas procedentes del sec-

tor agrario en la industria y

los servicios, en los próximos

cuatro años. Este objetivo

inmediato nos permitirá pa-

sar de una población activa

agraria, que ahora resulta

ser del 40 por 100 de la to-

talidad, a un 35 por 100 en

Esta política calcula que

án a un ritmo del cua-

tro por ciento de la produc-

tividad de la población acti-

va, se calcula sea superior al

cinco por ciento durante

este período. Más para esto

hace falta dinero y el señor

Cánovas calcula que la in-

tensa capitalización en el

sector agrario permitira el

mejor empleo de los recur-

sos humanos y tecnicos.

las rentas agricolas erece

to idóneo.

canza el 1 por 100.

tantes, cuya entrega se efectuará en muy breve plazo. El próximo día 25, entra de guardia, hasta el día 28 inclusive, la farmacia de don Indalecio de las Heras, sita en la calle de Arias de Miranda, número 38, teléfono número 146.

Crónica agricola

talina, en proporción a las ur-Diversos y brillantes han sigentes necesidades de los solicido los actos organizados por la "Mesa de Burgos" durante el mes de Diclembre, a modo de portico y anticipo de estas fiestas mayores de la Cristiandad,

que es la Navidad. Las actividades de este mes

He aqui unas cifras, dadas

por el ministro, que refle-

jan nuestro moderado opti-

mismo: la inversión pública

ascenderá a más de 68.000

millones de pesetas; a cerca

de un millón de hectáreas la

superficie ordenada mediante

la concentración parcelaria;

300.000 hectáreas los

El ministro se ha referido

también, en otras declara-

ciones, a los factores que pu-

dieramos llamar candentes.

Tal, por ejemplo, es el que

se refiere al problema de

los precios agricolas. No ce

el señor Cánovas que tenga-

mos que apelar a los precios

primados en entender que

seria perjudicial y fleticio.

Los precios básicos en el in-

terior deben estar en corres-

pondencia a los costos logra-

dos en explotaciones medias

y de acuerdo con la situa-

ción general de mercado na-

cional. A muchos les ha pa-

recido insuficiente el precio

del trigo, pero el señor Cá-

novas estima que se ha lo-

grado un margen prudencial

para aquellas exportaciones

que están en línea de renta-

bilidad, aunque no lo rean

tar to para aquellas otras que,

por no ser rentables, han de

variar forzosamente sus es-

tructuras. Pero el Gobierno

ha demostrado gran atención

al problema, habiéndose ar-

bitrado un subsidio de orden

social que supone 250 pesetas

por hectares y otra mejora

posterior de caracter técni-

co, para esas explotaciones

Lo mismo puede decirse

del precio de la remolacha

y, en general, de todos aque-

llos problemas como el del

arroz y el algodón que tam-

bién han inquietado a sus

El conjunto de las declara-

ciones del Ministro de Agri-

cultura viene a desmentir el

concepto, demasiado derro-

tista, de quienes quieren ver

en el campo un triste proce-

so de abandono y de falta de

Juan DEL AGOR

de baja productividad.

cultivadores.

progreso.

><<<<><<>><<<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<<>><<>><<<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><>><<>><>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>><<>

en todas las agencias de Publicidad. PRECIO: 8 pesetas hasta diez palabras. Cada

palabra más, 0,80 pesetas.

tuación de la rondalla de la Institución Sindical "Virgen de la Paloma", agrupación ya conocida en la "Mesa de Burgos" por otras selectas audiciones que aqui tiene ofrecidas y que una vez más deleitó al auditorio con un escogido concierto musical, integrado por música

clásica y española.

se iniciaron el día 7 con la ac-

El día 12 fue el cuadro artístico de la Cruzada Antiblasfema, el que puso en escena la obra en tres actos, original de Ruiz Iriarte "Juego de ninos", de la que consiguieron una excelente creación y el dia 14, a peticion de numerosos socios, volvieron a proyectarse nuevos e interesantes documentales cinematográficos cedidos por la S.A.S., en los que con una riqueza de espléndido cromatismo, se brindo a los espectadores una maravillosa vision de esas tierras nordicas que

forman la Escandinavia.

La escritora y periodista M. Luisa Montoya presentó el dia 19 el guión original del que es auto a, titulado "Nochevieja en Pa: 3" y que constituyo un expresivo compendio de los aspectos y hasta matices más característicos de la bulliciosa fiesta en la "Villa Lumière". Dando vida y expresión más grafica al guion literario de Maria Luisa Montoya, intervinieron al piano la profesora Consuelo Obregón, el baritono,

Con motivo de la Pascua, habrá brillantes actos 'Antes de entrar en los actos navideños propiamente dichos el : bado dia 21 tuvo lugar un "Festival de Ilusionismo", que estuvo a cargo del profesor Delfos, asistido por la vident "Taista" y la medium "Yas neiva", tod.; los cuales desarrollaron espectaculares números de lantasia e ilusión.

Como continuación de los actos ya enumerados, en la semana comprendida entre la Navidad al final de año, están previstos los siguientes:

El dia 25, festividad de la Navidad, la Junta Rectora, siguiendo su adicional costumbre, visitara en su domicilio particular al asociado de más edad, el ilustre ingeniero, excelentisimo señor don Aguinaga y eller, para felicitarle personalmente en nombre de la "Mesa de Burgos" en su persona, a todos los demás asociados y burgaleses.

Por la tard, a las 5, en el domicilio social habrá un simpático festival de obsegulo de los ancianitos burgaleses pobres. a quienes la Junta Rectora obsequiará con una merienda aguinaldos.

El día 27, a las ocho de la tarde, escenificac.on del poema "Mio Cid" po. 'un cuadro de prestigiosos actores, dirigidos por la profesora de declamación Juana Azorin. Realización de Concepción Santamaria.

Por último, el dia 28, habra el tradicional baile de inocentes con sorteo de regalos y è dia 31 festividad de Noc ievie-,ja, se despedira al año con un gran baile-cotillon.

MIRANDA DE EBRO

EL MIRANDES DERROTA DO EN IRUN POR TRES TANTOS A CERO

El pasado domingo, todos los mirandeses que nos desplazamos a Irún para presenciar el encuentro entre el Real Unión y el Mirandés, ibamos seguros de que por lo menos se lograria un empate. Pero como ya ocurrió el pasado año, no solamente se perdió sino que se encajó la derrota más amplia de la presente temporada, de cuantos partidos se han jugado en campo contrario. Luego explicaremos cómo se produjo esta derrota. La tarde muy fria, sin llegar a serio tanto como la del pasado año, no fue obstáculo para que los graderios del Estadio de Gal, registrasen una buena entrada. El terreno de juego estaba convertido en un barrizal, donde ya era bastante conservar el equilibrio.

En estas condiciones salen los jugadores al terreno de juego presentando las siguientes

alineaciones: MIRANDES.—Sebitas, Elcoro, Aldareguia, Jáuregui; Zubizarreta, Pálix, Cendoya, Gallástegui, Aznar, Uncilla y Letamendia.

REAL UNION .- Rincón; Gorriti, Castellanos, Lasa; Otaegui, Iñarga; Orrastia, Zapirain, Gallastegui, Ayesa Amézqueta.

Arbitra el encuentro el colegiado guipuzcoano Sr. Arrese. Comienza el encuentro y el Mirandés sitúa sus hombres muy bien sobre el terreno reforzando la defensa, lo que no impide que sean los burgaleses los que lleguen a la puerta contraria en más ocasiones y con más profundidad y pronto la defensa local tiene que ceder dos córners. A los siete minutos le hacen falta a Uncilla y sacada ésta por Aznar está a punto de marcar deteniendo Rincón. Poco después Gallastegui lanza un fuerte tiro a cuatro metros de la puerta irunesa y Rincón, más bien por suerte que otra cosa, despeja apuradamente a corner. El mismo Gallastegui vuelve a tirar de nuevo despeja Rincón. Ahora sería Jaúregui el que tira de nuevo el portero local despeja cuando el balón se colaba junto a la cepa del poste izquierdo. Se nivela más el juego y ataca el Real Unión pero la defensa mirandesa se man-

tiene firme y evita cuantos pe-

ligros se ciernen ante Sebitas.

Y sin alteraciones en el marca-

dor se llega al descanso. En la continuación cambia el panorama y es el Real Unión el que se muestra peligroso y en un avance a los siete minutos tira Arrastia aprovechando una buena jugada de Gallastegui y la pelota pega en el larguero y al rechace el mismo Arrastia la impulsa con fuerza al fondo de la red. Es el primer gol. En este momento pensamos que el Mirandés cambiaría su alineación al igual que hizo el domingo anterior en Anduva, pero no lo hace y unicamente adelanta sus lineas y comienza a jugar con precisión en los pases y abiertamente al ataque. A los 19 minutos Zubizarreta no acierta a rematar un balon que le fue servido magnificamente por Palix, malogrando una gran oportunidad de marcar el gol de la igualada, solo ante el portero contrario. El segundo gol del Irún llegó a los 22 minutos, al pasar Zapirain a Amézqueta que se planta a pocos metros de Sebitas que sale a la desesperada, siendo driblado por el extremo que marca de tiro cruzado. Poco después la defensa mirandesa incurre en falta, que el Sr. Arrese pita, pero Arrastia continúa avanzando y marca, siendo anulado el gol. Sacada la falta por Gallastegui, lo hace fuerte a puerta y el balón se incrusta en la red por el ángulo izquierdo mientras Sebitas hace la estatua. Es el tres a cero y la inevitable derrota del Mirandés, que aunque intenta acortar distancias sin conseguirlo. El senor Arrese que en esta segunda parte tiene una actuación desastrosa, culmina ésta pitando un penalty al Mirandes. La jugada no fue tal puesto que chocaron involuntariamente un jugador local con un defensa mirandés, pero el colegiado como queriendo congraciarse con el público, que durante todo el

segundo tiempo le abucheo por sus continuos errores, no dudó un momento y señaló el máximo castigo. Lanzado éste por Gallastegui, lo hace fuerte y al ángulo derecho, pero Sebitas en una buena estirada lo envia a corner. Y termina el encuentro con el resultado de tres tantos a cero a favor de los lo-COMENTARIO

Si decimos que el Mirandés

jugó más y mejor que el Real

Unión, no exageramos nada.

Sobre todo el primer tiempo fue favorable por entero a los castellanos y de haber tenido un poco de suerte habrian llegado al descanso con dos goles de ventaja, más que suficientes para lograr los dos puntos Pero no fue así, a pesar de lo cual y visto el juego desarrollado por ambos conjuntos bien pensamos que por lo menos el empate. Pero, por el contrario. el Real Unión más fuerte que los nuestros salió en la segunda parte dispuesto a llevarse la victoria, mientras que en el equipo mirandes veiamos cómo se hundian varios de sus hombres. Esto y la suerte de haber aprovechado el único avanca peligroso que realizaron los guipuzcoanos, dió paso a la victoria de éstos, pues cuando el Mirandés intentó la igualada se vió que en su delantera no había nadie capaz de marcar. perdiéndose cuantas ocasiones se presentaron. Cierto es que el Mirandés siguió jugando bien, sobre todo en el centro del terreno, haciendo un fútbol de más calidad que sus contrarios, pero éstos más prácticos, con más suerte y ayudados bastante por el árbitro de turno conseguian redondear su triunfo que nunca debió ser tan amplio. Por el Irún destacaron la defensa y Gallastegui. así como Rincón en dos para-

das que eran dos goles. Del Mirandés tenemos que decir, que mientras aguantó el fuerte tren del partido fue el equipo que mejor jugó y más peligros creó. Después con Aznar cansado, lo mismo que Uncilla, Elcoro siempre desbordado por los fueras de juego de Amézqueta, que el árbitro no quiso ver en varias ocasiones, poco podía hacer el Mirandés ante un equipo fisicamente entero. Con ser grandes estos fallos aun lo fue más la alineación de Zubizarreta y Cendoya que en toda la tarde no dieron una. Y también que a partir del primer gol Pálix tenia que haber permutado su puesto con Jauregui y Letamendia con Aznar ya que éste quedó completamente desdibujado. En fin, una pena, porque se pudo lograr un mejor resultado. Destacaron por el Mirandés, Jauregui, Pálix y Aldare-

Apertura del pliego presentade al concurso sobre instalación de una fábrica de máquinas de imprenta

Lo suscribe don Isidro Sanz Barahona

A mediodia de ayer en el despacho de la Alcaldia, tuvo lugar el acto de apertura del pliego que se había presentado al concurso que convocó el Ayuntamiento para instalación de una factoria dedicada a la

fabricación de maquinaria. Presidió la apertura el alcalde señor Martin-Cobos, asistido por el secretario señor Benavides y el jefe de la sección

de Subastas señor Velázquez. Dicho pliego estaba suscrito por el industrial y perito industrial don Isidro Sanz Barahona que solicita terrenos en el llamado «poligono industrial» para instalación de una fábrica de máquinas de imprenta. En el pliego acompaña «memoria» de la factoria, estudio de mercados y demás re-

quisitos necesarios. Ahora, la petición pasa a estudio de la comisión correspondiente antes de ser sometida al Pleno municipal.

isenoras!!

Si visitan los magnificos ¡PISOS! de tres, cuatro y cinco ha bitaciones, en la céntrica Avenida del Cid. Resolverán su problema de casa e inversión. 25.000 pesetas de entrada, 50.000 en 13 años, resto a convenir. ; VISITENLAS!

Kazón:

nuevos regadios; a 480.000 hectareas la repoblación fo-Jose Angel Pérez y el tonor, restal; a 300.000 hectareas la Santos Bonaunza. Como aniconservación de suelos etc. made y presentad . actuo el Estas declaraciones fueron conocido y prestigioso locutor, oidas por una Asambiea de José Avalos. presidentes de Cámaras Sindicales Agrarias, lo que quiere decir que se hablaba a un auditorio perfectamente im-Su puesto en los problemas ru-

vivienda precisa un nuevo colchón Decidase por el mejor!

mueva



y venta ALMACENES

san pablo, 21-23-burgos

ALQUILERES SE ARRIENDA piso extraordinario. Vitoria

19. Teléfono 3837. ARRIENDO local taller y piso. Razón, Lain Calvo, 46, 3.º VACCESORIOS

ALQUILER sin ductor 1400 Lujo, Dauphine y Seat 600. Joyerias Gadema. loma 41. Teléfono, 5047. Santander, 9. Teléfono

> ALQUILER sin conductor autos Seat 1400 C. lujo; Dauphine, Seat 600 Servi-Auto. Informes: Calzados Luis. Almirante Bonifaz 11. Teléfonos 3585-

COCHES sin conductor Seat 600. Ondine, nuevos. San Juan 12. San ta Clara. 57, interior Teléfonos 2904 · 1473. ARAHUETES, coches de alguiler sin chôfer General Mola 20. Teléfonos 3440 - 6500. SE ALQUILAN coches sin conductor San Juan 19 y Pisones, 13, Telé

fonos 3142 - 1147. AUTOS Pereda alquiler sin conductor Dauphine, 600. Teléfonos

AUTOS . TURIS-MO. Alquiler sin conductor. SEAT 1400-C. LUJO; ON-DINE: SEISCIEN TOS Garaje Turismo Vitoria 29 Teléfono 5594.

AUTO Escuela de conductores (Guia» San 83 prepara ción para la obtención de carnet de conducir VENDO Seat 1400, 8 plazas. Razón, San Pedro Cardeña, 88.

> CAMIONES usados D.K.W., Pegaso 140, Ford motor Ebro 5 Tn. Gran ocasión, amplias facilidades de pago. Finanzauto, S. A. Teléfono

A M ORTIGUADO RES Record, surtido completo. Continental Auto, S. A. Madrid, 1.

SE NECESITA cocinera con informes para San Sebastián. Razón Vitoria. 15. 1.º SE NECESITA muchacha con informes. Concepción, 21, 3.% izada.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, (Vitoria, 13, teléfono 2015) de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO a OCHO Y MEDIA, así como

con 240 ovejas en Ca-familia. Concepción, 15, nizar de Argano Pa- escalera izquierda, se- SE VENDE cocina de cio y Ruiz, 8, 5.º, izra tratar con Eutimio gundo izquierda. López.

cha. Martin Antolinez mes, Garilleti. San Les- bas de paja de grani- co, Lawpton-Red, hue-(antes Matadero), nú- mes. 2. mero 8, 3.º, dcha. NECESITO pastor

zurrón. Angel Alonso. me, 6, 3.º, dcha. Rioseras. SE OFRECE pastor pa- Francisco, 119. Oficina 300.000 pinos «Insigni». las, buena calidad. Vira ovejas, casado. Ra- de Colocación. Oferta Cervantes, 22. Santan- toria, 31, 5.º. zón, Santiago Diego. núm. 780 - 180.

Capiscol, Calle Villafranca, 29, 2.º. CHICO para bar, 14 a cuno con buena renta 16 años, se necesita. In- y cabrio 160 fanegas de formes: Oficina de Co- trigo para el año de

NECESITO chica de 20 NECESITO pastor, Avda. Generalisimo. 14, (Palencia). Melchor Lainez, 12, 3.º, centro y

SE NECESITA pastor MUCHACHA con infor-ganando 95 fanegas, mes, se necesita, poca

SE NECESITA chico ta Dorotea, 5. SE NECESITA mucha- para mostrador. Infor- SE VENDEN 400 arro- Duchess 60 huevo blan-NECESITO muchacha

locación números 778 - 1964 en Arraya de Oca. Tratar el alcalde. a 35 años, que sepa co- Año Nuevo en adelan- VENDO canarios y cacina, con informes te. Itero de la Vega narias flauta. Diego

petróleo y camilla. San- quierda.

llo. Para tratar con con informes. San Cos- Severino Ortega, en Presencio. SE NECESITAN tala- VENDENSE árbole

SE HALLA vacante la VENDO instrumental guarda del ganado va- completo de taller de carretería, ruedas enradiadas, abarcones,

> ejes, etc. Tratar con Félix Porres. La Nave. Miranda de Ebro. Lain Calvo. 3. 2.8.

LAVADORA con bomdo baratisima: Apari-

POLLITOS de puesta lla y 400 blanca de tri- vo rojo. Pollitos para carne Silver y Pilhs. Granja Mirasol. Pisones, 7. Teléfono 2960. CE VENDEN bañeras, dradores en ISSA. San frutales, forestales y cocinas y puertas usa-

VENDO solar a des calles. Avda. del Cid, 74. Taller.

SE VENDE casa en Capiscol, tres viviendas libres, junto o por pisos. Informes, Padre Flórez, 8. Zapateria.

VENDO pisos, gran ocasión. Teléfono 2615.

GANADOS Y APEROS

SE VENDE un pai de mulas de 4 años y carro seminuevo. Tratar: Eloy López, en Iglesia-

SE VENDEN dos machos de 7 y 8 años de edad con cinco dedos. Se dan a toda prueba 15 ovejas y 6 corde-Villasandino (Burgos). Marciano Conzález.

SE VENDE novilla ratina, próxima a parir. Esteban Franco. Tar-

EXTRAVIO cachorro Setter blanco y negro, con collar rojo. Entregar, calle General Mola, 20. Se gratificará.

TRASPASO local instalado completamente para vinos. Informes. Calzadas. 18

SE TRASPASA bar céntrico con vivienda, próximo Plaza Mayor. Informes Lain Calvo. 16. Bar Antonio.

TELEVISORES

«TELEVISORES 19» último modelo extraplano, licencia ameri cana, con antena vol timetro y mesa. Diez días prueba sin com promiso 18 meses para pagarlo. Todo 16.800 pesetas. Garantia absoluta seis meses. Comer-

VARIOS

cial Velo-Moto.

Encuadernaciones: corrientes y de lujo, encárguelas en TALLERES GRA-FICOS «Diario de Burgos» Calle Vi toria núm. 13 Te léfono 2852

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitacio nes, prospectos de propaganda, etc TALLERES GRA FICOS «Diario de Burgos» Calle Vi toria 13. Teléfonc

PISOS, acuchillados. barnizados Lain Calvo 7. Teléfono 3699 Puli-

DIARIO DE BURGOS

M.E.C.D., 2017

trofeo europeo de equipos de

clubs sirvió para arrumbar los

encuentros internacionales amis-

tosos, sean los que fueran, los

cuales ya no son capaces de

atraer a las masas deportivas

amantes del espectáculo, y por

ello solo dispuestas a llenar los

campos cuando les ofrecen lu-

chas de interés donde se dispu-

te algun título, sea el que fuere.

tes de la semana corriente el

sorteo de los cuartos de final

ne Copa de Europa y el bom-

bo, al azar, enfrentó como ri-

vales nada menos que al Real

Madrid, campeón de España

en 1ga, y al Milán, campeón

de Europa, y contrario temible

en Itali: para el actual leader,

el Inter de Helenio Herrera.

Ha rian sido mejor enemigo

los discipulos de Herrera? En

un aspecto si, pero, en otro,

se habria planteado la lucha

con mayores dificultades para

el cquipo español, aunque de

ésto nos ocuparemos más ade-

lante. El tema tiene mucho in-

Recordamos a nuestros lec-

tores que el Milán, ganó el tí-

tulo en Londres contra el Bem-

fica, remontó el tanto adverso

y fue justo encedor al final;

M.E.C.D. 2017

En Zurich se celebró el mar-



El sorteo de la Copa de Europa no tavoreció al Madrid

Su próximo adversario, el Milán, es un equipo rápido difícil y con grandes jugadores en sus líneas

El domingo al concluir la "carrera del pavo", última del año que organiza el Club Ciclista Burgalés, en el momento de real día siguiente, en Vera de

Por Pedro ESCARTIN

Madrid. - (Crónica deportiva verdadero bloque, y todas sus de la agencia LOGOS). - Eslineas tienen un internacional tá fuera Lo dudas, que la comfamoso, y a veces varios como peticica de clubs "Copa de Euocurre en el ataque. ropa" de campcones de Liga, ¿Es el peor enemigo que poes el torneo rey del fútbol india corresponder al Madrid? A ternacional, unicamente supenuestro modo de ver si. ¿Razorado por la "Copa del Mundo" de elecciones nacionales que se juega cada cuatro años. El

nes? Lis un equipo rápido, técnico, pero sin florituras; desa rolla un estilo de juego práctico, firme en la defensa, donde cuenta con Maldini, central del equipo de Europa, y el duro David, lateral. En la media, està el mejor volante italiano, Trapattoni, cue anuló a Pelé en San Siró, y en la delantera intervienen jugadores como el fino exterior Mora, el brasileño Amarildo, que marcó a España los dos goles en Viña del Mar, en Chile, Altaffini, otro brasileño hijo de padres italianos y un fenómeno, Rivera, la joven estrella del fútbol de Italia. El equipo es impresio-

¿Todo perdido para el Madrid? Sería tonto pensar que el Madrid de ahora es el mismo de hace cinco años. El tiempo no pasa en balde y varios de sus jugadores base están en la mitad de su rendimiento; pero si el equipo español ya no es capaz de jugar una Liga al mismo ritmo de velocidad y rendimiento, en cambio si le creemos en condiciones de dar pleno y asombroso rendimiento en dos fechas, los encuentros con el Milán, y, por ello, el cuarto de final, auténtico hueso para los dos, está lejos de mallarse perdido. Lo que hace falta es que puedan jugar completos y en condiciones físicas. No todas son virtudes en el

y ahora, no hace muchas semanas, supo batir al Santos brasileño en el Estadio de San Campeón de Europa, el temible Siró Milanés, igualó en el par-Milán, que dirige Carniglia. tido de vuelta en Río de Ja-Por ejemplo, Maldini, es un neiro y sólo fue vencido en el defensa técnico pero no imdesempate jugado en el mismo pone respeto, explica como se Estadio de Maracaná, después de una aurísima batalla dontaffini cede mucho cuando le de no todo fue claro y regular. marcan encima y es propicio El Milán es un equipo experto, a la desmoralización; jugador

artista, sus actuaciones son desiguales, y Rivera es jugador alegre, científico, fino y una auténtica maravilla, con todos los defectos pero también virtudes is la juventud. La delantera golea fácil en la Liga italiana y alli se cierran como

en Lingún otro fútbol. Nos gusta poco este Milár como enemigo, pero ademá; hay la circunstancia de que el primer partido se jugará en el Estadio Bernabeu, muy bueno ésto para la taquilla, pero malo en cambio dentro del aspecto deportivo. Es mejor en Copa comenzar en terreno enemigo. De todas formas, si en Estadio ayor madridista existe lógica preocupación derivada del sentido de responsabilidad, exactar ente lo mismo ocurre en el gran club 1.1 lanés. Mientras, Herrera se frota las manos, ya que el "Partisan" yugoslavo sin ser ur regalo, es mucho más fácil que el Milán o el Madrid. El Inter tuvo suerte...

La expectación en Madrid, nada más anunciarse los resultados del sorteo, es grande, y el gerente madridista se adelantó a decir por radio, que este partido contra el Milán no sera televicado, visto lo ocurrido en el último Madrid-Barcelona, que no reunió en el Bernabeu arriba de cuarenta mil espectadores. El Campeón de Europa, que aspira a serlo por segunda vez, se va a enfrentar con un Madrid que si es cirrto acusa los efectos del tiempo. aun le creemos capaz, si está descansado, de hacer una proe-La y lo seria eliminar al Milan, que cuenta con una verdadera selección de fenómienos en las lineas de apoyo y ataque. Pero el Madrid responde siempre en las grandes ocasiones juega ahi. En el ataque, Al- y ésta va a ser una. Pelea dura, mientras don Helenio sonria viendo cómo se destrozan dos de los favoritos...

Talamillo ha reanudado ya los entrenamientos

- :-: Una aspiración: Volver a ganar el campeonato nacional de ciclo cross
- :-: Un deseo: No ir a los campeonatos del Mundo para entrenarse más y mejor

partir los premios entre los participantes, los organizadores tuvieron la atención de llamar a la mesa presidencial a Josó Luis Talamillo, que se encontraba como un espectador más, y le entregaron, al igual que a los corredores, una bolsa con productos alimenticios típicos de la l'avidad, que Talamillo agradeció.

Nosotros, aprovechamos la oportu iidad para preguntarle cómo iba de su lesión. Lo demás, la información detallada vino a continuación, sin necesidad de tener que presionar. Sen-

cillamente, de amigo a amigo. José Luis reanudo los entrenamientos ayer mismo. Pregunta-

-¿En qué forma? -Gimnasia, siguiendo las instrucciones que me dio el entrenador de fútbol señor Elizaga, luego, diez minutos de rodillo para eliminar grasa y unos kilometros en carretera, sin for-

-¿Cuántos kilómetros? -Cuarenta. Conste que me forro bien de ropa. -¿Aumentarás esa distancia

zar la marcha.

en dias sucesivos? -No, porque aun tengo la impresión de que me resiento un poquito, aunque el médico me ha dado de alta.

-¿Entrenas tu sólo? -Si. Completamente sólo.

Delicioso champán natural

La consigna del Evangelio se hace presente con palabras de fuego en el corazón y en el espíritu: "Tuve hambre y me disteis de comer."

Bidasoa. Según cómo me encuentre y rinda -sin esforzarme-, en estas pruebas, acudiré

-El año pasado te dio guerra irusta. Este año parece venir fuerte Mendijur. (Les te-

o no el dia doce a Lugano

-Tal como se han desarrollado las cosas, si. Ellos llevan mucha más preparación que yo. Pero espero ponerne a punto en seguida.

-¿A por el sexto título nacional de ciclo cross?

-Es mi máxima aspiración ya que no puedo ir con mi equipo a la Vuelta a Andalucia. Fara este campeonato, que se celebra el día dos de Febrero, espero prepararme bien. Para ello me iré con un mes de antelación a San Sebastián, donde permaneceré hasta después de la prueba.

-Luego, ¿habrá que contar contigo para los campeonatos mundiales de la especialidad? -Sinceramente, desearia que el seleccionador nacional me excluyera del equipo que ha de participar en ellos, dando paso a otros corredores más jóvenes que surgen llenos de ilusión y entusiasmo. Por otra parte, el equipo a que pertenezco, su director y la firma que representamos, quieren que me prepare a fondo para correr en carretera, con miras a participar en la Vuelta a Levante o en la prueba Paris-'Tiza

-¿En cuál de las dos te gustaria más intervenir? -En la Paris-Niza.

Vemos a Talamillo con el mismo entusiasmo de siempre con identicos deseos de darle a los pedales, en pos del triunfo. Sin duda, eso dificultará su deseo de no acudir a los campeonatos mundiales. Antes de despedirnos de José Luis, éste nos hizo constar: Veo flojo el panorama ciclista local. Hay chavales con gai is de correr y con facultades, pero no es fácil salir adelante sin apoyo económico. Es una pena que no se les preste más atención.

Gran vino de mesa

su gira por Europa

Lieja, venciendo al

Standard por 111-87

tado de 111-87.

ta calidad.

con el resultado de 47-43.

dard destacó Scolaers.

de cierta gravedad.

(2) y Durán (8).

CHAMPAN

ción fueron:

belu (6).

Baloncesto

Y nos decimos adiós, deseándonos mutuamente unas felices Navidades.

VICTOR MANUEL

Después de «lo» de folledo y Ben Ali

Galiana será aspirante al título europeo de los welters y peleará con el italiano Fortunato Manca,

Se espera que se repare la injusticia cometida con Ben Alí, nombrándolo aspirante

> «Sombrita» está a punto al europeo de los ligeros

Manifestaciones del secretario de la Federación Española de Boxeo

Por Jesús S. LIRA

N poco más de setenta y dos horas, el boxeo español sufrió un rudisimo golpe. De un lado, Luis Folledo, mucho mejor boxeador de lo que exhibió ante Papp, donde en verdad no exhibió nada, perdió todas sus esperanzas de la forma más justa que darse pueda. Folledo es mucho más boxeador que el que se midió a Papp. Un hombre nervioso, sin estilo, sin calidad. Cuando nadie puede negar esto último a Folledo al que hay que juzgarlo después de haberle visto boxear muchar veces. En cuma, Folledo, que fue una sombra de si mismo y en pocas horas más, Ben Alí, al perder en Helsinki, de la forma injusta que se quiere, dejaron al boxeo español completamente al "pai ro". En poco más de sete ta y dos horas de poder tener dos títulos europeos nos hemos queoado si i ninguno. Folledo, perdiendo su opción única. Ben Ali cayendo en Helsinki por las "treta" de un parcial árbitro : lemán.

En la Federación Española de Boxeo, hupo reunión de presidentes de las federaciones regionales. Don Vivente Gil Garcia, el presidente que estos úlimos tiempos ha trabajado de lleno por el boxeo español, presentó la dimisión, pero sin embargo, el Delegado Nacional de Deportes, señor Elola, le convenció para que continuase en el cargo. Se adoptaron muchos acuerdos, pero los principales momentos de nuestro pugilismo nos los da a conocer Leopoldo C.u, que es la actividad personificada en el boxeo y que ejerce en la Federación Española el cargo de secretario gene-

¿Se protestará de "lo" de Ben

-Se ha protestado ante el organismo europeo y se ha pedido que se celebre un combate en otra ciudad entre el actual campeón, Risto Luukkonen y el que hasta ahora

fue campeón, Mimoun Ben All. ¿Pero no como combate de

revanc. a? -No. Las revanchas no están permitidas por el organismo federativo cuando se trata de revanchas de campeonatos. Pero es lógico que sea nombrado Ben Ali. aspirante oficial, teniendo en cuenta que fue desposeido del título de la manera más ignominiosa. Está claro que fue un descaro del árbitro del encuentro, que llegó a confesar que una equivocación la tiene cualquiera. Con eso está cicho todo.

¿Y después de "lo" de Folledo?

-Ahi nada hay que hacer. Folledo perdió claramente, sólo a él compete en seguir su carrera, deseando todos que la continúe como antes de ahora. Es decir, como en sus primeros tiempos, en que iba lanzado hacia un título europeo que tuvo cerca, pero se le ha quedado atrás. Una lástima. Y que conste que Papp es un fenómeno y un ca.apeón desde la cabeza a los pies. ¿Y Galiana?

-La propuesta está presentada. El título europeo de los welters está vacante. Tres hombres contaban para cubrir esta vacante. El italiano Fortunato Manca, el británico Brian Curvis y el español Fred Galiana. Ahora, Curvis ha dejado el camino libre, pues se ha retirado por un año para recuperarse de un contratiempo. La cosa queda reducida a dos hombres que lucharán por el cetro continental. Son Fortunato Manca y Galiana, Lo que hace salta saber es quién montará el combate, quién ganará la subasta y sobre todo, esperar que la European Boxing Unión determine la oficialidad de dicho combate, pues sin ese requisito, no puede darse

¿Galiana aspirante, pues? -Asi debe ser, pero no de- Ideal para niños y enfermos

que algo lesionado ahora, está en plena forma y puede sen campeon.

¿Y Sombrita? -Se pensó en que podía sen nombrado aspirante al titulo europeo de los ligeros, pero pon el momento parece que la con sa va con calma, porque tiene que añadir alguna victoria destacada a su historial. Sombrita es un gran boxeador y debe realizar esta parte que le falta de su carrera.

¿Qué medidas se van a adopa

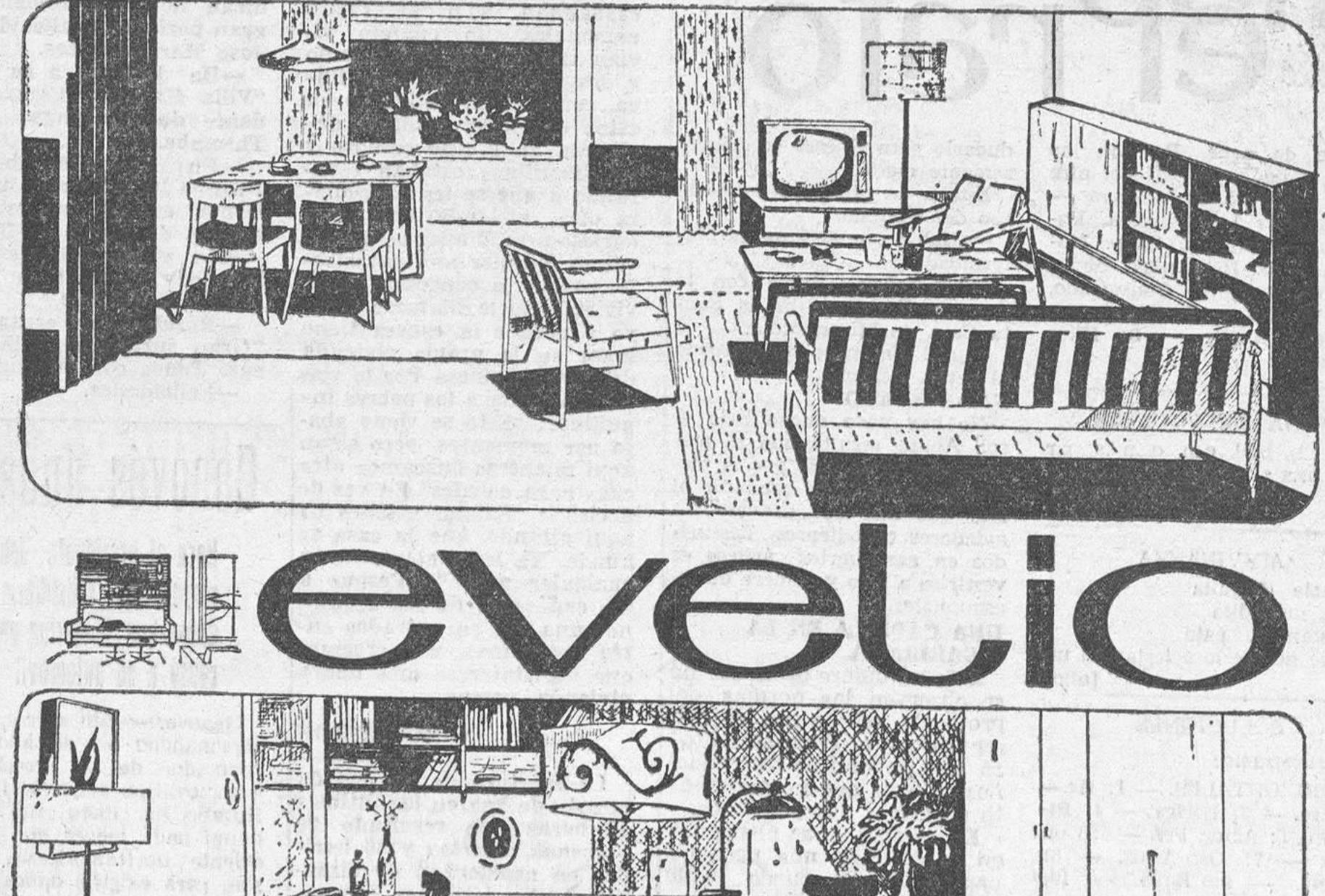
-Estimular el boxeo aficionado. Es la cantera y la base, Gimnasios son los que hacers falta en todo el ámbito peninsular y a eso vamos. Por otro lado, este estímulo del boxeo aficionado está dirigido con visa tas a Tokio, donde el boxeo español estará representados Kid Tunero está trabajando con este plantel y desde luego se espera a ir conociendo los nuevos valores que puedan res presentarnos en el Japón.

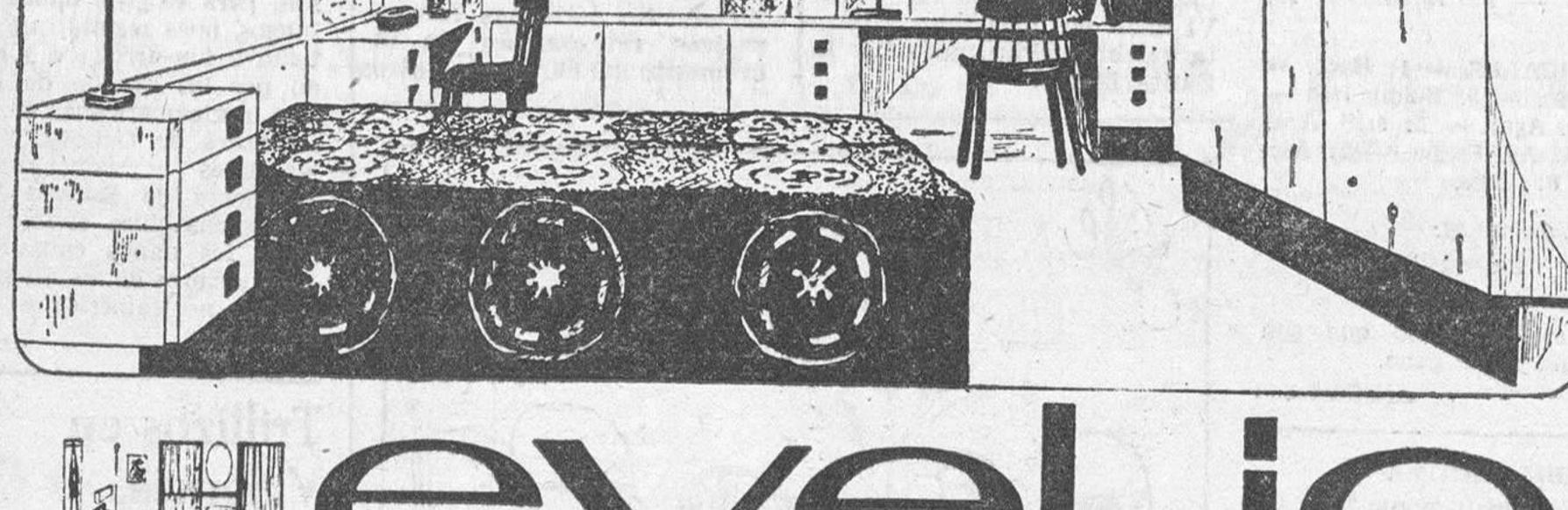
¿Y los campeonatos nacionas les de profesionales?

-Se estimularán las peleas, Habrá puesta en juego de los títulos con ansieda porque es la manera de que haya una superación notable. La Federación ve con buenos ojos la recuperación del boxeo en determinadas provincias que cada sábado hacen su velada, Nosotros, en Madrid, también organizamos veladas modestas, cada sabado para estimular esta recuperación. Creo qu pese a este golpe, en poco más de setenta y dos horas, el boxeo español irá para arriba.

(Reportaje especial pas ra agencia FIEL).

Mosto Zuva





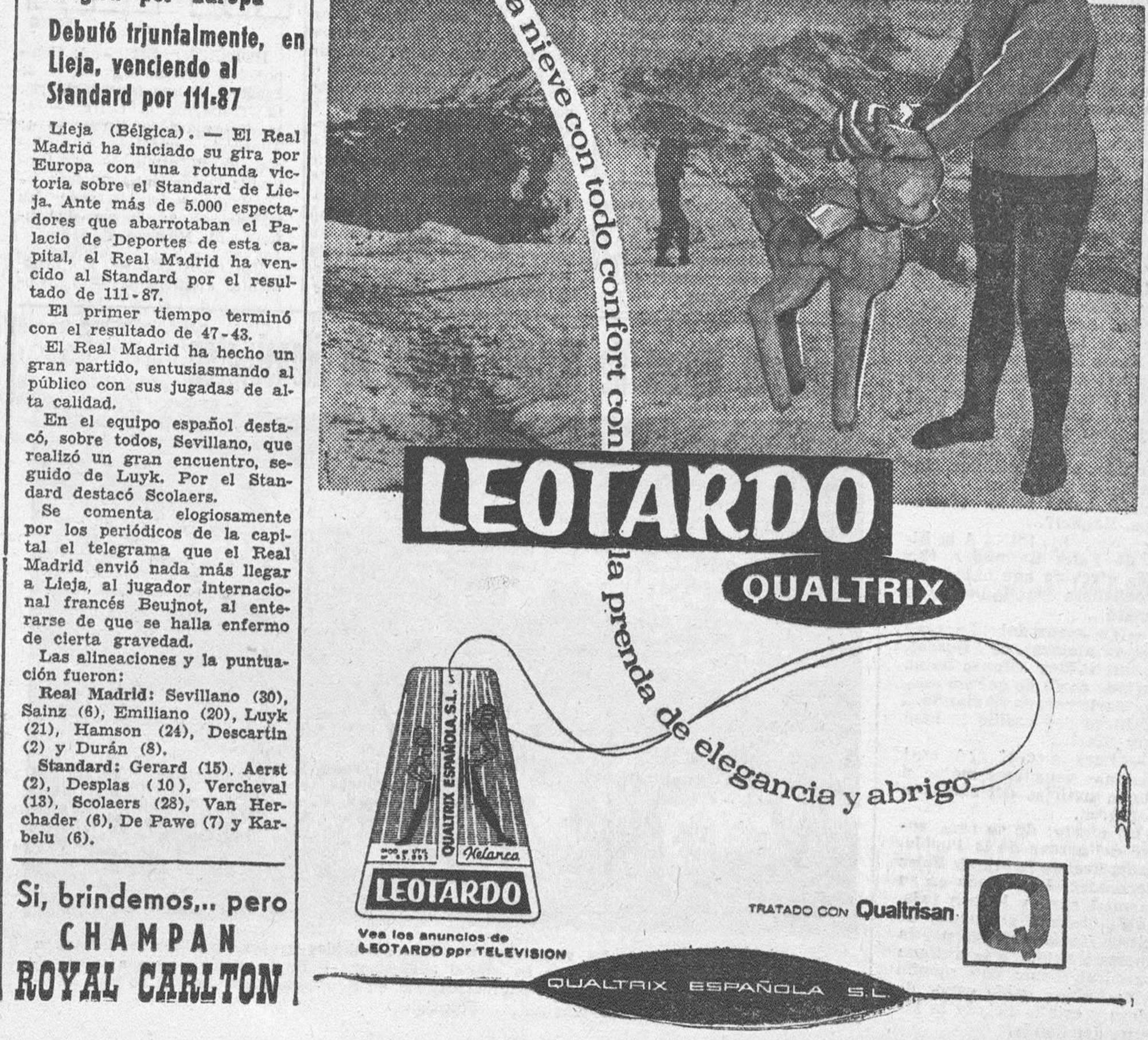
le ofrece su extensa colección, en todos los estilos y precios,

Servimos a domicilio a cualquier distancia de la capital.



WITORIA, 45 y 64 [final del Cuartel de Artillería Junto Parada Autobús]





Las Navidades de Raquel y Vidas

Por Enrique DIEZ VILLANUEVA

Llegó el momento fijado y

caballeros e hijosdalgos, con

alcalde y procuradores, fue-

ron dando su obsequio. Esta-

ba el obispo de Burgos y

hasta el anciano Pedro Per-

negas, el que bautizó al Cid,

y don Siseb 3, abad de Car-

deña. Cuando Raquel y Vi-

das anunciaron su ofrenda

de Pascuas a un pobre de la

ciudad, hubo rumores de vo-

ces; pero al contemplar el

rico obsequio, el susurro se

trocó en alabanzas. Adelán-

tose la niña; sacaron puña-

les los usureros y en medio

de un tenso silencio, fueron

saltando cerrojos y rajando

cueros labrados y clavetea-

dos. Sonreian los judios pal-

pando el momento cercano

de su venganza, y ya con-

templaban las caras atónitas

de los presentes al desenga-

narse con la arena de la cas-

rias!... -el corro de cabezas

se cerró aún más. Gritaban

con asombro extremado. Es-

taban absortos. Hasta los

notables perdieron su apos-

tura digna. Porque los cofres

brillaban como el día, rebo-

santes de auténtico oro re-

finado y riquezas plateadas.

dido el color; no tenían ha-

bla ni sentido alguno. Mira-

ban sin ver, ni comprender

nada. Luego echaron a co-

rrer como locos; los ojos de-

-;Dicen que ha habido un

milagro en Santa María!...

-Un herrero hablal a con un

polaire en la Cuesta de las

¡Un milagro! ¡Era verdad!

¡La voz de Dios! Las campa-

nas de San Martin redobla-

ban el nacimiento del Niño

hecho caridad. Raquel y Vi-

das entraron en la iglesia;

de rodillas, ante la escultura

dulce de María y el Hijo, sin-

tieron el fuerte aldabonazo.

En sus ojos había lágrimas.

ron fue la verdad del relato.

Porque no hubo prodigio,

aunque la Providencia se va-

lió de buenos medios para

hacer su obra. Fue Martin

Antolinez, el burgalés que

realizó el préstamo, quien

trajo las talegas con el rico

presente. Entró de noche en

la casa de Raquel y Vidas y

trocó la tierra por su nuevo

contenido. De inmediato

aprovechó la circunstancia

para gozar el día santo con

Rodrigo Díaz había cum-

plido su palabra. Jamás pen-

só en el engaño que meses

enteros le tuvo desazonado.

Ahora ya se vestia la loriga

tranquilo y calzaba espuelas

sin cornejas de malos augu-

rios. Y alla en Zaragoza,

aunque sin la compañía de

la dulce Jimena, pasó las

Navidades en paz y gracia de

Mas no acaba aqui la pro-

sa del juglar. Porque aquella

noche terminó con cantos y

dulzainas como era menes-

ter. A la oscura tienda de los

judíos llegó la familia de Fé-

lez Bermúdez. Lloraban de

alegría, reconocidos por la

generosa dádiva de los pres-

tamistas. Y, al abrigo de la

cocina, la chimenea de cam-

pana luminosa y el humo cu-

rando la matanza se junta-

ron y festejaron todos, en

sana alegría, gozando la No-

chebuena como sólo en tie-

rras burgalesas se puede can-

vervicio Postal.

Depositando en Correos

las felicitaciones de Na-

vider entre los días 14 y

18 de Diciembre se evita-

ran aglom maciones en c

su familia.

Lo que ellos nunca supie-

mentes y la boca abierta.

Raquel y Vidas habían per-

-; Las parias! ¡Las pa-

O UENTA el juglar de Medinaceli, en el Poema del Cid, un pasaje de pícara importancia para las andanzas del buen caballero. Es aquel del engaño a dos judíos de la ciudad de Burgos, Raquel y Vidas, que por aquellos tiempos se dedicaban al préstamo y cobranza.

Fue la engañosa prestación realizada con honestos fines y lo que Per Abat copió como leyenda, los aires del tiempo lo han hecho sólida tradición. Los sucesos fueron simples: Rodrigo necesiaba dinero: le relacionan con dos usureros; logra dejar en empeño un cofre con fingida panza de oro y realidad de arena; recibe 600 marcos por su seña y los judios retornan a su negocio y el Cid parte al destierro.

Hasta aquí, lo que el Poema nos cuenta. De este lugar en adelante, lo que discurrimos nosotros. Será la imaginación en prosa llana quien nos diga lo que sucedió con el arca de bermejos guardamecis; la ruta en el vivir de Raquel y Vidas; el recuerdo que tuvo de la secuencia de nuestro buen Ruy Diaz. Y por extraños destinos de la Providencia, fue un dia de Navidad, hace 882 años, cuando la solución llegó a la pequeña historia y otro juglar continuó los versos que aun faltaban al villancico del romance.

Era costumbre, por los días de Pascua, celebrar en las ciudades y aldeas de Castilla una devota costumbre. Consistía en la solemne y vocinglera entrega a los más menesterosos artesanos y siervos de la gleba, de ropas, viandas y meticales con que guarnecerse del tremendo frío del invierno y celebrar con más alegría el nacimiento de Dios. Ponían los ricos-hombres e infanzonas cumplido empeño para ganarse unos a otros en sus dádivas de ostentosa caridad, ya que, al fin y al tiempo, tales actos llegaban a oídos del Rey y él los premiaba con exenciones, privilegios grandes honores.

También a Raquel y Vidas les aguijoneaba tal fingido comportamiento. Eran por entonces los judios burgaleses, encargados de la recaudación de tributos, así como banqueros y trujimanes y había vacantes dos plazas de mayordomo que, además de relumbre, aportaban buenas libras de oro y plata. Si ellos mostraban su gesto espléndido y generoso en el día de la Natividad, quizás el Rey Alfonso se fijara en sus personas. Así que meditaron un arreglo favorable y en buena hora lo encontraron con gran alborozo para su odiosa alma prestamista: distribuirían los Cofres de Cid.

Porque hacía ya año y medio que el de Vivar marchó al destierro, y como hubiera pasado el tiempo prometido de su abstinencia, abrieron las arcas con cuidado. La saña y desazón que tuvieron al encontrar tierra de la glera y no oro de las parias fue como para morir de extremado disgusto. Pero se contuvieron reconcomidos; todo Burgos, aunque el trato se hizo de noche y por vado, sabía el préstamo, y reiria con gusto si lo pregonaban, porque nadie creeria su mal negocio. Pero de esta forma, donando los cofres al pobre ante la nobleza, dejarian públicamente a Ruy Díaz por falaz y traicionero, aparte de quedar como mercaderes

generosos. Así que llegó el día de Navidad, se encaminaron nuestros judíos a la solemne tradición. Era celebrada en el atrio de la iglesia románica de Santa María, en el cotorro y centro de la ciudad y como ellos vivían en la judería, al lado de San Esteban y Embajadores, tuvieron que subir la calle Tenebregosa arriba, cargados como acémilas. Ha-

blaban entre jadeos. -¿A quién se lo ofrecemos, Raquel?...

-¡No sé!... ¡Sí!... A la hija de Félez Bermúdez. Esa niña atrevida que habló con el caballero cuando llegó a la ciudad...

-: Lo recuerdo! Le rogó que se alejara de Burgos, porque el Rey Alfonso había enviado carta de que no osaran darle posada ni vianda... ¡Y luego con cariño la besó Ruy Diaz!...

-: Pues a esa! ¡A esa! :Así nos vengamos mejor si llegan noticias del suceso a Zaragoza.

En efecto: de su casa pobre del arroyo de la Puebla, había llegado la hija de Félez Bermúdez. Arrebujada en su carmesí saya y blanca faja, había cruzado el puente de Santa Maria, entrado por la puerta y subido a la antigua Catedral. Tenia frio, mucho frio; habían caido copos de nieve y estaba helada la laguna del Conde,



Diario & Burgos



Libros + Folletos + Revistas + Propaganda

clase de trabajos tipográficos

TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Uitoria 13 - Teléfono 2852 - Apartado 46

nuestros colaboradores

IiHa Ilegado Navidad!!

Por Luis FERNANDEZ PEREZ Parroca de Iglesias

AS Navidades son Los Reyes Magos de los recuer-

Si los Reyes traen más o menos ricos cargamentos de regalos, las Navidades, todas ellas, nos traen, con el Niño Jesús, espléndidos obsequios de sabrosos y queridos recuerdos. Son recuerdos para todos y de todas las clases. Para todos los niños del Mundo de cinco a noventa y cinco años. Que si el hombre es siempre niño,

en Navidad hasta los duros del cine de la vida y del corazón coriáceo se ablandan e infantilizan para recibir el espléndido regalo de los recuerdos de Na-Recuerdos biblicos del Naci-

vidad. miento de Verdad de aquel Niño Dios en la campiña de Belén. Niño Dios de carne, de una Virgen María de carne, con corderitos de verdad, en una gruta de piedra y tierra de ta-

maño natural, cobijados bajo el manto cerúleo de estrellas rutilantes de claridad oriental.

Recuerdos de otros muchos Nacimientos pequeñitos que hacíamos y hacemos nosotros en ese riente rinconcito de nuestra iglesia o de nuestra casa, que es también iglesia. donde nosotros durante años adoramos al Jesús del Belén hasta hoy, ya menos niños, pues que echamos de menos a quienes, como San José a Jesús infante, nos mimaban cuando lo éramos...

Recuerdos, tan intimos y familiares de las más sabrosas dulces Navidades pretéritas, no ya sólo por los turrones -que a ningún goloso le amarga un dulce- sino por esos otros turrones del alma, que, como el maná a los israelitas del Exodo, hicieron menos áspera y agria la ensalada de lechugas silvestres de la vida, a

nosotros, que como ellos, peregrinos de la Tierra Prometida, hemos de comer deprisa y con los báculos en la mano porque este peregrinaje es la «phase» o tránsito del Señor que quiere que este rápido yantar nos recuerde lo que San Agustin dijo en aquel «Nos has hecho, Señor, para Ti y está intranquilo y desasosegado nuestro corazón de peregrino hasta

que descanse en Tí". Este vacio no puede llenarle la técnica -para muchos la técnica es un automóvil-, en fin de cuentas ruedas dentadas, tuercas y cojinetes, que mientras están debidamente acoplados, que no es siempre, sólo sirven para irse, para marchar, para evadirse y toda evasión además de un término «a quo» requiere un término «ad quem». Pero los refugios anímicos no se improvisan cuando las parcas inexorables

o las leyes arbitrarias de la vida se los llevaron. ¡Cuántos huérfanos de afectos sacan en Navidades del garaje de su soledad el automóvil de su cora-

secuelas de las últimas guerras, los hombres se reintegran más al tibio calor de los lares, donde un clima de hogar, de fami-

Por TACHIN

Dramática narración sobre el salvamento de los tripulantes viajeros del «Lakonia»

- :-: Se propone la ereección de un monumento a la entrada del túnel de Guadarrama, en memoria de nueve obreros muertos durante la realización de las obras
- :-: Veinte muertos y 25 heridos, balance de accidentes de tráfico en las últimas 24 horas

fines de semana. Nos vamos La impresión producida por el incendio del

trasatlántico griego "Lakonia" subió de punto al saber que volvía a Torrejón un reactor C-54 que había volado sobre el barco siniestrado durante cinco horas y que se formaria rueda de Prensa para oir la dramática narración. En efecto: muy poco tiempo después entraba en uno de los pabellones la tripulación del reactor. Nueve hombre jóvenes y optimistas. Sobre el mono, una insignia bordada y esta leyenda, en traducción no literal: "Servicio Aéreo de Rescate. Salvamento de vidas ajenas". Cuentan que volaron en circulo a cien y trescientos pies y lanzaron salvavidas y equipos con medicinas, radio, agua, en un mar en calma. Muchos cuerpos a la deriva. También se dejaron caer cuatrocientas mantas por los aviones. Cuando el avión voló sobre el buque todos lo habían abandonado. Los que quedaban estaban muertos. Todos estos muchachos están entristecidos, pero su rostro evidencia también la satisfacción del de-

ber cumplido.

Otra casa der rum bada, aunque parcialmente y, de casualidad, sin desgracias nersonales, aun cuando vivian en ella un matrimonio y dos hijos menores. La finva, como es ya cotidiano en estos casos, se hallaba declarada en estado ruinoso y los inquilinos estaban esperando a que se les concediera otra vivienda. Con este curioso procedimiento, un día vamos a tener una catástrofe, porque la concesión de la vivienda suele dilatarse lo suyo y porque la espera tiene lugar en la propia vivienda declarada ruinosa Por lo visto, se les dice a los pobres inquilinos: "Esto se viene abajo por momentos, pero sigan aquí mientras buscamos otra casa para ustedes" En vez de decirles: "Salgan ustedes de aqui pitando, que la casa se hunde. Ya les meteremos en cualquier parte." Porque a los cadáveres de los inquilinos una vez encontrados entre las ruinas, no creemos

vivienda, porras. CIRCULACION

La Jefatura de Tráfico da cuenta de que en las últimas 48 horas han resultado 20 personas muertas y 25 heridas en accidentes. de circulación. En términos comparativos, representan un incremento del 60 % sobre otros

que les interese una nueva

americanzando, ¿eh? HOMENAJE

Ha sido inaugurado solemnemente el tunel de Guadarrama. Noticia vieja ya. Pero no lo es tanto que en las durisimas obras han perdido la vida nueve obreros a lo largo de los dos años de trabajos en la rocosa montaña. Pese a las medidas de seguridad adoptadas se produjeron varios accidentes, con ese triste balance. Y se propone -magnifica idea- la construcción de un monumento junto a la boca del túnel, a la memoria de esos nueve hombres. La iniciativa corresponde a don Carlos Cifuentes López Quesada, el cual, en nombre de la entidad "Finanzauto", encabeza con 25.000 pesetas una suscripción a tal fin, a la que acudirán, sin duda, fabricantes de camiones y autocares, distribuidores y transportistas, todos ellos agradecidos a la labor y al sacrificio de esos nueve obreros, clásicos héroes del trabajo anóni-

NOTICIAS BREVES

Los tribunales han anulado otra elección a concejal: la de don Luis Resel. -Todos los periódicos dedican notas necrológicas al

gran periodista fallecido, don José Maria Mateos. -Ha llegado a su finca "Villa Kauny" el ex-presidente de Katanga, Moisé

Thsombe. -En San Jerónimo el Real se ha celebrado un "Te Deum" con motivo del nacimiento de Elena de Borbón. -La viuda del presidente Kennedy ha recibido 700.000

cartas de pésame. -Rótulo de un escanarate: "Gran surtido en Niños Jesús. Todos con su cuna". -Felicidades.

Hace al presidente Johnson responsable subsidiario de los daños que la Marina americana causó a su automóvil

Génova. - Sin arredrarle, la personalidad del demandado, y conocedor de su derecho, un automovilista genovés, llamado Rovano, ha citado ante un tribunal nada menos que al presidente norteamericano, Johnson, para exigirle daños y perjuicios, pues resulta que su automóvil fue arrollado y destruido por un camión de la Marina norteamericana, en los alrededores de Génova, y según las leyes norteamericanas, el residente de Estados Unidos, se responsabiliza civilmente, de todos los daños causados por les miembros de las Fuerzas Armadas norteamericanas en el extranjero.

Trillizos en Valencia

Valencia. — En la Casa de Maternidad "La Cigueña" obra penéfica de la Caja de Ahorros de Valencia, ha dado a luz en perfectas condicione: tres niños esposa de un modesto enpleado de la Renfe. Tanto la madre como los tres niños, se encuentran en perfecto estado de salud. La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia. haciéndose eco de este acon cimiento, ha regalado a cada uno de los niños una hermosa canastilla, y les ...a abierto una libreta de ahc.ro, con una imposición inicial de mil pesetas.

: Acuérdate de 105

pobresi

zón para enfilar no saben qué ignotas carreteras que les llevarán a no saben qué lugares, donde encontrarán no saben qué postizos y sofistificados sentimientos, que no afectos y cariños de una auténtica y santa Navidad... Afortunadamente, hoy, algo distantes ya de los avatares y

lia, de Navidad, de Noche Buena, de Dios con nosotros, pone en las almas un oasis de paz, de la verdadera paz que Jesús trajo a la tierra para todos los hombres de buena vo-

Burgalés de alma (Mensaje navideño)

Por Juan RUIZ PEÑA

BEACE ya varios meses que falto de Burgos. Sali de alli en el verano, cuando la ciudad es un paraiso umbroso, una delicia vegetal y dorada. Ahora, cuando escribo este mensaje, Burgos está todo nevado. Acabo de saberlo por este mismo DIARIO DE BUR-GOS, que recibo puntualmente todos los días. Su lectura me ilusiona, pues me hace vivir en Burgos, como si aun estuviera ahi y acabara de levantarme y mirara a la calle del Tinte, la calle mambrunesca por excelencia, toda nevada también, plateada, albeante, con unos gorrioncitos picoteando en la nieve, encima del te-

jado blanco y blando de nieve. Si, añoro a Burgos, ya que en ét he sido muy jeliz durante muchos años de mi vida y en él nacieron mis cinco hijos y en él escribí una veintena de noros, algunos de ellos, como "Cuadernos de un solitario" o "La vida misma", dedicados por entero a Burgos. Nada vale lo que he hecho, y nada pido. Todo ello fue dictado por un desinteresado amor a esa ciudad incomparable: gótica, bella y única. Quiero decir, que si yo no soy burgalés ne pro, ni siquiera burgalés a secas, si me considero burgalés de alma.

No es sólo añoranza, entendámonos bien, es legitimo amor, es vocación entrañable, es fusión con el alma de la ciudad. Ninguna representa tanto para mi, ninguna me ha dado tanto vigor para vivir, tanto aliento para crear. Porque yo en Burgos, no he soñado solamente. He dado clases y he convivido con todos, siempre con el corazón abierto de par en par. Diganlo mis amigos. Siempre me sentiré burgalés, vecino en alma de Burgos. Yo hubiera querido, como Mambruno que descansa en el cementerio de las Huelgas, morir en Burgos también. Y no lo digo, con ningún propósito romántico. Ya es sabido que soy un realista y quiero ver las cosas como son (esto, también me lo enseñó Burgos). Se trata, simplemente, de amor, de

algo nacido en el contacto con la ciudad, con su paisaje, con sus hombres, pues Burgos podrá ir a más, o a menos, eso, yo no lo sé, aunque supongo que trá a más, pero, en lo que si ha llegado al máximo es en nobleza, en hidalguía; sencillamente, en espiritualidad. Hay ciudades que tienen más habitantes, muchas, pero ninguna tanta alma como Burgos. Es curioso que esta ciudad tan hosca en apariencia, tan cerrada, tan austera, tan mesurada y gris, es en el fondo, la poesía misma; toda espíritu.

Ninguna tan religiosa, tan en- tan dentro que es mia, que va simismada, pero tampoco tan española, tan representativa del mejor modo de ser español. Es natural que aqui naciera el

Yo, que la he paseado tanto, de un extremo a otro, que me he pasado las horas soñando con el agua del Arlanzón, que la he cruzado al lado de los mejores poetas españoles, ue he vibrado con las piedras de su Catedral, la más bella del Mundo; yo, que la he abarcado toda con mi alma, puedo decir que la llevo en mi sangre. 'Ahora en Navidad, en esto:

dias invernales, de recogimien. to, en que Dios se hizo hombre. gusta recordar lo vivido; porque rememorar es vivir dos

Sirvan, pues, estas torpes palabras, escritas a vuela plos ma, pero con el corazón, como mensaje navideño a todo mis amigos de Burgos. Y pare los que no lo son, pues, ya o. lo dije, me considero burgalés

dudarlo pero el caso es riguro-

Estaba un caballero haciendo

-¿Hablo con la Casa de Ma-

-No, señor. Habla con la

-¡Ah! Entonces he marcado

No hay nada nuevo bajo el

sol. Ahora resulta que el me-

jor remedio hallado por la téc-

nica moderna para combatir el

frío que han de padecer los

aviadores canadienses destina-

dos en aeropuertos árticos es

vestirlos al uso y manera de los

Esto no quiere decir que no

se observen las normas del

protocolo, por lo que es casi

seguro que el Papa se senta-

rá solo en uno de los peque-

ños sillones que normalmen-

en la carlinga una pequeña

capilla, donde pueda Pablo

VI decir sus oraciones y has-

ta celebrar evantualmente la

En cambio, sí se dispondrá

te acogen a dos pasajeros.

UNA CAPILLA EN LA

Agencia Funeraria de la San-

ta Casa de Misericordia.

samente cierto:

uso del teléfono.

al revés. Perdone.

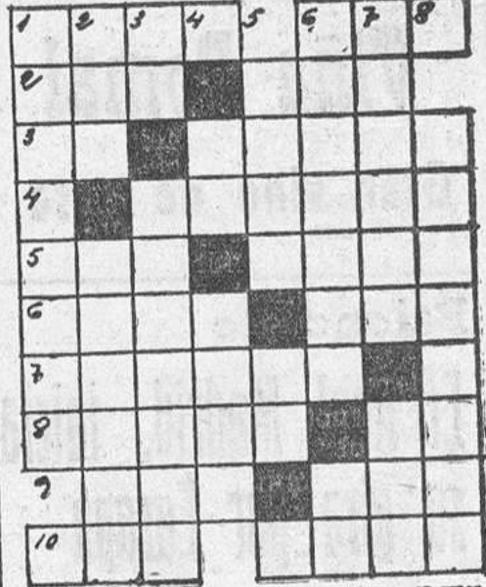
NADA NUEVO

esquimales.

CARLINGA

Santa Misa.

Pasanap_{rato}



LIFE PRESS HORIZONTALES. - 1: Composición musical. Círculo. - 2: Iniciales de una frase lapidaria. ta. Trabajaba la tierra. - 4: ta. Trabajara la tierra. - 4: Almirante cartaginés. - 5: Licor. Reptil ofidio. - 6: Proyectil. Tratamiento religioso. -7: Suave. — 8: Rezaba. Voz militar. - 9: Poema. Levante. - 10: Número. Parientes.

VERTICALES. - 1: Vehemente, apasionado. - 2: Co-

rriente de agua. Rey de las hadas y de los genios del aire en la mitología escandinava. -3: (al rev.) Letra griega. Enlazado. - 4: Part. insep. Manosea. - 5: Herrumbre. Siglas comerciales. - 6: Consumado, perfecto. Dos. - 7: Disminuyo. (al rev.) Anade. - 8: Hilos

FUGA DE VOCALES C.d. .n. h.bl. c.m. q...n .s; p.r l.s p.l.br.s s. c.n.c. l. .nt.nc..n Pr.v.rb.. c.st.ll.n.

ADIVINANZA Iglesia chiquita gente menudita sacristán de palo

¿a qué no me lo aciertas en un

SOLUCIONES Al crucigrama:

HORIZONTALES. - 1: He.-

metálicos.

2: Sera. - 3: Lóriga. - 4: Bilis.—So. 5: Amor. Pes. — 6: Con Aedo. - 7: Os. Arais. - 8: Organo. - 9: Raba. -- 10:

WERTICALES. - 1: Baco. -2: Limoso. — 3: Solón. RR. — 4: Herir. Agar. - 5: eris. Arabe. - 6: Ag. Peana. - 7: Asedio. - 8: Osos.

'A la adivinanza:

La cerilla A la fuga de vocales: Más se estima lo que con más trabajo se gana.

NO HABIA CARTEL

Un viejo matrimonio hace un peregrinaje sentimental por una ciudad del centro de España. Al llegar a una encrucijada la señora le dice a su ma-

Aristótoles

-¿Te acuerdas, querido? Aqui nos encontrábamos cuando éramos novios...

-Sí, querida. ¡Pero ese cartel no estaba! - dice el marido señalando el indicador en que se lee: "Cruce peligroso. Sed prudentes".

EN LA CONSULTA -Doctor, cada vez que muevo la cabeza, me duele... -Bueno. Deje usted de mo-

verla... -Muy bien, pero entonces, ¿cómo sé si me duele o no? AL REVES

un desconocido y más si acaba de atropellarlo es algo que no Ustedes están en libertad de puede resistir.

Visita al Museo de Historia Natural de Kensington



Londres.—Aprovechando las vacaciones navideñas, nutridos grupos de niños se dedican a visitar los más famosos museos de la capital londinense. — En la «foto» vemos a unos pequeños admirando, en el Museo de Historia Natural, en Kensington. esta ballena de Itipo «Rorcualos». de treinta metros de longitud. = (Foto Calpe)

-Guardia, tenga en cuenta que es muy timido. Hablar con